

Muhamed Abdulaziz

لَا يَأْخُذُهُ سِنَةٌ وَلَا نَوْمٌ
مَنْ ذَا الَّذِي يَشْفَعُ عِنْدَهُ إِلَّا بِإِذْنِهِ
يَعْلَمُ مَا بَيْنَ أَيْدِيهِمْ وَمَا خَلْفَهُمْ
لَا يُحِيطُونَ بِشَيْءٍ مِّنْ عِلْمِهِ إِلَّا بِمَا شَاءَ
وَسِعَ كُرْسِيُّهُ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضَ
لَا يَئُودُهُ حِفْظُهُمَا وَهُوَ الْعَلِيُّ الْعَظِيمُ

PREVENTIVNA ZAŠTITA i LIJEČENJE KUR'ANOM I SUNNETOM

- ▶ preventivna zaštita i liječenje sihira, uroka, džinskog dodira
- ▶ liječenje raka, neplodnosti, pobačaja, uboda, bolova, očiju, teškog poroda
- ▶ liječenje došaptavanja, šejtanskog dodira, nesanice, tjeskobe u prsima

Kućna biblioteka
U ZAŠTITI GOSPODARA SVJETOVA

**Preventivna zaštita i liječenje
Kur'anom i Sunetom**

- preventivna zaštita i liječenje sihira,uroka, džinskog dodira
- liječenje raka, neplodnosti, pobačaja, uboda, bolova, očiju, teškog poroda itd...
- liječenje došaptvanja, šejtanskog dodira, nesanice, tjeskobe u prsima itd...

Uvod

Hvala neka je Allahu, od Njega pomoć i oprost tražimo i Njemu se od zla naših duša utječemo. Koga Allah, dželle šanuhu, uputi niko ga u zabludu odvesti neće, a koga u zabludi ostavi niko ga uputiti neće. Svjedočim da nema istinskog boga osim Allaha i svjedočim da je Muhammed Njegov rob i Njegov poslanik. O vjernici:» *I Allaha se bojte – s imenom čijim jedni druge molite – i rodbinske veze ne kidajte, jer Allah, zaista, stalno nad vama bdi.*»¹ «*O vjernici, bojte se Allaha onako kako ga se treba bojati i umirite samo kao muslimani!*»² «*O vjernici, bojte se Allaha i govorite samo istinu, On će vas za vaša dobra djela nagraditi i grijehe vam vaše oprostiti. A onaj ko se Allahu i Poslaniku Njegovu bude pokoravao – postići će ono što bude želio.*»³

Ljudske bolesti ma koliko bile teške ne mogu odoljeti Allahovom govoru, govoru Gospodara nebesa i Zemlje, Gospodara svih svjetova, koji u svojoj Knjizi kaže:» *Da ovaj Kur'an kakvom brdu objavimo, ti bi vidio kako je strahopoštovanja puno i kako bi se od straha pred Allahom raspalo. Takve primjere navodimo ljudima da bi razmislili.*»⁴ Ne postoji bolest a da u Allahovoj Knjizi i sunnetu Resulullaha, sallallahu alejhi ve sellem, ne postoji put ka njenom lijeku. Ne preostaje nam nego da temeljito prostudiramo Kur'an i sunnet u kojima su lijek i izlječenje uz Allahovu pomoć. Kaže Uzvišeni:» *Mi objavljujemo u Kur'anu ono što je lijek i milost vjernicima, a nevjernicima on samo povećava propast.*»⁵ «*Reci: 'On je vjernicima uputstvo i lijek.'*»⁶ «*O ljudi, već vam je stigla poruka od Gospodara vašeg i lijek za vaša srca i uputstvo i milost vjernicima.*»⁷ Govoreći o Svojoj Knjizi, koju je objavio svome poslaniku Muhammedu, sallallahu alejhi ve sellem, odnosno Kur'anu časnome, koji je objava od Mudrog i Hvaljenog, Uzvišeni kaže kako je on lijek i milost vjernicima i da iz srca otklanja bolesti poput sumnje,

¹ Sura En-Nisa, 1.

² Sura Ali-Imran, 102.

³ Sura El-Ahzab, 70-71.

⁴ Sura El-Hašr, 21.

⁵ Sura El-Isra', 82.

⁶ Sura Fussilet, 44.

⁷ Sura Junus, 57.

licemjerja, mnogoboštva i zablude. Kur'an liječi sve ove bolesti i uz to je milost u kojoj se nalazi vjerovanje, mudrost, dobro i posticaj na dobro i to samo za onoga ko u njega potpuno povjeruje i slijedi ga. Međutim, nevjerniku koji se prema sebi ogriješio, slušanje Kur'ana neće povećati ništa osim zabludu i nevjerstvo. Uzrok toga je u nevjerniku, a ne u Kur'anu. Kaže Uzvišeni:» *Reci: 'On je vjernicima uputstvo i lijek. A oni koji neće da vjeruju – i gluhi su i slijepi, kao da se iz daleka mjesta dozivaju.'* »¹ « *A kad bude objavljena neka sura, ima ih koji govore: 'Kome je od vas ova učvrstila vjerovanje?' Što se tiče vjernika, njima je učvrstila vjerovanje, i oni se raduju; a što se tiče onih čija su srca bolesna, ona im je nevjerovanje dodala na nevjerovanje koje već imaju, i oni kao nevjernici umiru.* »² Ajeta na ovu temu ima veoma mnogo.

Rekao je Katada u komentaru ajeta (*Mi objavljujemo u Kur'anu ono što je lijek i milost vjernicima*): Kada vjernik čuje Kur'an okoristi se i biva sačuvan. (*A nevjernicima on samo povećava propast*), znači, ne koristi mu i ne čuva ga, jer je Allah, dželle šanuhu, ovaj Kur'an učinio lijekom i milošću samo za vjernike. Bilježi Ibn-Madže u svome «Sunenu», u hadisu od Alije, radijallahu anhu, da je rekao: »Rekao je Poslanik, sallallahu alejhi ve sellem: 'Kur'an je najbolji lijek.' »³ Poznato je da određeni govor ima svoje posebne odlike i oprobane koristi; a šta je tek sa govorom Gospodara svijetova, koji se odlikuje nad ostalim govorima kao što se Allah odlikuje nad svojim stvorenjima? Kur'an je potpuni lijek, korisna zaštita, umirujuće svjetlo i opća milost, koja, da je kakvom brdu objavljena, brdo bi se srušilo od njegove veličine i visosti. Šta misliš o kur'anskoj suri *El-Fatiha*, kojoj nešto ravno nije objavljeno ni u jednoj drugoj nebeskoj knjizi? U Buharijinom i Muslimovom «Sahihu» zabilježen je hadis od Ebu-Seida El-Hudrija koji kaže:» *Grupa Vjerovijesnikovih, sallallahu alejhi ve sellem, ashaba je otišla na put. Idući, stigli su u jedno arapsko pleme. Zatražili su da im ukažu gostoprimstvo, ali im ovi to odbiše učiniti. U tom momentu je plemenskog starješinu ubola škorpija, pa su pohnitali sa svim što su imali kako bi mu pomogli, ali uzalud. Neki od njih se dosjetiše da upitaju goste da li bi neko od njih šta pomogao. Došli su i zamolili: Našeg starješinu je ubola škorpija. Pokušavali*

¹ Sura Fussilet, 44.

² Sura Et-Tevbe, 124-125.

³ Pogledaj Kitabut-Tibbi, 2/1158.

smo mu pomoći svim snagama, ali uzalud. Ima li neko od vas neki lijek ? Javi se neko i reče kako liječi rukjom, ali sa obzirom da su tražili gostoprimstvo i nisu ga dobili nećemo učiti dok nam ne platite. Ovi prihvatise i dadoše im nekoliko ovaca. Potom je ovaj otišao i pušuci prema bolesniku, učio El-Fatihu. Nakon toga, kao da se oslobodio okova. Ustao je i otišao. Neki predložise da međusobno podijele naknadu. Onaj što je učio reče kako neće ništa uraditi dok ne dođu do Poslanika, sallallahu alejhi ve sellem, i o svemu što se dogodilo ga obavijeste, pa da vide šta će on reći. Došli su Poslaniku, sallallahu alejhi ve sellem, i obavijestili ga o svemu što se desilo, na što im on reče:» To je rukja. Dobro ste postupili. Podijelite nagradu među sobom i meni ostavite jedan dio.» El-Fatiha je uputa, koristan i djelotvoran lijek koji dobavlja korist i otklanja štetu. To je i praktično dokazano učenjem El-Fatihe na vodu Zemzem, koju bi bolesnik nakon toga pio, što se pokazalo kao efikasan lijek protiv mnogih bolesti. Bilježi Ibn Ebi-Šejbe u svome «Musnedu» u hadisu od Abdullaha b. Mes'uda, radijallahu anhu, da je rekao:» Poslanik, sallallahu alejhi ve sellem, je klanjao i dok je bio na sedždi ubo ga je škorpion u predjelu prsta. Izišao je govoreći: 'Allah prokleo škorpiona koji ne ostavlja na miru poslanika niti druge ljude.' Kaže Abdullah b. Mesud: Zatim je zatražio posudu sa slanom vodom i mjesto uboda zamočio u vodu učeći suru El-Ihlas, El-Felek i En-Nas. Činio je tako sve dok bolovi nisu prestali.« U prethodnom hadisu se spominje lijek sačinjen od dvije komponente : prirodne i božanske. U suri El-Ihlas je oličena potpunost naučnog i vjerskog jedinstva i potvrda božije jednoće koja iziskuje negiranje svakog vida idolatrije. Sure El-Felek i En-Nas sadrže utočište i zaštitu od zla šejtana ljudi i zla šejtana džina. One su zaštita od svih vrsta zla i igraju važnu ulogu u preventivnoj zaštiti i liječenju od zla. Bilježi Muslim u svome «Sahihu» od Ebu-Hurejre, radijallahu anhu, da je rekao:»Došao je čovjek Poslaniku, sallallahu alejhi ve sellem, i požalio mu se kako ga je sinoć ubo škorpion.Poslanik, sallallahu alejhi ve sellem, mu je rekao: ' Da si rekao kada si omrknuo - utječem se Allahovim potpunim riječima od zla kojeg stvara-, ništa ti nebi naudilo.'» Božanski lijek je efikasan kao preventiva bolesti i u toku bolesti, prilikom čega umanjuje njenu opasnost i neprijatnost. Za razliku od božanskih, prirodni lijekovi su od koristi samo u toku bolesti. Božanski lijek će, dakle, ili spriječiti da dođe do bolesti, ili će je ublažiti, shodno jačini ili slabosti zaštite. Rukja i dove za zaštitu, služe u očuvanju zdravlja i liječenju bolesti. Buharija i Muslim bilježe u

svome «Sahihu» hadis od Aiše, radijallahu anha, da je Poslanik, sallallahu alejhi ve sellem, prilikom lijeganja u postelju učio i pri tom puhao u ruke, sure El-Ihlas, El-Felek i En-Nas. Nakon toga bi potirao lice i ostale dijelove tijela dokle su ruke dosezale. Zatim, dova koja se bilježi u merfu' hadisu od Avzeta b. Ebi-Derda:» (Allahu, Ti si moj gospodar. Nema boga osim Tebe. Na Tebe se oslanjam i Ti si Gospodar arša veličanstvenog.) Ko ovu dovu prouči početkom dana, neće ga toga dana zadesiti nikakva nevolja sve dok ne omrkne. A onaj ko je prouči na kraju dana, neće mu nauditi ništa sve dok ne osvane.» Također, u Buharijinom i Muslimovom «Sahihu» stoji da onaj ko naveče prouči dva posljednja ajeta sure El-Bekare, to mu jedovoljno. Bilježi Muslim u svome Sahihu od Poslanika, sallallahu alejhi ve sellem, da onaj ko zanoćivši kaže:» *Utječem se Allahovim potpunim riječima od zla kojeg stvara; neće mu nauditi ništa sve dok ne ode s tog mjesta.*» Iz prakse Poslanika, sallallahu alejhi ve sellem, u liječenju straha i besanice, je i predaja koju bilježi Tirmizi u svome «Džamii» od Burejdeta, od njegovog oca, kaže:» *Požalio se Halid b. Velid El-Mahzumijj Poslaniku, sallallahu alejhi ve sellem, rekavši: Allahov Poslaniče, ne mogu noću da zaspim. Reče Allahov Poslanik, sallallahu alejhi ve sellem: Kada legneš u svoju postelju reci: 'Gospodaru sedam nebesa i onoga što pokrivaju, Gospodaru zemalja, Gospodaru šejtana i onoga u što zavode, budi mi zaštitnik od zla svih stvorenja Tvojih. Zaštiti me od njihovog nasilja i požude. Divan li si Ti zaštitnik. Hvaljen Ti si, nema boga osim Tebe i samo si Ti bog.'*» Također, u istom djelu bilježi se predaja od Amra b. Šuajba, od njegovog oca, a ovaj od svog oca, da je Poslanik, sallallahu alejhi ve sellem, rekao:» *Kada se neko od vas probudi iz sna neka kaže: Utječem se Allahovim potpunim riječima od Njegove srdžbe, od Njegove kazne, od zla robova Njegovih, od šejtanskih spletki i uznemiravanja, i neće mu ništa nauditi.*»

El-Fatiha je ključ Kur'ana, potpun i efikasan lijek, rukja, ključ bogatstva, i uspjeha, zaštita snage, eliminator brige, tuge, straha i žalosti, za onoga ko spozna njenu veličinu, poštuje njena prava i na najbolji način je primijeni. Kur'an je univerzalni lijek za duhovne i tjelesne, ovosvjetske i onosvjetske bolesti. Međutim, da bi Kur'an bio djelotvoran na nekoga neophodno je da ga adekvatno primijeni, vjeruje u njegovu istinitost, potpuno prihvati i ispuni njegove zahtjeve, i tada mu ni jedna bolest neće biti prepreka. Ne postoji ni jedna duhovna niti tjelesna bolest,

a da u Kur'anu ne postoji put ka njenom izlječenju, uzrocima izlječenja, zaštiti od nje, i to samo za onoga koga Allah nadahne razumijevanjem njegove Knjige.¹

U ovoj knjizi namjeravam pojasniti četiri vrlo bitne stvari (bolesti), koje su svakodnevica jednog muslimana, a mnogi ne znaju put i način liječenja ili zaštite od njih. Sve to sam potkrijepio dokazima iz Allahove Knjige i autentične prakse Njegovog Poslanika, sallallahu alejhi ve sellem, navodeći pri tom izvor svakog spomenutog hadisa, onoliko koliko sam mogao.

Prethodno spomenute četiri stvari su sljedeće :

Prva: Džini i šejtani

Njih sam obradio u posebnoj poglavlju i svaku vrstu ponaosob definisao, pojašnjavajući uz to i stav pripadnika *Ehlus-sunneta ve-l-džemata* prema njima. Također, spomenuo sam sedamnaest vrsta zaštite kojom se musliman može zaštititi od džina i šejtana, i uz svaki oblik zaštite priložio odgovarajući dokaz iz Kur'ana i sunneta. Pojasnio sam liječenje *vesvesa* i malo opširnije govorio o dodiru (Sar'u), pojasnivši uz to njegove uzroke i načine liječenja u skladu sa šerijatom, uz naglasak na šerijatski neutemeljene načine liječenja, prilikom kojih se potpomaže džinima i šejtanima. Naravno, ovo poglavlje ne oskudijeva korisnim uputstvima poput načina odgonjenja zmija ili džina iz domova.

Druga: Sihr

U ovom poglavlju sam govorio o sihru, njegovoj definiciji, stvarnosti i propisu, uz kraći historijski pregled tokom kojeg sam pojasnio borbu islama protiv sihra i vraćanja. Također, spomenuo sam vrste sihra uz malu koncentraciju na sihr koji je napravljen Poslaniku, sallallahu alejhi ve sellem, podupirući stav Ehlus-sunneta po tom pitanju. Poglavlje sam završio pojasnivši načine zaštite i liječenja od sihra.

Treća: Zavist

Ovo poglavlje sam posvetio zavisti. U njemu sam pojasnio značenje, propis, uzroke i metode liječenja zavisti.

¹ Pogledaj Zadu-l-Mead, 3/121, 122, 123, 124.

Četvrta: Urok

U ovom poglavlju sam obradio urok. Pojasnio sam njegovu stvarnost i štetan uticaj koji, uz Allahovo dopuštenje, ostvaruje na urečenom. Također, spomenuo sam autentične zikrove koji predstavljaju zaštitu i lijek od uroka.

Odvojio sam posebno poglavlje u kome sam pojasnio nekoliko načina liječenja koji se odnose na stvari koje su svakodnevica jednog muslimana poput nevolje, brige, tuge, nesanice, straha, zmijskog ujeda, uboda škorpije, povišene temperature i sl...

Na kraju, nadam se da će uvaženi čitalac naći korist u ovom skromnom djelu. Molim Allaha, dželle šanuhu, da ovo djelo stavi na vagu naših dobrih djela onoga dana kada Ga sretnemo. On sve čuje i kod Njega je ključ uspjeha. Neka je mir i spas na našeg poslanika Muhammeda, sallallahu alejhi ve sellem, njegovu porodicu i prijatelje.

ZAŠTITA I LIJEČENJE OD DŽINA I ŠEJTANA

STVARNOST DŽINA I ŠEJTANA

Definicija džina

Jezička definicija

Riječ džin (duh) je izvedenica iz arapske riječi *idžtinan* što znači *istitar* (skrivanje, zastiranje). Džini su na ovom svijetu zastrti i nedokučivi za ljudski pogled, i zato su i nazvani tim imenom. Kažu, prekrila ga je noć, tj. zastrla ga. Sve što je zastrto, ustvari je skriveno. Na osnovu toga, u arapskom jeziku za plod u utrobi majke koristi se naziv *dženin*, jer je skriven u utrobi svoje majke. Kaže Uzvišeni:» .. *i otkad ste bili zameci (edžinnetun) u utrobama majki vaših...*»(En-Nedžm, 32)¹

¹ Pogledaj El-Kamusu-l-Muhit od El-Fejruzabadija str.1533, Lisanu-l-Arab: Predmet džinn, Bedaiu-l-Fevaid od Ibnul Kajjima El-Dževzija, 2/163.

Terminološka definicija

Nepobitni dokazi iz Kur'ana i sunneta ukazuju da su džini stvoreni od vatre. Kaže Uzvišeni:» *On je čovjeka od sasušene ilovače, kao što je grnčarija, stvorio a džinna od plamene vatre.*»(Er-Rahman, 15) Najistaknutiji tumači Kur'ana;Ibn-Abbas, Ikrima, Mudžahid i Dahhak, riječi (*min maridžin min nar*) tumače da je to od plamena vatre. U drugoj predaji od Ibn-Abbasa stoji:» *Od vrhova plamena.*»¹

Bilježi Muslim u svome «Sahihu» i Imam Ahmed u svome «Musnedu», hadis od Aiše, radijallahu anha, da je rekla:» *Rekao je Allahov Poslanik, sallallahu alejhi ve sellem: ' Meleki su stvoreni od svjetlosti, džini su stvoreni od plamena vatre, a Adem je stvoren od onoga što vam je već opisano.*»² Također, Kur'an ukazuje da je stvaranje džina prethodilo stvaranju čovjeka. Kaže Uzvišeni:» *Mi smo stvorili Adema od ilovače, od blata ustajalog, a još prije smo stvorili džinnove od vatre užarene.*» (El-Hidžr, 26, 27)

U Kur'anu su spomenuta i neka svojstva, odnosno vrste, džina. Od toga je *Ifrit* tj. džinski pokvarenjak. Kaže Uzvišeni:» *'Ja ću ti ga donijeti' – reče Ifrit, jedan od džinnova – 'prije nego iz ove sjednice svoje ustaneš, ja sam za to snažan i pouzdan'.*» (En-Neml, 39) Zatim, *Marid* tj. prkosnik. Kaže Uzvišeni:» *.. i čuvamo ga od svakog šejtana prkosnoga.*» (Es-Saffat, 7) Zatim, *Murid* tj. prkosnik. Kaže Uzvišeni:» *Oni se mimo Allah ženskim kumirima klanjaju, a ne klanjaju se drugom do šejtanu-prkosniku...*»(En-Nisa, 117) Sva od prethodno spomenutih imena upućuju na nevjerstvo i buntovništvo.

Definicija šejtana

Riječ šejtan je termin kojim se prilikom upotrebe misli na *Iblisa*, njegove potomke i pomagače. Šejtan je ime Allahovog neprijatelja i ono upućuje na buntovništvo koje proizilazi iz udaljenosti od svakog dobra. Također, ima i značenje, izgorjeti. Upotrebljava se za svakog buntovnika pobunjenika, svejedno radilo se o čovjeku, džinu ili šejtanu. Šejtana smo definisali kako ga ne bismo mješali sa pojmom *džinn*, jer je šejtan, kako nam se kazuje iz ajeta i hadisa, ustvari džin buntovnik i nevjernik. U prilog tome ide i arapski jezik. Postoji razilaženje

¹ Pogledaj Tefsir Ibn-Kesir, 4/291.

² Pogledaj Sahihul Muslim, 2996 (4/2294) i Musned od Ahmeda b. Hanbela, 6/153, 168.

kod učenjaka po pitanju da li je šejtan predak džina ili je on samo jedan od njih. Neki smatraju da je šejtan jedan od džina. To podupiru riječima Uzvišenog:» *A kad smo rekli melekima: 'Poklonite se Ademul' – svi su se poklonili osim Iblisa, on je bio jedan od džinnova i zato se ogriješio o zapovijest Gospodara svoga. Pa zar ćete njega i porod njegov, pored Mene, kao prijatelje prihvatiti, kad su vam oni neprijatelji? Kako je šejtan loša zamjena nevjernicima!*» (El-Kehf, 50) Šejhul-islam, Ibn-Tejmije smatra da je šejtan osnova džina, kao što je Adem osnova ljudi.¹ Dr. Omer El-Eškar, kaže: Kako se da vidjeti iz kur'anskih i hadiskih tekstova koji govore o šejtanu, proizilazi da je on stvorenje koje posjeduje razum, inteligenciju i pokrete, a nije, kako su ga definisali neki, zli duh oličen u ljudskim i životinjskim nagonima, koji kada nadvladaju u njemu odvrćaju od lijepih manira.²

Stav vjernika prema džinima i šejtanima

Obaveza svakog muslimana je da vjeruje u gajb (nevidljivi svijet), i to bez ikakve sumnje. Džini su dio tog nevidljivog svijeta u čije postojanje smo obavezni da vjerujemo. Na to upućuju i dokazi iz Kur'ana i sunneta.

Dokazi iz Kur'ana časnog:

Kaže Uzvišeni:» *Kada ti poslasmo nekoliko džinnova da Kur'an slušaju, kada dođoše da ga čuju, oni rekoše: 'Pst!' A kad se završi, vratiše se narodu svome da opominju.* » (El-Ahkaf, 29) « *'O skupe džinnski i ljudski, zar vam iz redova vas samih poslanici nisu dolazili koji su vam ajete Moje kazivali i upozoravali vas da ćete ovaj vaš dan dočekati.'* Njih je život na Zemlji bio obmanuo i oni će sami protiv sebe posvjedočiti da su bili nevjernici. » (El-En'am, 130) « *Reci: Meni je objavljeno da je nekoliko džinnova prisluškivalo i reklo: 'Mi smo, doista Kur'an, koji izaziva divljanje, slušali.* » (El-Džinn, 1)

Dokazi iz prakse Allahovog Poslanika, sallallahu alejhi ve sellem :

Bilježi Muslim u svome «Sahihu» od Ibn-Mes'uda, radijallahu anhu, da je rekao:» *Bili smo sa Poslanikom s.a.v.s. jedne noći pa smo ga izgubili. Tražili smo ga svuda i na kraju rekosmo: ili ga je nešto odnijelo, ili je ubijen. Zanoćili smo najgoru noć u životu. Kada smo osvanuli Poslanik nam je došao iz pravca pećine Hira. Rekli smo : Allahov*

¹ Pogledaj Medžmu'ul Fetava, 4/235.

² Pogledaj Alemul Džinni Veš-Šejatini, str. 17.

Poslaniče, izgubili smo te, pa smo te tražili i nismo te našli. Zanoćili smo najgoru noć. Reče Poslanik, sallallahu alejhi ve sellem: 'Došao mi je glasnik džina pa sam otišao sa njim i učio im Kur'an.' Abdullah Ibn-Mes'ud kaže: Nakon toga nas je odveo i pokazao nam njihove tragove i tragove njihovih vatri. Pitali su ga o opskrbi. Rekao im je: 'Pripada vam svaka kost koju nađete nad kojom je spomenuto Allahovo ime i balega životinja.' Zatim je Allahov Poslanik, sallallahu alejhi ve sellem, rekao: 'Ne čistite se njima poslije nužde jer je to hrana vaše braće.'»¹

Bilježi Buharija u svome «Sahihu» hadis od Ebu-Seida El-Hudrija, radijallahu anhu, koji kaže: *Rekao mi je Allahov Poslanik, sallallahu alejhi ve sellem:» Vidim da voliš ovce i pustinju, pa kada budeš sa svojim ovcima u pustinji podigni glas prilikom učenja ezana, jer tvoj ezan neće čuti džin, niti čovjek, niti bilo ko drugi, a da neće posvjedočiti na Sudnjem danu.»*²

To što ne vidimo džine ne ukazuje na njihovo nepostojanje. Koliko je stvari koje ne vidimo, a one postoje. Naprimjer, električnu energiju ne vidimo, ali ona putuje kroz vodove i njene tragove uočavamo u sijalici, i sl.. Isto tako, zrak koji udišemo. Ne vidimo ga, ali osjećamo njegovo prisustvo.

ZAŠTITA OD DŽINA I ŠEJTANA

Način zaštite od džina i šejtana

Mnogo je mjesta u Kur'anu gdje nas Allah, dželle šanuhu, upozorava na šejtansku smutnju, iskustvo, način i trud u zavodjenju. Kaže Uzvišeni:» *O sinovi Ademovi, neka vas nikako ne zavede šejtan kao što je roditelje vaše iz Dženneta izveo, skinuvši s njih odjeću njihovu da bi im stidna mjesta njihova pokazao! On vas vidi, on i vojske njegove, odakle vi njih ne vidite. Mi smo učinili šejtane zaštitnicima onih koji ne vjeruju.»* (El-Ea'raf, 27) *«Šejtan je, uistinu, vaš neprijatelj, pa ga takvim i smatrajte!»* (Fatir, 6) *«A onaj ko za zaštitnika šejtana*

¹ Pogledaj Sahihul Muslim, 1/332.

² Pogledaj Sahihul Buhari, 2/104.

prihvati, a ne Allaha, doista će propasti! » (En-Nisa, 119) Šejtansko neprijateljstvo se nemože zaustaviti i neće prestati, jer on smatra da je uzrok njegovog prokletstva i progona iz Dženneta naš otac Adem, alejhisselam, -stvarni uzrok njegovog prokletstva i progona je njegov grijeh- i zato nastoji da se osveti Ademu i njegovom potomstvu. Govoreći o Iblisu, Uzvišeni kaže:» *'Reci mi', - reče onda - , 'evo ovoga koga si iznad mene uzdigao: ako me ostaviš do Smaka svijeta sigurno ću, osim malobrojnih, nad potomstvom njegovim zagospodariti.'* » (El-Isra, 62)¹

Spomenut ćemo stvari kojima se musliman –uz iskrenu namjeru i Allahovu pomoć- štiti i koje bivaju uzrokom njegove zaštite od džina i šejtana. Te stvari su sljedeće:

1) Pridržavanje Kur'ana i sunneta

Ovo je najbolji način zaštite od šejtana i njegovih spletki. U Kur'anu i sunnetu je Pravi put, a šejtan se trudi kako bi nas odvratio od toga puta. Kaže Uzvišeni:» *I doista, ovo je pravi put moj, pa se njega držite i druge puteve ne slijedite, pa da vas odvoje od puta Njegova; - eto, to vam On naređuje, da biste se grijeha klonili.* » (El-En'am, 153)² Pridržavanje Kur'ana i sunneta znanjem i djelom, odgoni šejtana i izaziva veliku srdžbu kod njega. Bilježi Muslim u svome «Sahihu», Imam Ahmed u «Musnedu» i Ibn-Madže u «Sunenu» –svi u sličnom kontekstu- od Ebu-Hurejre, radijallahu anhu, da je Allahov Poslanik, sallallahu alejhi ve sellem, rekao:» *Kada Ademov sin prouči ajet sedžde pa je i učini, šejtan se udalji od njega plačući i govoreći : ' Teško meni ! Naređeno mu je da učini seždu pa ju je učinio i za to će imati Džennet. Meni je naređeno da učinim sedždu pa sam odbio i za to ću u vatru.'* »³

2) Traženje pomoći od Allaha, dželle šanuhu

Prenosi se od Abdullaha b. Abbasa, radijallahu anhum, da kaže:» *Jednoga dana sam bio iza Poslanika, sallallahu alejhi ve sellem, pa mi je rekao: O dječaće, podučit ću te riječima: Čuvaj Allaha čuvat će te. Čuvaj Allaha imat ćeš ga pored sebe. Kada moliš, moli samo Allaha, a kada pomoć tražiš, traži je samo od Allaha. Znaj, kada bi se svi ljudi sakupili da ti kakvo dobro pribave, ne bi ti pribavili osim onoga što ti je Allah, dželle*

¹ Pogledaj Alemu-l-Džinni Veš-Šejatini, od Eškara, str. 54.

² Pogledaj Tefsir Ibn-Kesir, 2/197.

³ Pogledaj Sahihul Muslim, 1/87, i Musned od Ahmeda b. Hanbela, 1/334.

šanuhu, već propisao. Ako bi se sakupili da ti kakvu štetu nanesu, ne bi ti učinili osim ono što ti je Allah, dželle šanuhu, već propisao. Pera su podignuta, a tinta se osušila. » Bilježi ga Tirmizi, i kaže: Ovaj hadis je hasen-sahih. U drugoj predaji, koja nije od Tirmizija, stoji: » Čuvaj Allaha naći ćeš Ga ispred sebe. Znaj za Allaha u olakšici, znat će za tebe u poteškoći. Znaj da ono što te je mimoišlo nije te moglo zadesiti, a ono što te zadesilo nije te moglo mimoići. Znaj da je pobjeda uz strpljivost, da je uz problem i njegovo rješenje i da je sa svakom poteškoćom olakšica.«¹

3) Zikr (spominjanje i veličanje Allaha, dželle šanuhu)

Zikr je veliko dobro i za njega slijedi velika nagrada i njime su se bavili mnogi učenjaci pišući knjige o njegovim blagodatima. Od njih je i Imam En-Nevevi, rahimehullah, kao i mnogi drugi učenjaci. O zikru i njegovim blagodatima govore mnogi ajeti i hadisi. Kaže Uzvišeni: »...Obavljanje molitve(zikr) je najveća poslušnost!« (El-Ankebut, 45) »Sjećajte se vi Mene, i Ja ću se vas sjetiti, i zahvaljujte Mi, i na blagodatima Mojim nemojte neblagodarni biti!« (El-Bekare, 152) »...muškarcima koji često spominju Allaha i ženama koje često spominju Allaha, - Allah je, doista, za sve njih oprost i veliku nagradu pripremio.« (El-Ahzab, 35) Od Abdullaha b. Busra, radijallahu anhu, se prenosi da je jedan čovjek rekao: » Allahov Poslaniče, islamskih propisa je veoma mnogo pa mi kaži neke kako bi ih se pridržavao. Poslanik, sallallahu alejhi ve sellem, mu je rekao: ' Neka ti jezik stalno bude vlažan od spominjanja i veličanja Allaha.' «² Od Ebu-Muse, radijallahu anhu, se prenosi da je rekao: Rekao je Vjerovjesnik, sallallahu alejhi ve sellem: » Primjer onoga ko spominje svoga gospodara i onoga koji ga ne spominje je kao primjer živog i mrtvog.«³ Zikr će odgoniti šejtana sve dok srca budu ispunjena strahom i bogobojažnošću, od bogobojaznosti dotične osobe, i njene iskrenosti, zavisit će i vrijednost zikra.

Lijepo je da se Allah spominje u sljedećim situacijama:

-Prilikom ulaska u kuću

Prenosi Džabir, radijallahu anhu, da je Vjerovjesnik, sallallahu alejhi ve sellem, rekao: » Kada čovjek uđe u svoju kuću, i spomene Allaha, dželle šanuhu, pri ulasku I

¹ Pogledaj Džamii-l-Ulumi Ve-l-Hikemi, od Ibn Redžeba, str. 160-161.

² Bilježi ga Et-Tirmizi, 3375. Ibn-Madže, 3793. El-Hakim, 1/495.

³ Bilježi ga Buharija, 6407. Muslim u poglavlju o namazu putnika.

prilikom jela, šejtan kaže: 'Ovdje za vas nema prenoćišta niti večere.' Ako uđe u kuću i prilikom ulaska ne spomene Allaha, dželle šanuhu, šejtan kaže: 'Evo vam prenoćišta.' A ako ne spomene Allaha, dželle šanuhu, i prilikom jela, šejtan kaže: 'Evo vam prenoćišta i večere.'¹

-Prilikom izlaska iz kuće

Od Enesa, radijallahu anhu, se prenosi da je rekao: Rekao je Allahov Poslanik, sallallahu alejhi ve sellem:» Ko prilikom izlaska iz kuće kaže:

بسم الله توكلت على الله لا حول ولا قوة إلا بالله

(Bismillahi, tevekkeltu 'alallahi, la havle ve la kuvvete illa billahi) U ime Allaha, na Allaha se oslanjam. Nema snage ni moći osim u Allaha. Kaže mu se: Dovoljno ti je, sačuvan si, upućen si, i šejtan bježi od njega govoreći drugom šejtanu : Šta ćeš sa čovjekom koji je upućen, sačuvan i kojem je udovoljeno. »²

-Prilikom jedenja i pijenja

Prenosi Huzejfe, radijallahu anhu, od Vjerovjesnika, sallallahu alejhi ve sellem, da je rekao:» Uistinu šejtan jede hranu prilikom čijeg jedenja se ne spomene Allahovo ime. »³ Znači, učestvuje u jedenju hrane nad kojom nije spomenuto Allahovo ime.

Napomena: Nije dozvoljeno jesti i piti lijevom rukom, osim u nuždi. Bilježi Muslim od Ibn-Omera, da je Poslanik, sallallahu alejhi ve sellem, rekao:» Kada neko od vas jede, neka jede desnom rukom, i kada pije neka pije desnom rukom. Uistinu šejtan jede i pije lijevom.»⁴

-Prilikom spolnog odnosa

Prilikom spolnog odnosa sa suprugom treba reći:

بسم الله اللهم جنبنا الشيطان و جنب الشيطان ما رزقنا

(Bismillah, Allahumme dženibna šejtane ve džennibi šejtane ma rezaktena) U ime Allaha, Allahu odstrani od nas šejtana i odstrani ga od onoga čime nas opskrbiš. Kaže Poslanik,

¹ Bilježi ga Muslim, 2018.

² Bilježi ga Ebu-Davud, 5095. Et-Tirmizi, 3426.

³ Bilježi ga Muslim, 2017.

⁴ Bilježi ga Muslim, 2020.

sallallahu alejhi ve sellem:» *Ako ih Allah tom prilikom opskrbi djetetom, šejtan mu neće moći nauditi.*»¹

-Zatvaranje vrata noću i zatvaranje posuda uz spominjanje Allaha tom prilikom Bilježe Buharija i Muslim, od Džabira, radijallahu anhu, da je rekao: Rekao je Allahov Poslanik, sallallahu alejhi ve sellem:» *Kada nastupi noć sklonite svoju djecu, jer šejtani izlaze u to vrijeme. Kada prođe taj period pustite ih, zatvorite vrata i spomenite Allahovo ime, jer šejtan ne otvara ta vrata. Zatvorite mješine i spomenite Allahovo ime, prekrijte vaše posude i spomenite Allahovo ime, ako ništa, stavite preko njih nešto, i ugasite vaše svjetiljke.*»²

4) Utjecanje Allahu, dželle šanuhu, (istiaza)

Istiaza je traženje utočišta kod Allaha, dželle šanuhu, i pribjegavanje pod Njegovu zaštitu od svakog zla. Značenje istiaze

اعوذ بالله من الشيطان الرجيم

(Euzubillahi mine-š-šejtani-r-radžim): Utječem se Allahu od prokletog sejtana.³

Traženje zaštite od Allaha, dželle šanuhu, predstavlja najefikasnije oružje u zaštiti od prokletog šejtana. Načini traženja zaštite su spomenute u nekoliko ajeta i hadisa. Navest ćemo situacije prilikom kojih se utječe od šejtana prokletog:

a) Kada osjetimo šejtansko djelovanje

Kaže Uzvišeni:» *A ako šejtan pokuša da te na zlo navede, ti potraži utočište u Allaha, On uistinu sve čuje i zna.*» (El-Ea'raf, 200)

b) Prilikom učenja Kur'ana

Kaže Uzvišeni:» *Kada hoćeš da učiš Kur'an, zatraži od Allaha zaštitu od šejtana prokletog, on doista nema nikakve vlasti nad onima koji vjeruju i koji se u Gospodara svoga pouzdaju...*» (En-Nahl, 98, 99)

¹ Bilježi ga Buharija, 5165. Muslim, 1434.

² Bilježi ga Buharija, 5623. Muslim, 2013.

³ Tefsir Ibn-Kesir, 1/16.

c) Prilikom stupanja u namaz

Od Džubejra b. Muti'ma, od njegovog oca, da je vidio Vjerovjesnika, sallallahu alejhi ve sellem, kako obavlja namaz –kaže prenosilac: ne znam koji namaz-govoreći:

الله أكبر كبيرا ، الله أكبر كبيرا ، الله أكبر كبيرا ، والحمد لله كثيرا ، والحمد لله كثيرا ، والحمد لله كثيرا ، وسبحان
الله بكرة وأصيلا \ ثلاثا \ أعوذ بالله من الشيطان من نفخه و نفثه و همزه

»(Allahu ekberu kebira, Allahu ekberu kebira, Allahu ekberu kebira, ve-l-hamdu lillahi kesira, ve-l-hamdu lillahi kesira, ve-l-hamdu lillahi kesira, ve subhanallahi bukreten ve esila.(3X) E'uzu billahi mine-š-šejtani min nefhihi ve nefesihi ve hemzihi) Allah je najveći, Allah je najveći, Allah je najveći, hvaljen neka je Allah, hvaljen neka je Allah, hvaljen neka je Allah, slavljen neka je Allah, dželle šanuhu, jutrom i večeri (tri puta). Utječem se Allahu od prokletog šejtana, šejtanske oholosti (nefhi), došaptavanja (nefs) i ludosti (hemez).»¹

d)Prilikom srdžbe

Prenosi se da su se posvađala dva čovjeka ispred Poslanika, sallallahu alejhi ve sellem, i jedan od njih se jako rasrdio... Rekao mu je Poslanik, sallallahu alejhi ve sellem:» Uistinu znam riječ koju kada bi izgovorio, nestalo bi srdžbe. Da je rekao:

أعوذ بالله من الشيطان الرجيم

(Euzu billahi mine-š-šejtani-r-radžim) Utječem se Allahu od prokletog šejtana.»²

e) Prilikom ulaska u nužnik

Bilježi Buharija od Enesa, koji kaže:» Poslanik, sallallahu alejhi ve sellem, bi prilikom ulaska u nužnik govorio:

اللهم إني أعوذ بك من الخبث و الخبائث

Allahumme inni euzu bike mine-l-hubusi ve-l-habaisi) Allahu moj utječem ti se od džina muškaraca i džina žena.»³

Također, bilježi Et-Tirmizi od Alije b. Ebi-Taliba, radijallahu anhu, da je Vjerovjesnik, sallallahu alejhi ve sellem, rekao:» Zastor između oči ju džina i stidnih mjesta ljudi jeste da kada neki od njih ulazi u nužnik kaže:

¹ Bilježi ga Ebu-Davud, 764. Ibn-Madže, 808.

² Bilježi ga Buharija, 6115. Muslim, 4/2015.

³ Pogledaj Fethu-l-Bari, 142.

(Bismillah) U ime Allaha.»¹

f) Prilikom dolaska u neku dolinu, kuću i sl.

Prenosi Havla bint Hakim da je Poslanik, sallallahu alejhi ve sellem, rekao:» *Da neko od vas prilikom dolaska u neko mjesto kaže:*

أعوذ بكلمات الله التامات من شر ما خلق

(Euzu bi kelimatillahi-t-taammati min šerri ma haleka) Utječem se Allahovim potpunim riječima od zla kojeg stvara; ne bi mu naudilo ništa sve dok ne ode sa tog mjesta.»²

g) Prilikom njakanja magarca ili zavijanja psa

Prenosi se od Poslanika, sallallahu alejhi ve sellem, da je rekao:» *Kada čujete njakanje magarca tražite utočište kod Allaha od prokletog šejtana.*» Razlog tome je to što kada magarac njače znači da je vidio šejtana.

h) Prilikom strmoglavljenja, rušenja, utopljavanja, izgaranja i smrti

Poslanik, sallallahu alejhi ve sellem, je tražio utočište od toga. Govorio bi:

اللهم إني أعوذ بك من التردى والهدم والغرق والحرق وأعوذ بك أن يتخبطني الشيطان عند الموت وأعوذ بك أن أموت في سبيلك مدبراً وأعوذ بك أن أموت لديغاً

»(Allahumme inni euzu bike minet-tereddi vel-hedmi vel-gareki vel-haraki, ve euzu bike en jetehebetani-š-šejtanu indel-mevti, ve euzu bike en emute fi sebilike mudbiren, ve euzu bike en emute ledigan) Allahu moj, utječem ti se od strmoglavljenja, rušenja, davljenja i izgaranja. Utječem ti se od šejtanskog djelovanja na samrti, utječem ti se da umrem na tvome putu bježeći i utječem ti se da umrem od uboda otrovnice.»³

i) Izbjegavanje mjesta gdje se okupljaju džini i šejtani

Prisustvo džina i šejtana je pojačano u ruševinama, napuštenim mjestima, mjestima gdje dominira nečistoća poput nužnika, smetlišta, groblja i sl. Iz tog razloga Poslanik, sallallahu alejhi ve sellem, je zabranio obavljanje namaza u nužniku ili na groblju. Kako stoji u merfu' hadisu od Ebu-Seida El-Hudrija:» *Zemlja je u cijelosti mesdžid, osim grobalja i nužnika.»⁴* Također, Poslanik, sallallahu

¹ Bilježi ga Et-Tirmizi, 606. Ibn-Madže, 297.

² Bilježi ga Muslim, 2708. Ahmed b. Hanbel, 6/377.

³ Bilježi ga En-Nesai, 8/282. Ahmed b. Hanbel, 3/427.

⁴ Bilježi ga Ebu-Davud, 492. Et-Tirmizi, 317. El-Hakim, 1/251.

alejhi ve sellem, je zabranio obavljanje namaza na mjestima gdje se vežu deve. Prenosi se od Bera', a on od Poslanika, sallallahu alejhi ve sellem, prenosi da je rekao:» *Ne klanjajte na mjestima gdje se vežu deve, one su od šejtana, a klanjajte u torovima ovaca, one su blagoslov.*»¹

Tržnice su od mjesta gdje se džini okupljaju, jer tu dolazi do šerijatskih prestupa poput lažnog zaklinjanja –da nas Allah sačuva- , zakidanja, krivog mjerenja i sl. Iz tog razloga je Poslanik, sallallahu alejhi ve sellem, savjetovao jednog od svojih ashaba da ne bude prvi koji ulazi u tržnicu niti posljednji koji iz nje izlazi. Bilježi Muslim u svome «Sahihu» od Selmana, radijallahu anhu, da je rekao:» *Ako možeš, ne budi prvi koji ulazi u tržnicu niti posljednji koji iz nje izlazi. Uistinu je to poprište šejtanskih sukoba i na tom mjestu pobada svoju zastavu.*»² Ovaj hadis je merfu'.

Od šejtanskih boravišta je i mjesto gdje se sastaju hlad(osoje) i sunce(prisoje). Zato je Poslanik, sallallahu alejhi ve sellem,zabranio da čovjek sjedi između osoja i prisoja.³ U predaji od Imama Ahmeda, rahimehullah, stoji: « *Zabranio je da se sjedi između osoja i prisoja, rekavši: Tu šejtan sjedi.*»⁴ Lanac prenosilaca ovog hadisa je autentičan. El-Dihhu je sunce i mjesto koje ono obasja (prisoje).⁵

j) Obzir na njihova vremena

Obavijestio nas je Allahov Poslanik, sallallahu alejhi ve sellem, da šejtani izlaze s nastupanjem mraka. Iz tog razloga nam je naredio da u tom periodu sklanjamo svoju djecu. U Muslimovom «Sahihu» od Džabira, radijallahu anhu, stoji:» *Ne puštajte vani vašu stoku i djecu kada nastupi prvi mrak, sve dok ne nestane noćne crnine. Uistinu šejtani izlaze kada sunce zađe sve dok ne nestane noćne crnine.*»⁶

Pod pojmom 'noćna crnina' misli se na početak noći, koji je, ustvari, njen najtamniji dio.

Na osnovu ovog, naći ćemo da je uzrok poželjnosti podnevnog sna (kajlula) –a Allah, dželle šanuhu, najbolje zna- upravo, izbjegavanje šejtana i njihovih

¹ Bilježi ga Ahmed b. Hanbel, 4/352. Ebu-Davud, 493. Muslim, 2/1227.

² Bilježi ga Muslim, 2451.

³ Bilježi ga El-Hakim, 4/271.

⁴ Bilježi ga Ahmed b. Hanbel, 3/413.

⁵ Pogledaj El-Kamusu-l-Muhit, str. 295.

⁶ Bilježi ga Muslim, 2013.

vremena. Kako stoji u merfu' hadisu od Enesa, radijallahu anhu:» *Pratikuju podnevni san (kajlula) jer ga šejtani ne praktikuju.*»¹

k) Učenje određenih kur'anskih poglavlja(sura) i dova

Od Ebu-Hurejre, radijallahu anhu, se prenosi da je Allahov Poslanik, sallallahu alejhi ve sellem, rekao:» *Ne pravite od svojih kuća kaburove. Uistinu šejtan bježi od kuće u kojoj se uči sura El-Bekare.*»² Od Nu'mana b. Bešira, radijallahu anhu, u hadisu koji je merfu', stoji:» *Uistinu je Allah napisao Knjigu dvije hiljade godina prije stvaranja nebesa i zemlje, i iz nje je objavio dva ajeta kojima je završio suru El-Bekare. Nema kuće u kojoj se prouče u toku tri noći da u njoj ostane šejtan.*»³

U hadisu od Ebu-Hurejre, radijallahu anhu, stoji:» *Opunomoćio me Poslanik, sallallahu alejhi ve sellem, da čuvam ramazanski zekat, pa mi je došao jedan čovjek i počeo da grabi hranu. Uхватио sam ga i rekao mu: Reci ću te Allahovom Poslaniku, sallallahu alejhi ve sellem,.....potom je ispričao hadis. Rekao je –šejtan-: Kada legneš u svoju postelju prouči 'Ajetul-Kursiju', jer će uistinu biti pored tebe čuvar poslan od Allaha, i šejtan ti se neće primaći sve dok ne osvaneš. Poslanik, sallallahu alejhi ve sellem, je rekao: 'Istinu je rekao lažac. To je bio šejtan.'*»⁴

Najbolje čime se može neko zaštititi jesu sure El-Felek i En-Nas. Od Ukbe b. Amira se prenosi da je Allahov Poslanik, sallallahu alejhi ve sellem, rekao:» *Ljudi se neće zaštititi ničim kao sa ove dvije sure: Kul-euzu birbbi-l-felek i Kul-euzu birabbi-n-nas.*»⁵ Takođe, od Ebu-Hurejre, radijallahu anhu, se prenosi da je Poslanik, sallallahu alejhi ve sellem, rekao:» *Nisi li vidio ajete koji su objavljeni noćas. Nešto slično nije viđeno: Euzu birabbi-l-felek i Euzu birabbi-n-nas.*»⁶ Od Ebu-Seida El-Hudrija, radijallahu anhu, se prenosi da je Poslanik, sallallahu alejhi ve sellem, «tražio utočište od džinskih i ljudskih uroka. Kada su objavljene sure Felek i Nas prihvatio se njih, a ostavio ono mimo njih.»⁷ U Buharijinom «Sahihu», zabilježen je hadis od Aiše, radijallahu anha, «da je Poslanik, sallallahu alejhi ve sellem, kada bi se požalio na nešto,

¹ Bilježi ga Ebu-Nuajm u El-Tibu, i Et-Taberani u El-Evsatu.

² Bilježi ga Muslim, 780.

³ Bilježi ga Et-Tirmizi, 2882. Ibn-Hibban, 1726. El-Hakim, 1/562.

⁴ Bilježi ga Buharija, 5010.

⁵ Bilježi ga En-Nesai, 2/158.

⁶ Bilježi ga Muslim, 814. Et-Tirmizi, 2902.

⁷ Bilježi ga Et-Tirmizi, 2058. Ibn-Madže, 3511.

učio El-Felek i En-Nas i puhao po sebi. Kada se bolest pojačala, ja bih učila i potirala njegove ruke želeći njihov blagoslov.»¹ Također, od Aiše, radijallahu anha, se prenosi «da je Poslanik, sallallahu alejhi ve sellem, prilikom lijeganja u postelju, svake noći, skupio svoje ruke, potom puhnuo tri puta u njih, a nakon toga bi proučio suru El-Ihlas, El-Felek i En-Nas. Nakon toga bi potirao što je mogao od tijela, počevši od glave, lica i prednjeg dijela tijela, ponavljajući to tri puta.»²

l) Prisustvo Džematu

Džemat odbija šejtana i zadovoljava Milostivog. Drži se džemata, jer vuk jede odbjegli ovcu. Od Omera b. El-Hataba, radijallahu anhu, se prenosi da je Poslanik, sallallahu alejhi ve sellem, rekao:» *Ko želi najbolji dio u džennetu neka se drži džemata, jer je šejtan sa usamljenikom, a od dvojice se drži dalje.*»³ Kada čovjek naumi putovati na duži period, posebno kroz pustinju, neka sa sobom povede nekoga, jer je Poslanik, sallallahu alejhi ve sellem, rekao:» *Jedan jahač je šejtan. Dva jahača su dva šejtana. Tri jahača su družina.*»⁴ Takođe, Poslanik, sallallahu alejhi ve sellem, je rekao:» *Da ljudi znaju šta je u samoći, ni jedan putnik ne bi noć sam proputovao.*»⁵ Također, rekao je Poslanik, sallallahu alejhi ve sellem:» *Društvo je milost, a samoća je patnja.*»⁶

Prisustvo džematu iziskuje dvije stvari:

-Prisustvo džematu vjerovanjem, tj. da vjeruješ onako kako su vjerovale prve generacije ispravnih prethodnika (selefu-s-salih), tabi'ina i onih koji su slijedili njihov pravac i put.

-Prisustvo u džematu bivstvovanjem, tj. da budeš sa sljedbenicima istine ma gdje i kada oni bili.

m) Obavljanje namaza u džematu

Nemarnost prema obavljanju molitve u džematu ohrabruje šejtana u djelovanju protiv čovjeka. Od Ebu-Derda', radijallahu anhu, se prenosi da je rekao: Čuo sam

¹ Bilježi ga Buharija, 5016.

² Bilježi ga Buharija, 5017.

³ Bilježi ga Ibn-Madže i Et-Tahavi.

⁴ Bilježi ga Ebu-Davud, 2607. Et-Tirmizi, 1674.

⁵ Bilježi ga Buharija, 2998. Et-Tirmizi, 1673.

⁶ Bilježi ga Ahmed b. Hanbel, 4/278.

Allahovog Poslanika, sallallahu alejhi ve sellem, kako kaže:» *Nema trojice u selu ili pustinji da ne obavljaju namaz u džematu, a da njima nije ovladao šejtan. Drži se džemata, jer vuk jede odbjegli ovcu.*»¹

n) Čuvanje pogleda

S obzirom da je pogled taj koji vodi u propast i izaziva opasnosti, gledanje u zabranjeno predstavlja najveći prilaz šejtanu. Poslanik, sallallahu alejhi ve sellem, je zabranio nekontrolisano gledanje. Rekao je Aliji, radijallahu anhu:» *Ne prati pogled pogledom. Na prvi pogled imaš pravo, a na drugi nemaš.*»² Rekao je Ibn-Mes'ud, radijallahu anhu:» *Nema pogleda, a da u njemu nije užitak za šejtana.*» Stoga, obaranje pogleda lomi kičmu šejtanu i gasi njegovu žudnju prema čovjeku.

Rekao je pjesnik:

Svi događaji počinju od pogleda,

i najveće vatre od sitnoga žara.

Koliko pogleda je ranilo srce onog koji gleda,

ranilo strijelama bez luka i tetive.

o) Izbjegavanje osamljivanja sa ženom strankinjom

Pod pojmom strankinja podrazumijevamo svaku ženu kojom se seriatski dozvoljeno zeniti. Osamljivanje predstavlja izlaganje iskušenju i šejtanskom djelovanju, i stoga je došlo u hadisu:» *Neće se muškarac osamiti sa ženom, a da šejtan neće biti treći sa njima.*»³

p) Čuvanje jezika od sašaptavanja

Kaže Allah, dželle šanuhu:» *Sašaptavanje je posao šejtanski, da bi u brigu bacio vjernike, mada to ne može njima nimalo nauditi, osim ako to Allah dopusti. A vjernici neka se samo u Allaha pouzdaju!*» (El-Mudžadele, 10) Od Ibn-Mes'uda, radijallahu anhu, se prenosi da je Allahov Poslanik, sallallahu alejhi ve sellem, rekao:» *Neka se dvojica ne sašaptavaju u prisustvu trećega, sve dok ne dođu među ljude, jer će ga to ražalostiti.*«⁴

¹ Bilježi ga Ebu-Davud, 547.

² Bilježi ga Ebu-Davud, 2149. Et-Tirmizi, 2777.

³ Bilježi ga Ibn-Madže, Ibn-Hibban i drugi.

⁴ Bilježi ga Buharija, 6290. Muslim, 2184.

r) Uklanjanje zvona iz kuće

Od Ebu-Hurejre, radijallahu anhu, se prenosi da je Vjerovjesnik, sallallahu alejhi ve sellem, rekao:» *Zvono je frula šejtanova.*»¹ Također, od Ebu-Hurejre, radijallahu anhu, se prenosi daje Poslanik, sallallahu alejhi ve sellem, rekao:» *Meleki ne prilaze društvu u kojem ima pas ili zvono.*»²

s) Uklanjanje slika i kipova iz kuće

Musliman je obavezan svoju kuću očistiti od kipova, osim onoga što je izuzeto, poput dječijih igrački. Razlog tome je što meleki ne ulaze u kuću u kojoj se nalazi slika ili kip. Kada meleki napuste kuću, naseljavaju je šejtani. Od Ebu-Hurejre, radijallahu anhu, se prenosi da je rekao: Rekao je Allahov Poslanik, sallallahu alejhi ve sellem:» *Meleki ne ulaze u kuću u kojoj ima slika ili kip.*»³ Izuzetak su slike mrtve prirode.

t) Ne držanje psa u kući

Od Aiše, radijallahu anha, se prenosi da je rekla:» *Poslanik, sallallahu alejhi ve sellem, se dogovorio sa Džibrilom, alejhisselam, da mu dođe u određeno vrijeme. Nastupio je ugovoreni rok, ali Džibril, alejhisselam, nije došao. Baci štapić, koji je držao u ruci, rekao je: 'Allah i Njegov Poslanik, sallallahu alejhi ve sellem, ne krše dogovor.' Okrenuo se, kad ono pas ispod njegovog ležaja. Rekao je: 'Kada je ovo pseto ušlo ovdje?' Odgovorila sam: Allaha mi, ne znam. Naredio je da se pas izbaci, i nakon toga je Džibril došao. Poslanik, sallallahu alejhi ve sellem, je rekao: 'Rekao si da ćeš doći, pa sam čekao, ali nisi došao. Džibril je rekao: 'Spriječio me pas koji se nalazio u tvojoj kući. Mi ne ulazimo u kuću u kojoj se nalazi pas ili slika.'*»⁴ Isto vrijedi za slike, osim za one koje imaju posebnu namjenu, poput slika u ličnim dokumentima.

u) Izbjegavanje zijevanja

Šejtan se smije prilikom zijevanja, jer ono proizilazi iz lijenosti, usljed čega onaj ko zijeva biva nesposoban u takvom stanju izvršiti dobra djela na najpotpuniji način. Od Ebu-Hurejre, radijallahu anhu, se prenosi da je Vjerovjesnik, sallallahu alejhi ve sellem, rekao:» *Allah voli kihanje, a mrzi zijevanje. Zato, kada neko kihne i zahvali*

¹ Bilježi ga Muslim, 2113.

² Bilježi ga Muslim, 2114.

³ Bilježi ga Muslim, 2112.

⁴ Bilježi ga Muslim, 2104. Buharija, 5960.

Allahu, musliman koji ga čuje treba da mu zaželi dobro. Zijevanje je od šejtana, i zato neka ga umanji koliko može. Kada neko prilikom zijevanja kaže «Oh» šejtan mu se smije.»¹ S toga, kada neko zijeva neka stavi ruku na svoja usta. Prenosi Ebu-Seid El-Hudri, radijallahu anhu, da je Allahov Poslanik, sallallahu alejhi ve sellem, rekao:» *Kada neko od vas zijeva neka stavi ruku na usta, jer šejtan ulazi tom prilikom.*»² Hafiz Ibn-Hadžer, rahimehullah, je rekao: Postoji mogućnost da se misli na stvarni ulazak, jer, iako šejtan kola kroz čovjeka kao što kola krv, ne može mu nauditi sve dok spominje Allaha, dželle šanuhu. Onaj koji zijeva, dok to radi ne spominje Allaha, tako da šejtan u tom trenutku ima priliku za stvarni ulazak u njega. Međutim, postoji mogućnost da se misli na mogućnost ulaska, jer da bi se ušlo negdje treba biti u mogućnosti to izvršiti.³ Nevevi u komentaru Muslimovog «Sahiha» kaže:» Kažu učenjaci: Umanjivanje zijevanja i stavljanje ruke na usta tom prilikom, naređeno je s ciljem da šejtan ne postigne ono što želi, od ružnog izraza lica, ulaska u usta i ismijavanja onoga koji zijeva.»⁴

v) Izbjegavanje žurbe

Prenosi se od Abdul-Muhejmina b. Abbasa b. Sehla, od njegovog oca, od njegovog djeda, da je Allahov Poslanik, sallallahu alejhi ve sellem, rekao:» *Smirenost je od Allaha, dželle šanuhu, a žurba je od šejtana.*»⁵ Čovjek prilikom žurbe čini mnoge stvari zbog kojih se kasnije cijeli život kaje. Razlog tome je što žurba ne dozvoljava čovjeku da razmišlja o mogućim posljedicama, i spriječava ga da donosi odluke koje odgovaraju Allahovim propisima.

¹ Bilježi ga Buharija, 6223.

² Bilježi ga Muslim, 2995.

³ Fethu-l-Bari, 10/628.

⁴ 18/123.

⁵ Bilježi ga Et-Tirmizi i El-Bejheki.

LIJEČENJE ŠEJTANSKOG DJELOVANJA NA ČOVJEKA

Liječenje šejtanskog djelovanja na vjernika:

-Prilikom obavljanja molitve

Kada šejtan ne uspije vjernika odvratiti od činjenja dobrih djela i obreda, u tom slučaju nastoji da mu pokvari ta djela kako bi mu –ako ništa- barem umanjio nagradu. Lijek za to je da vjernik kada osjeti to djelovanje zatraži utočište kod Allaha, dželle šanuhu, i pljučne tri puta na svoju lijevu stranu. Od Osmana b. El-Asa, radijallahu anhu, se prenosi da je rekao:» *Rekao sam: Allahov Poslaniče, šejtan se ispriječio između mene, moga namaza i moga učenja, pa me zbunio. Reče Poslanik, sallallahu alejhi ve sellem: ' Taj šejtan se zove Hanzeb. Kada osjetiš njegovo prisustvo, utječi se Allahu, dželle šanuhu, od njega, a zatim pljučni na lijevu stranu stranu, tri puta. Postupio sam tako i Allah, dželle šanuhu, ga je otklonio od mene.*«¹

-Prilikom spavanja

Od Ebu-Seleme, radijallahu anhu, se prenosi da je rekao: Čuo sam od Ebu-Katade, a on od Poslanika, sallallahu alejhi ve sellem, da je rekao:» *Lijepi snovi su od Allaha, a ružni su od šejtana, pa ko usnije nešto što ne voli, neka pljučne na svoju lijevu stranu tri puta, i neka se utječe od šejtana, neće mu nauditi.*«² Od šejtanskog djelovanja –Allah, dželle šanuhu, nas sačuvao od njega- je i to da u snu pokazuje čovjeku stvari koje ga uznemiravaju, nebi li ga rastužio i bol mu nanio. Bilježi Muslim u svome «Sahihu» od Džabira, radijallahu anhu, da je rekao: Došao je beduin kod Vjerovjesnika, sallallahu alejhi ve sellem, i rekao: Allahov Poslaniče, vidio sam u snu kao da mi je glava udarena pa se zaoblila, a zatim skupila. Reče mu Poslanik, sallallahu alejhi ve sellem:» *Ne govori ljudima o poigravanju šejtana sa tobom u snu.*«³ Kada vjernik usnije nešto što ne voli, treba samo da primjeni praksu Poslanika, sallallahu alejhi ve sellem. Prenosi Ebu-Seid El-Hudri, radijallahu anhu, da je čuo Vjerovjesnika, sallallahu alejhi ve sellem, kako kaže:» *Kada neko od vas vidi lijep san to je od Allaha. Neka zahvali Allahu na tome i neka priča što je vidio. Kada usnije nešto što*

¹ Bilježi ga Muslim, 2203.

² Bilježi ga Buharija, 7005. Muslim, 4/1771.

³ Bilježi ga Muslim, 2268. Ibn-Madže, 3911.

ne voli, to je od šejtana. Neka se utječe od zla tog sna, i neka ga nikome ne spominje, pa mu neće nauditi.»¹ U Buharijinom i Muslimovom «Sahihu» bilježi se hadis merfu' od Ebu-Hurejre, radijallahu anhu:» *Tri su vrste sna: Lijep san je radostan znak od Allaha. Ružan san je od šejtana. I san koji je govor duše. Ako neko od vas usnije ono što ne voli, neka ustane i klanja, i neka o snu ne govori nikome.*»² Iz prethodnih hadisa vidi se da san ima svoj pravilnik ponašanja, i bilo bi lijepo da ga musliman primjeni.

Ukoliko je san lijep: Neka zahvali Allahu na tome, neka osobe koje voli obraduje tako što će im ispričati svoj san, a nikako onima koje ne voli iz bojazni od uroka i zavisti.

Ako je san ružan: Treba se utjecati Allahu, dželle šanuhu od njegovog i šejtanskog zla. Pljucnuti na lijevu stranu tri puta, ne govoriti nikome o onome što se vidilo u snu, promijeniti stranu na kojoj se spavalo i ustati klanjati.³

-Način zaštite od šejtanskih čvorova

Bilježe Buharija i Muslim od Ebu-Hurejre, radijallahu anhu, da je Allahov Poslanik, sallallahu alejhi ve sellem, rekao:» *Kada neko od vas zaspi, šejtan na njegovom potiljku zaveže tri čvora i udari u mjesto svakog čvora govoreći: Pred tobom je duga noć, zato leži. Ako se probudi i spomene Allaha, odveže se jedan čvor. Ako abdesti, odveže se drugi čvor. A ako i klanja, odveže se i treći čvor, pa će osvanuti čio i raspoložen, dok će u protivnom osvanuti lijen i mrzovoljan.*»⁴ Da bi ze prevazišla ova šejtanska spletku, musliman treba da pri polasku u postelju, poduzme slijedeće korake:

-abdesti prije spavanja,

-klanja vitr namaz prije spavanja,

-kada legne, sastavi ruke, puhne, i u njih prouči suru El-Ihlas, El-Felek i En-Nas, a zatim potare koliko god može od svoga tijela počevši sa glavom,

-prouči 'Ajetul-Kursiju' razumijevajući i razmišljajući o onom što uči, i ona će ga – uz Allahovo dopuštenje- čuvati od šejtana dok ne osvane,

-prouči dva posljednja ajeta iz sure El-Bekare,

¹ Bilježi ga Buharija, 6985.

² Bilježi ga Buharija, 7017.

³ Pogledaj Fethu-l-Bari, 12/387.

⁴ Bilježi ga Buharija, 1142. Muslim, 776.

- kaže 33 puta subhanallah, 33 puta elhamdulillah i 34 puta Allahu ekber,
- staviti desnu ruku pod desni obraz, zaspasti na desnoj strani, a prije toga reći:»

بسمك ربّي وضعت جنبي و بك أرفعه إن أمسكت نفسي فارحها و إن أرسلتها فاحفظها بما تحفظ عبادك الصالحين

(Bismike Rabbi veda' tu dženbi ve bike erfe'uhu, in emsekte nefsi ferhamha ve in erselteha fahfezha bima tahfezu bihi ibadeke-s-salihine) Allahu moj s tvojim imenom liježem i s tvojim imenom ustajem. Ako zadržiš moju dušu smiluj joj se, a ako je pošalješ ti je sačuvaj čime čuvaš svoje dobre robove.»¹

- spominje i veličaAllaha dok ga san ne savlada.

Znaj da osam prethodno spomenutih stvari su prenešene od Poslanika, sallallahu alejhi ve sellem, autentičnim lancima prenosilaca koje smo prethodno spomenuli, a one koje nismo naveli, spomenuli smo ih kroz ovih osam tačaka.

-Liječenje šejtanskog došaptavanja (vesvese)

Vesvesa je pokret ili skriveni glas koji ne osjećamo, i zato ga se treba čuvati. Sura En-Nas sadrži kompletnu zaštitu od zla koje proizilazi iz nepravde čovjeka prema sebi, što je u stvari unutrašnje zlo. Sura El-Felek sadrži zaštitu od zla koje proizilazi iz nepravde drugih prema čovjeku putem sihra ili zavisti, i to je vanjsko zlo. Riječi Uzvišenog » *...koji zle misli unosi u srca ljudi..*», predstavljaju treće svojstvo šejtana, gdje se spominje vesvesa (došaptavanje), a zatim njeno mjesto *sudur* (prsa ljudi).² Od Ibn-Abbasa, radijallahu anhu, se prenosi da je na riječi Uzvišenog (*...od zla šejtana-napasnika..*), rekao:» Primjer šejtana je kao primjer lasice(puhmiša). Stavi usta na usta srca i šapuće u njega, pa ukoliko spomene Allaha, on odstupi, kada ušuti on se vrati, i na osnovu toga je šejtan-napasnik.»³ Iz tog razloga nam je naređeno da se utječemo od došaptavanja prilikom uzimanja abdesta i prilikom obavljanja namaza što smo već prethodno spomenuli. Međutim, ono što želimo reći u ovom poglavlju jeste da čovjeku nema spasa od šejtanskih zamki i spletki, osim u ustrajnosti u traženju pomoći od Allaha, dželle šanuhu, nastojanju zadobijanja Njegovog zadovoljstva, okretanjem srca Njemu, ostvarujući time pobožnost koja je prvo čime se čovjek treba odjenuti kako bi

¹ Bilježi ga Muslim, 4/2084.

² Pogledaj Akamu-l-Merdžan fi Ahkami-l-Džanni, str. 192.

³ Isti izvor, str. 196.

postigao mogućnost ulaska pod garanciju «*ali, ti, doista, nećeš imati nikakve vlasti nad robovima Mojim!*» (El-Isra, 65). Molimo Allaha, dželle šanuhu, da ne dadne šejtanu vlast nad nama, uistinu, On sve čuje i On sve zna.

ŠEJTANSKI DODIR, NJEGOVA STVARNOST I LIJEČENJE

Prije nego se upustimo u ovu temu napraviti ćemo kratak uvod, kako bismo imali jasnu predstavu o džinima, njihovom izgledu, mogućnostima, načinu istjerivanja iz kuće i tome slične stvari. Nastojat ćemo biti kratki i jasni, i navest ćemo dokaze za stvari koje ranije nismo dokazno potkrijepiti.

Preobražavanje džina

Džini i šejtani se preobražavaju u razne oblike, i time poprimaju izgled zmije, škorprije, deve, krave, ovce, konja, mazge, magarca i ptica. Također, poprimaju i oblik ljudi. Prenosi se da je šejtan došao Kurejšijama u Bici na Bedru u liku Surake b. Malika b. Džašema, predstavnika plemena Beni-Mudledž. Kaže Uzvišeni:» *I kada im je šejtan kao lijepe njihove postupke predstavio i rekao: 'Niko vas danas ne može pobijediti, i ja sam vaš zaštitnik!' – onda je on, kada su se dva protivnička tabora sukobila, natrag uzmaknuo, i rekao: 'Ja nemam ništa s vama, ja vidim ono što vi ne vidite, i ja se bojim Allaha, jer Allah strašno kažnjava.'*» (El-Enfal, 48)¹ Također, prenosi se da se pojavio u liku starca iz Nedžda, kada su se Kurejšije okupile radi dogovaranja po pitanju Poslanika, sallallahu alejhi ve sellem; da li da ga ubiju, uhapsu ili protjeraju? Kaže Uzvišeni:» *I kad su ti nevjernici zamke razapinjali da bi te u tamnicu bacili ili da bi te ubili ili da bi te prognali; oni su zamke pleli a Allah ih je ometao, jer Allah to najbolje umije.*» (El-Enfal, 30) Tom prilikom im je Allahov neprijatelj (šejtan) predložio da prihvate mišljenje Ebu-Džehla, koji je predložio Kurejšijama da iz svakog plemena uzmu po jednog mladića, koji će zajedno ubiti Poslanika, sallallahu alejhi ve sellem. U tom slučaju bi izbjegli odmazdu i platili bi samo krvarinu. Međutim, Allah, dželle šanuhu, je njihove namjere učinio ništavnim i spasio svoga Poslanika.² Allah,

¹ Isti izvor, str. 32.

² Pogledaj Tefsir od Ibn-Kesira, 2/315.

dželle šanuhu, je džinima dao mnoge sposobnosti koje ne postoje kod čovjeka. Tako, imaju sposobnost da lete i prevaljuju velike razdaljine u vrlo kratkom vremenskom periodu. Kada je Sulejman, alehisselam, poželio da dobavi prijesto kraljice Sabe, rekao je svojim vojskama:» *O dostojanstvenici, ko će mi od vas donijeti njezin prijesto prije nego što oni dođu da mi se pokore? 'Ja će ti ga donijeti' – reče Ifrit, jedan od džinnova – 'prije nego iz ove sjednice svoje ustaneš, ja sam za to snažan i pouzdan'.*» (En-Neml, 38, 39) Džini i šejtani pretežno poprimaju oblik crnog psa, jer crna boja šejtana čini jačim i opakijim. Od Džabira, radijallahu anhu, se prenosi da je Poslanik, sallallahu alejhi ve sellem, rekao:» *Potpuno crn pas, je šejtan.*»¹ Također, džini poprimaju oblik zmijske i kao takvi izlaze pred ljude. Iz tog razloga je Poslanik, sallallahu alejhi ve sellem, zabranio ubijanje zmijske koje se nađu u kući, bojeći se da zmijska ne bude džin musliman. U Muslimovom «Sahihu» se bilježi hadis od Ebu-Seida El-Hudrija, radijallahu anhu, da je Poslanik, sallallahu alejhi ve sellem, rekao:» *Uistinu u Medini postoje bića koja su primila Islam, pa onaj ko vidi neko od njih neka ga upozori tri puta, pa ako ne reaguje neka ga ubije, to je šejtan.*»² Jedan od ashaba je ubio zmijsku koju je našao u kući, i nakon toga je i sam umro.

Napomene:³

- 1- Ovaj propis (zabrana ubijanja bića spomenut u hadisu), odnosi se samo na zmijsku.
- 2- Propis se ne odnosi na sve zmijske, već samo na one koje vidimo u kućama. One koje vidimo van kuće, obavezni smo ubijati.
- 3- Iz kućnih zmijske se izuzima vrsta koja se ubija bez prethodnog upozoravanja. Bilježi Buharija u svome «Sahihu» od Ebu-Lubabeta, da je Poslanik, sallallahu alejhi ve sellem, rekao:» *Ne ubijajte kućne zmijske, osim kusorepe prugaste, uistinu ona uzrokuje pobačaj i slijepilo. Nju ubijajte!*»⁴

Da li su sve zmijske džini, ili pak, samo neke?

¹ Bilježi ga Ahmed b. Hanbel, 6/157.

² Bilježi ga Muslim, 4/1757.

³ Pogledaj Sahihul-Muslim, 4/1756.

⁴ Bilježi ga Buharija, 3311.

Od Ibn-Abbasa, radijallahu anhu, se prenosi da je Vjerovijesnik, sallallahu alejhi ve sellem, rekao:» *Zmije su izobličeni džini, kao što su se sinovi Israilovi izobličili u majmune i svinje.*» Ovaj hadis bilježe Ibn-Hibban, Et-Taberani i drugi.

2-Način istjerivanja zmija iz kuće

Kada vidiš zmiju u kući, opomeni je tri puta tako što ćeš joj narediti da napusti kuću, riječima:»

أقسمت عليك بالله أن تخرجي وإلا قتلناك مع إخلاص النية والاستعانة بالله

Preklinjem te Allahom da iziđeš, u protivnom ćemo te uz najiskreniju namjeru i Allahovu pomoć, ubiti.» Ako se nakon tri dana pojavi, treba je ubiti, jer smo se uvjerali da nije džin. Jer, da je džin napustila bi kuću.¹

3-Način istjerivanja džina iz kuće

Ako se musliman zaista uvjeri da u njegovoj kući postoje džini, poduzet će sljedeće:

Otići će sa još dvojicom do kuće i reći sljedeće riječi:»

أناشدكم بالعهد الذي أخذه عليكم سليمان أن تخرجوا و ترحلوا من بيتنا. أناشدكم بالله أن تخرجوا ولا تؤذوا أحدا

Unašidukum bi-l-'ahdi elezi ehazehu 'alejkum Sulejmanu en tahrudžu ve terhilu min bejtina. Es'elukum bi-l-Lahi en tahrudžu ve la tu'zu ehada.

Podsjećam vas na ugovor koji ste sa Sulejmanom sklopili; da ćete izići i otići iz naših domova. Kunem vas Allahom da iziđete i ne uznemiravate nikoga.» Ovo ponoviti tri puta. Ako i nakon toga osjeti njihovo prisustvo, donijet će u posudi vode, staviti prst u nju, primaći je ustima i proučiti:»

بسم الله. أمسينا بالله الذي ليس منه شيء ممتنع و بعزة الله التي لا ترام و سلطان الله المنيع نحتجب و بأسنانه الحسنی كلها عانذ من الأبالسة و من شر شياطين الإنس و الجن و من شر كل معلن أو مسر و من شر ما يخرج بالليل و يكمن بالنهار و يكن بالليل و يخرج بالنهار و شر ما ذرا و برا و من شر إبليس و جنوده و من شر كل دابة أنت أخذ بناصيتها إن ربي على صراط مستقيم. أعوذ بما استعذ به إبراهيم و موسى و عسى و من شر ما خلق و ذرا و برا و من شر إبليس و من شر ما يبغى.

Bismillahi. Emsejna billahi-llezi lejse minhu šej'un mumteni'un ve bi i'zzetillahi elleti la turamu ve la tudamu, ve sultanillahi el-meni' nahtedžibu ve bi esmaihi el-husna kulliha aizū mine-l-ebalise ve min šerri šejatini-l-insi ve-l-džinni ve min šerri kulli mu'lini ev

¹ Pogledaj Alemu-l-Džinni Ve-š-Šejatini, str. 30.

musirri ve min šerri ma jahrudžu bi-l-lejli ve jekmunu bi-n-nehari, ve jekmunu bi-l-lejli ve jahrudžu bi-n-nehari, ve šerri ma zere'e ve bere'e ve min šerri iblisi ve džunudihi ve min šerri kulli dabbeti ente ahizu binasijetiha inne rabbi ala siratin mustekim. Euzu bima isteaze bihi Ibrahimu ve Musa ve Isa ve min šerri ma haleka ve zere'e ve bere'e ve min šerri iblise ve min šerri ma jebgi.»

U ime Allaha. Omrkli smo Allahovom voljom, Kojem ništa nije nedostupno, i sa Allahovim nedokučivim i nedostižnim ponosom. Alahovom neosvojivom vlašću se pokrivamo, i svim Njegovim lijepim imenima se utječemo od svih Iblisa i zla šejtana džina i onih u ljudskome liku, i od svakog vidljivog i nevidljivog zla, od zla kojeg noć sa sobom donosi i koje dan prekriva, i od zla kojeg dan sa sobom donosi i noć prekriva, od zla onoga što Zemljom hodi, od zla Iblisa i njegovih vojski, od zla svake životinje, uistinu je moj Gospodar najpravedniji. Utječem se onim čime se utjecao Ibrahim, Musa i Isa, od svakog zla, zla Iblisa i zla onog koji vreba.» Euzubillahi-s-Semi'i-l-'Alimi mine-š-šejtani-r-radžim:

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ * وَالصَّافَّاتِ صَفًّا * فَالزَّاجِرَاتِ زَجْرًا * فَالتَّالِيَاتِ ذِكْرًا * إِنَّ إِلَهُكُمْ لَوَاحِدٌ * رَبُّ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ وَمَا بَيْنَهُمَا * وَرَبُّ الْمَشَارِقِ * إِنْ زَيْتُنَا الدُّنْيَا بِرِيَّةٍ الْكَوَكِبِ * وَحِفْظًا مِّنْ كُلِّ شَيْطَانٍ مَّارِدٍ * لَا يَسْمَعُونَ إِلَى الْمَلَأِ الْأَعْلَى وَيُقَذَّفُونَ مِنْ كُلِّ جَانِبٍ * دُخُورًا وَلَهُمْ عَذَابٌ وَاصِبٌ * إِلَّا مَن خَطِفَ الْخَطْفَةَ فَأَتْبَعَهُ شِهَابٌ ثَاقِبٌ *

Utječem se Allahu, koji sve čuje i sve zna, od prokletog šejtana. U ime Allaha, Milostivog, Samilosnog:» *Tako Mi onih u redove poredanih i onih koji odvrćaju i onih koji opomenu čitaju, - vaš Bog je, uistinu, Jedan, Gospodar nebesa i Zemlje i onoga što je između njih i Gospodar Istoka! Mi smo nebo najbliže vama sjajnim zvijezdama okitili i čuvamo ga od svakog šejtana prkosnoga da ne prisluškuje meleke uzvišene; njih sa svih strana gađaju da ih otjeraju: njih čeka patnja neprekidna, a onoga koji što ugrabi – stigne svjetlica blistava.»* (Es-Saffat, 1-10)¹

Nakon toga, ovom vodom poprskati sve strane kuće, usljed čega će –uz Allahovu pomoć- napustiti kuću.

¹ Pogledaj Vikajetu-l-Insani mine-l-džinni ve-š-šejtani, od Vehida A. Baliija, str. 44.

Definicija šejtanskog dodira (sar'u ili mess)

Mess u arapskom jeziku znači ludilo (*džunun*).¹ *Sar'u* ili ludilo, je rezultat šejtanskog dodira. Ustvari, to je izraz za umni nedostatak koji pogađa čovjeka, tako da pogođeni ne zna što govori, ne povezuje ono što je rekao sa onim što će reći, postaje zaboravan usljed oštećenja koja zahvataju mozak, što često bude popraceno fizičkim i anomalijama u ponašanju.²

Dokazi o postojanju Sar'a

Kaže Uzvišeni:» *Oni koji se kamatom bave dići će se kao što će se dići onaj koga je dodirom šejtan izbezumio..*» (El-Bekare, 275) Ebu-Dža'fer b. Džerir Et-Taberani, rahimehullah, u tumačenju ovog ajeta je rekao:» ...znači, da će ga šejtan još na ovome svijetu dodirom izbezumiti.»

Ibn-Kesir, rahimehullah, u tumačenju ovog ajeta kaže:» Znači, dići će se iz svojih grobova na Sudnjem danu, isto onako kao što ustaje onaj koji je pao izbezumljen šejtanskim dodirom. Dakle, ustat će na jedan ružan način.»³

El-Kurtubi, rahimehullah, je rekao:» Ovaj ajet je dokaz protiv onih koji poriču šejtanski dodir, njegov ulazak u čovjeka, i smatraju da je to prirodna pojava.»⁴

Šejhul-islam Ibn-Tejmije, rahimehullah, je rekao:» Postojanje džina pritvrđeno je Kur'anom, Sunnetom i konsenzusom islamskih učenjaka i njihovih predvodnika. Također, ulazak džina u tijelo čovjeka je pritvrđeno konsenzusom islamskih učenjaka...do mjesta gdje kaže: Ne postoji niti jedan od islamskih predvodnika koji poriče ulazak džina u tijelo izbezumljenog čovjeka. Onaj ko to porekne i smatra da Islamski šerijat to smatra lažnim, slagao je na Islamski šerijat. Ne postoji ni jedan dokaz koji to negira.»⁵ Tumači Kur'ana su na ovu temu spomenuli mnogo značenja, pa onaj ko želi neka ih potraži u fetvama šejha Ibn-Baza, rahimehullah.

U praksi Allahovog Poslanika, sallallahu alejhi ve sellem, postoji mnogo hadisa koji pojašnjavaju džinski dodir. Navest ćemo samo neke od tih hadisa:

¹ Pogledaj Kamusu-l-Muhit, str. 741.

² Pogledaj Vikajetu-l-Insani mine-l-džinni ve-š-šejtani, od Vehida A. Balijsa, str. 51.

³ Pogledaj Tefsir Ibn-Kesir, 1/334.

⁴ Pogledaj El-Džamii li-Ahkami-l-Kur'an, 3/355.

⁵ Pogledaj Medžmu'-l-Fetava, 24/276.

-Od Ata'a b. Ebi-Rebaha se prenosi da je rekao: *Rekao mi je Ibn-Abbas: Hoćeš li da ti pokažem ženu koja je od stanovnika Dženneta? Rekao sam: Naravno. Rekao je: To je ona crna žena što je došla kod Poslanika, sallallahu alejhi ve sellem, i rekla: Desi mi se da padnem od džinskog dodira pa otkrijem stidno mjesto, pa moli Allaha za mene. Poslanik, sallallahu alejhi ve sellem, joj je rekao:» Ako hoćeš, strpi se i ući ćeš u Džennet, a ako hoćeš, molit ću Allaha da te izliječi? Rekla je: Kada padnem otkrijem se, pa moli Allaha da se ne otkrivam. Poslanik, sallallahu alejhi ve sellem, je to i učinio.»¹ (muttefekun alejhi)*

Ova žena zvala se Ummu-Zufer, kako bilježi Buharija u svome «Sahihu», od Ata'a. Kao što se da vidjeti iz hadisa uzrok bolesti od koje je patila ova žena bio je džinski dodir. Hafiz Ibn Hadžer u djelu *Fethul-Bari*², je rekao:» Kod Bezzara, u drugoj verziji, od Ibn Abbasa se prenosi slična priča, gdje je žena rekla: Bojim se da me pakosnik ne otkrije –mислеći na šejtana-, pa je Poslanik, sallallahu alejhi ve sellem, molio za nju, tako da je, kada bi se pobojala da će pasti, dolazila do ogrtača Ka'be i uhvatila se za njega... Zatim kaže: Iz predaja koje sam naveo proizilazi da je uzrok bolesti kod Ummu-Zufer bio džinski dodir.»

2- Od Safije bint Hujejj, radijallahu anha, se prenosi da je Poslanik, sallallahu alejhi ve sellem, rekao:» *Uistinu šejtan kola kroz čovjeka kao što kola krv.*»³(muttefekun alejhi) Neki učenjaci ovim hadisom dokazuju mogućnost šejtana da prodre u unutrašnjost čovjeka, a istim hadisom dokazuju i postojanje džinskog dodira. Postoji veliki broj hadisa o tome kako je Poslanik, sallallahu alejhi ve sellem, istjerivao džine iz tijela ljudi, liječio oboljele od džinskog dodira, koje El-Hejsemi navodi u djelu *Medžme'u Ez-Zevaid*, gdje jedni hadisi podupiru druge. S racionalne strane, El-Kadi Abdul-Džebbar, kaže:» Ako je ono na šta smo ukazali, uistinu sve tačno, tj. da je njihovo tijelo nježno, da je ono poput zraka, onda je moguće da uđu u ljudsko tijelo isto kao što ulazi zrak koji udišemo i duša koja je u našem tijelu, što ne dovodi do sjedinjenja materija u jedno, jer se one sastaju na principu paralelnosti, a ne na principu sjedinjavanja, tako ona ulazi u naše tijelo kao što tečnost ulazi u posudu.»⁴ Liječenje džinskog dodira je utemeljeno u šerijatu i onaj

¹ Bilježi ga Buharija, 5652. Muslim, 2576.

² 10/120.

³ Bilježi ga Buharija, 3281. Muslim, 2174.

⁴ Pogledaj Akamu-l-Merdžan fi Ahkami-l-Džanni, str. 135.

ko to radi ima nagradu, što se da razumjeti iz prethodno navedenih hadisa koji govore kako je Poslanik, sallallahu alejhi ve sellem, istjerivao džine i liječio od džinskog dodira, a to je odobrio i svojim ashabima.¹ Također su i neki islamski učenjaci liječili od džinskog dodira, poput Ahmeda b. Hanbela, Ibn-Tejmije i drugih.²

Uzroci džinskog dodira

Šejhulislam Ibn-Tejmije, kaže:» Džinski dodir čovjeka može biti iz strasti ili ljubavi, kao što to ljudi rade. Događa se da čovjek i džin sklope brak i iz tog braka se rodi dijete, što je rašireno i poznato. Islamski učenjaci su o tome govorili i većina njih brak sa džinom smatra pokuđenim. Također, džinski dodir -a to je često- biva iz mržnje ili osvete, tako što ih neki ljudi uznemiravaju ili dzini shvate da ih ljudi žele uznemiravati, bilo mokrenjem po njima, ili proljevanjem vrele vode na njih, ili ubijanjem. Iako ljudi ne znaju za to, međutim, džini su neuki i nepravedni pa čovjeka kažnjavaju više nego on zaslužuje, dok nekada to čine iz zlobe kao što to čine i ljudi.»³

Ibnul-Kajjim, rahimehullah, kaže:» Većina slučajeva ovladavanja zlih duša njihovim vlasnicima biva usljed neprivrženosti vjeri, iskvarenosti srca i jezika, u pogledu njihove udaljenosti od spominjanja Allaha, utjecanja Njemu i zaštite koju je koristio Poslanik, sallallahu alejhi ve sellem. Usljed toga, zle duše zatiču čovjeka nespremnog, nenaoružanog, i tako lahko pada pod njihov uticaj.

Uzroke džinskog dodira možemo sažeti u sljedeće:

- zaljubljenost džina u čovjeka,
- nepravda čovjeka prema džinu, proljevanjem vrele vode na njega, skoči na njega i tome slično,
- nepravda džina prema čovjeku, tj. da ga dodirne bez ikakvog povoda, i to nije u stanju osim u sljedećim situacijama: u jakoj srdžbi, u jakom strahu, usljed predanosti strastima i prilikom velike nemarnosti i opuštenosti.

¹ Pogledaj Medžmeu-z-Zevaid, od Hejsemija, 5/115.

² Pogledaj Akamu-l-Merdžan fi Ahkami-l-Džanni, str. 138.

³ Medžmu'-l-Fetava, 19/39.

Vrste¹ džinskog dodira

1-Potpuni dodir (mess kulij)

Znači, da džinski dodir obuhvati cijelo tijelo, poput potpune paralize.

2-Djelimični dodir (mess džuz'ijj)

Znači, da džinski dodir zahvati samo određeni dio tijela, poput: ruke, noge ili jezika.

3-Trajni dodir (mess daim)

Znači, da džin ostane u ljudskom tijelu jedan duži period.

4-Privremeni dodir (mess taif)

Znači, da džinski dodir ne potraje više od nekoliko minuta, poput noćne more.

Način² liječenja od džinskog dodira

Prije nego objasnimo način liječenja, neophodno je da spomenemo neka svojstva onog koji liječi. To su:

- 1- Da ima ispravno vjerovanje, shodno pravcu ispravnih prethodnika, poimanjem i praksom.
- 2- Da vjeruje da Allahov govor djeluje na džine i šejtane.
- 3- Da dobro poznaje džine i šejtane.
- 4- Da izbjegava loša, a praktikuje dobra djela, koja smetaju šejtanu.
- 5- Da često spominje i veliča Allaha, dželle šanuhu.
- 6- Da prilikom liječenja ima čistu namjeru.

Nakon toga, pristupa pripremi uslova za liječenje, što se ogleda u slijedećim tačkama:

- kuću u kojoj se liječi očistiti od slika,
- odstraniti od bolesnika talisman, zapis i sl.,
- čistoća mjesta od muzike ili bilo kojeg drugog šerijatskog prestupa,
- poželjno je da prisutni liječenju budu potpuno čisti (gusul, abdest),

¹ Pogledaj Vikajetu-l-Insani mine-l-džinni ve-š-šejtani, str. 75.

² Pogledaj Alemu-l-džinni ve-š-šejtani, str. 149.

-ako je bolesnik žena, obavezno se treba pokriti i ne smije se liječiti osim u prisustvu mahrema,

-moliti Allaha, dželle šanuhu, da istjera džina i dadne pobjedu nad njim.

Sljedeći korak je utvrđivanje dijagnoze bolesniku, tako što će mu se postaviti nekoliko pitanja, kako bismo se uvjerali u prisustvo džina. Na primjer, pitati ga; da li sanja životinje, da li ga te životinje progone, da li sanja strašne snove i tome slična pitanja. Ovo primjeniti u slučaju da je stanje bolesnika nepoznato, a u slučaju da džin progovori iz bolesnika, nema potrebe za tim jer je tada situacija jasna.

Opis liječenja¹:

Neki učenjaci opisujući liječenje od džinskog dodira, rekli su:

Stavi ruku na glavu bolesnika i u njegovo desno uho pravilno prouči sljedeće:

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ * الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ * الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ * مَا لَكَ يَوْمَ الدِّينِ * إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ * اهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ * صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ *

«U ime Allaha, Milostivog, Samilosnog. Tebe, Allaha, Gospodara svjetova, hvalimo, Milostivog, Samilosnog, Vladara Dana sudnjeg, Tebi se klanjamo i od Tebe pomoć tražimo! Uputi nas na Pravi put, na put onih kojima si milost Svoju darovao, a ne onih koji su protiv sebe srdžbu izazvali, niti onih koji su zalutali!»
(El-Fatiha)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ * أَلَمْ يَكُنْ لَهُ الْكِتَابُ لَا رَبَّ فِيهِ هُدًى لِلْمُتَّقِينَ * الَّذِينَ يُؤْمِنُونَ بِالْغَيْبِ وَيُقِيمُونَ الصَّلَاةَ وَمِمَّا رَزَقْنَاهُمْ يُنفِقُونَ * وَالَّذِينَ يُؤْمِنُونَ بِمَا أُنزِلَ إِلَيْكَ وَمَا أُنزِلَ مِنْ قَبْلِكَ وَبِالْآخِرَةِ هُمْ يُوقِنُونَ * أُولَئِكَ عَلَى هُدًى مِنْ رَبِّهِمْ وَأُولَئِكَ هُمُ الْمُفْلِحُونَ *

«U ime Allaha, Milostivog, Samilosnog. Elif Lam Mim. Ova Knjiga, u koju nema nikakve sumnje, uputstvo je svima onima koji se budu Allaha bojali; onima koji u nevidljivi svijet budu vjerovali i molitvu obavljali i udjeljivali dio od onoga što im mi budemo davali; i onima koji budu vjerovali u ono što se objavljuje tebi i u ono što je objavljeno prije tebe, i onima koji u onaj svijet budu čvrsto vjerovali.»
(El-Bekare, 1-5)

¹ Pogledaj El-Iladžu-r-rabbani lisihri vel messi šejtani, str. 87.

وَالسَّهْكَمُ إِلَهٌ وَاحِدٌ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ * إِنَّ فِي خَلْقِ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ وَاخْتِلَافِ اللَّيْلِ وَالنَّهَارِ وَالْفُلْكِ الَّتِي تَجْرِي فِي الْبَحْرِ بِمَا يَنْفَعُ النَّاسَ وَمَا أَنْزَلَ اللَّهُ مِنَ السَّمَاءِ مِنْ مَاءٍ فَأَخْتَبَا بِهِ الْأَرْضَ بَعْدَ مَوْتِهَا وَتَبَثَّ فِيهَا مِنْ كُلِّ دَابَّةٍ وَكَتْرِيفٍ الرِّيحِ وَالسَّحَابِ الْمُسَخَّرِ بَيْنَ السَّمَاءِ وَالْأَرْضِ لآيَاتٍ لِقَوْمٍ يَعْقِلُونَ*

«A vaš Bog – jedan je Bog! Nema boga osima Njega, Milostivog, Samilosnog! Stvaranje nebesa i Zemlje, smjena noći i dana, lađa koja morem plovi s korisnim tovarom za ljude, kiša koju Allah spušta s neba pa tako u život vraća zemlju nakon mrtvila njezina – po kojoj je rasijao svakojaka živa bića, promjena vjetrova, oblaci koji između neba i Zemlje lebde – doista su dokazi za one koji imaju pameti.» (El-Bekare, 163, 164)

اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الْحَيُّ الْقَيُّومُ لَا تَأْخُذُهُ سِنَّةٌ وَلَا نَوْمٌ لَهُ مَا فِي السَّمَاوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ مَنْ ذَا الَّذِي يَشْفَعُ عِنْدَهُ إِلَّا بِإِذْنِهِ يَعْلَمُ مَا بَيْنَ أَيْدِيهِمْ وَمَا خَلْفَهُمْ وَلَا يُحِيطُونَ بِشَيْءٍ مِنْ عِلْمِهِ إِلَّا بِمَا شَاءَ وَسِعَ كُرْسِيُّهُ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضَ وَلَا يَئُودُهُ حِفْظُهُمَا وَهُوَ الْعَلِيُّ الْعَظِيمُ*

«Allah je – nema boga osim Njega - Živi i Vječni! Ne obuzima Ga ni drijemež ni san! Njegovo je ono što je na nebesima i ono što je na Zemji! Ko se može pred Njim zauzimati za nekoga bez dopuštenja Njegova?! On zna šta je bilo i prije njih i šta će biti poslije njih, a od onoga što On zna – drugi znaju samo onoliko koliko On želi. Njegova kursija obuhvata i nebesa i Zemlju i Njemu ne dojadi održavanje njihovo; On je Svevišnji, Veličanstveni!» (El-Bekare, 255)

آمَنَ الرَّسُولُ بِمَا أُنزِلَ إِلَيْهِ مِنْ رَبِّهِ وَالْمُؤْمِنُونَ كُلٌّ آمَنَ بِاللَّهِ وَمَلَائِكَتِهِ وَكُتُبِهِ وَرُسُلِهِ لَا تَفَرُّقُ بَيْنَ أَحَدٍ مِنْ رُسُلِهِ وَقَالُوا سَمِعْنَا وَأَطَعْنَا غُفْرَانَكَ رَبَّنَا وَإِلَيْكَ الْمَصِيرُ* لَا يَكْلِفُ اللَّهُ نَفْسًا إِلَّا وُسْعَهَا لَهَا مَا كَسَبَتْ وَعَلَيْهَا مَا اكْتَسَبَتْ رَبَّنَا لَا تُؤَاخِذْنَا إِنْ لُنَا سَيِّئًا أَوْ نَظُنُّكَ أَخْطَاءً رَبَّنَا وَلَا تُحَمِّلْنَا مِنْ قَبْلِنَا إِنْزَارًا كَمَا حَمَلْنَا عَلَى الْإِنسَانِ مِنْ قَبْلِنَا رَبَّنَا وَلَا تَحْمِلْنَا مَا لَا طَاقَةَ لَنَا بِهِ وَاعْفُ عَنَّا وَارْحَمْنَا أَنْتَ مَوْلَانَا فَانصُرْنَا عَلَى الْقَوْمِ الْكَافِرِينَ*

« Poslanik vjeruje u ono što mu se objavljuje od Gospodara njegova, i vjernici – svaki vjeruje u Allaha, i meleke Njegove, i knjige Njegove, i poslanike Njegove: »Mi ne izdvajamo nijednog od poslanika Njegovih.« I oni govore: »čujemo i pokoravamo se; oprostite nam, Gospodaru naš; tebi ćemo se vratiti.« Allah nikoga ne opterećuje preko mogućnosti njegovih: u njegovu korist je dobro koje učini, a na njegovu štetu zlo koje uradi. Gospodaru naš, na kazni nas ako zaboravimo ili što nehotice učinimo! Gospodaru naš, ne tovari na nas breme kao što si ga tovario na one prije nas! Gospodaru naš, ne stavljaš nam u dužnost ono što ne

možemo podnijeti, pobriši grijehe naše i oprosti nam, i smiluj se na nas. Ti si Gospodar naš pa nam pomози protiv naroda koji ne vjeruje! » (El-Bekare, 285, 286)

شَهِدَ اللَّهُ أَنَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ وَالْمَلَائِكَةُ وَأُولُوا الْعِلْمِ قَائِمًا بِالْقِسْطِ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ*

« Allah svjedoči da nema drugog boga osim Njega, - a i meleki i učeni -, i da On postupa pravedno. – Nema boga osim Njega, Silnog i Mudrog! » (Ali-Imran, 18)

إِنَّ رَبَّكُمُ اللَّهُ الَّذِي خَلَقَ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضَ فِي سِتَّةِ أَيَّامٍ ثُمَّ اسْتَوَى عَلَى الْعَرْشِ يُغْشِي اللَّيْلَ النَّهَارَ يَطْلُبُهُ حَبِيبًا وَالشَّمْسُ وَالْقَمَرُ وَالنُّجُومُ مُسْتَخَرَاتٌ بِأَمْرِهِ أَلَا لَهُ الْخَلْقُ وَالْأَمْرُ تَبَارَكَ اللَّهُ رَبُّ الْعَالَمِينَ*

« Gospodar vaš je Allah, koji je nebesa i Zemlju u šest vremenskih razdoblja stvorio, a onda se nad Aršom uzvisio; On tamom noći prekriva dan, koji ga u stopu prati, a Sunce i Mjesec i zvijezde se pokoravaju Njegovoj volji. Samo On stvara i upravlja! Uzvišen neka je Allah, Gospodar svjetova! » (El-E'araf, 54)

أَفَحَسِبْتُمْ أَنَّمَا خَلَقْنَاكُمْ عَبَثًا وَأَنَّكُمْ إِلَهِنَا لَا تَرْجِعُونَ* فَتَعَالَى اللَّهُ الْمَلِكُ الْحَقُّ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ رَبُّ الْعَرْشِ الْكَرِيمِ* وَمَنْ يَدْعُ مَعَ اللَّهِ إِلَهًا آخَرَ لَا بُرْهَانَ لَهُ بِهِ فَإِنَّمَا حِسَابُهُ عِنْدَ رَبِّهِ إِنَّهُ لَا يُفْلِحُ الْكَافِرُونَ* وَقُلْ رَبِّ اغْفِرْ وَارْحَمْ وَأَنْتَ خَيْرُ الرَّاحِمِينَ*

«Zar ste mislili da smo vas uzalud stvorili i da Nam se nećete povratiti? I neka je uzvišen Allah, Vladar istiniti, nema drugog boga osim Njega, Gospodara svemira veličanstvenog! A onaj koji se, pored Allaha, moli drugom bogu, bez ikakva dokaza o njemu, pred Gospodarom svojim će račun polagati, i nevjernici ono što žele neće postići. I reci: 'Gospodaru moj, oprosti i smiluj se, Ti si najmilostiviji!' » (El-Mu'minun, 115-118)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ* وَالصَّافَاتِ صَفًا* فَالزَّاجِرَاتِ زَجْرًا* فَالتَّالِيَاتِ ذِكْرًا* إِنَّ إِلَهَكُمْ لَوَاحِدٌ* رَبُّ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ وَمَا بَيْنَهُمَا وَرَبُّ الْمَشَارِقِ* إِنَّا زَيَّنَّا السَّمَاءَ الدُّنْيَا بِزِينَةِ الْكَوَاكِبِ* وَحِفْظًا مِنْ كُلِّ شَيْطَانٍ مَارِدٍ* لَا يَسْمَعُونَ إِلَى الْمَلَأِ الْأَعْلَى وَيُقَدَّرُونَ مِنْ كُلِّ جَانِبٍ* ذُخْرًا وَلَهُمْ عَذَابٌ وَاصِبٌ* إِلَّا مَنْ خُفِيَ الْخُطْفَةُ فَاتَّبَعَهُ شَيْهَابٌ نَاقِبٌ*

«Tako Mi onih u redove poredanih i onih koji odvrataju i onih koji opomenu čitaju, -vaš Bog je, uistinu, Jedan, Gospodar nebesa i Zemlje i onoga što je između njih i Gospodar Istoka! Mi smo nebo najbliže vama sjajnim zvijezdama okitili i čuvamo ga od svakog šejtana prkosnoga da ne prisluškuje meleke uzvišene; njih sa svih strana gađaju da ih otjeraju: njih čeka patnja neprekidna, a onoga koji što ugrabi – stigne svjetlica blistava.» (Es-Saffat, 1-10)

لَوْ أَنزَلْنَا هَذَا الْقُرْآنَ عَلَى جَبَلٍ لَّرَأَيْنَاهُ خَاضِعًا مُّتَصَدِّعًا مِّنْ خَشْيَةِ اللَّهِ وَكَذَلِكَ الْأَنْثَالُ لَضُرِبُهَا لِنَاسٍ لَّعَلَّهُمْ يَتَذَكَّرُونَ* هُوَ اللَّهُ الَّذِي لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ عَالِمُ الْغَيْبِ وَالشَّهَادَةِ هُوَ الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ* هُوَ اللَّهُ الَّذِي لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الْمَلِكُ الْقُدُّوسُ السَّلَامُ الْمُؤْمِنُ الْمُهَيْمِنُ الْعَزِيزُ الْجَبَّارُ الْمُتَكَبِّرُ سُبْحَانَ اللَّهِ عَمَّا يُشْرِكُونَ* هُوَ اللَّهُ الْخَالِقُ الْبَارِئُ الْمُصَوِّرُ لَهُ الْأَسْمَاءُ الْحُسْنَى يُسَبِّحُ لَهُ مَا فِي السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ وَهُوَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ*

«Da ovaj Kur'an kakvom brdu objavimo, ti bi vidio kako je strahopoštovanja puno i kako bi se od straha pred Allahom raspalo. Takve primjere navodimo ljudima da bi razmislili. On je Allah – nema drugog boga osim Njega -, On je poznavalac nevidljivog i vidljivog svijeta, On je Milostivi, Samilosni! On je Allah – nema drugog boga osim Njega, Vladar, Sveti, Onaj koji je bez nedostataka, Onaj koji svakoga obezbjeđuje, Onaj koji nad svim bdi, Silni, Uzvišeni, Gordi. Hvaljen neka je Allah, On je vrlo visoko iznad onih koje smatraju Njemu ravnim! On je Allah, Tvorac, Onaj koji iz ničega stvara, Onaj koji svemu daje oblik, On ima najljepša imena. Njega hvale oni na nebesima i na Zemlji, On je Silni i Mudri. » (El-Hašr, 21-24)

وَاللَّهُ تَعَالَى جَدُّ رَبِّنَا مَا اتَّخَذَ صَاحِبَةً وَلَا وَلَدًا*

«A On nije – neka uzvišeno bude dostojanstvo Gospodara našeg! – uzeo sebi ni druge ni djeteta; » (El-Džinn, 3)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ* قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ اللَّهُ الصَّمَدُ* لَمْ يَلِدْ وَلَمْ يُولَدْ* وَلَمْ يَكُنْ لَهُ كُفُوًا أَحَدٌ*

«U ime Allaha, Milostivog, Samilosnog. Reci:'On je Allah – jedan! Allah je Utočište svakom! Nije rodio i rođen nije, i niko Mu ravan nije!'« (El-Ihlas)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ* قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ الْفَلَقِ* مِن شَرِّ مَا خَلَقَ* وَمِن شَرِّ غَاسِقٍ إِذَا وَقَبَ* وَمِن شَرِّ النَّفَّاثَاتِ فِي الْعُقَدِ* وَمِن شَرِّ حَاسِدٍ إِذَا حَسَدَ*

«U ime Allaha, Milostivog, Samilosnog. Reci:' Utječem se Gospodaru svitanja od zla onoga što On stvara, i od zla mrkle noći kada razastre tmine, i od zla onih koji u čvorove pušu, i od zla zavidljivca kad zavist ne krije!'« (El-Felek)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ * قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ النَّاسِ * مَلِكِ النَّاسِ * إِلَهِ النَّاسِ * مِنْ شَرِّ الْوَسْوَاسِ الْخَنَّاسِ * الَّذِي يُوَسْوِسُ لِي صُدُورِ النَّاسِ * مِنَ الْجِنَّةِ وَالنَّاسِ *

»U ime Allaha, Milostivog, Samilosnog Reci: ' Tražim zaštitu Gospodara ljudi, Vladara ljudi, Boga ljudi, od zla šejtana-napasnika, koji zle misli unosi u srca ljudi – od džinova i od ljudi!'« (En-Nas)

Ovi ajeti djeluju na džine, pa će, ili napustiti tijelo prije nego progovori jezikom bolesnika, ili će ga oni uzdrmati, doboliti i prisiliti da progovori iz bolesnika.

Prisustvo džina ogleda se u sljedećim stvarima:

- 1- Govori ili jauče od bola, jezikom bolesnika.
- 2- Džin osobno progovara.
- 3- Zatvaranje očiju, brzo treptanje ili stavljanje ruku na njih.
- 4- Jako drhtanje u cijelom tijelu ili malo blaže u udovima.

Postavljaju mu se sljedeća pitanja:

- 1- Kako se zoveš? Koje si vjeroispovijesti?
- 2- Koji je razlog tvoga ulaska u ovo tijelo?
- 3- Da li pored tebe u ovom tijelu ima još džina? Koliko ih je? Koje su vjeroispovijesti?
- 4- Da li si sluga sihirbaza?
- 5- U kojem dijelu tijela bolesnika stanuješ?

Kako se odnositi prema džinu muslimanu:

Ukoliko je džin musliman, služimo se metodom zastrašivanja i obveseljavanja, i to u skladu sa razlogom njegovog ulaska u tijelo bolesnog. Ako je razlog ulaska nepravda čovjeka prema njemu, objasniti ćeš mu da ga čovjek nije vidio, a onaj ko nenamjerno učini nepravdu ne zaslužuje kaznu. Ukoliko je razlog ulaska zaljubljenost u čovjeka, pojasniti mu da to nije dozvoljeno, kao i kaznu na Sudnjem danu koja slijedi onome ko to čini, te ga zastrašiti Allahovom kaznom i patnjom. Ako je razlog ulaska nepravda prema čovjeku, pojasniti mu ishod i kaznu koja na Sudnjem danu čeka nasilnike. Ako prihvati, pa napusti tijelo, hvala

Allahu. Međutim, prije nego izađe iz tijela treba da za tobom izrecituje slijedeće obećanje Allahu:

عاهدت الله تعالى أن أخرج من هذا الجسد ولا أعود إليه مرة أخرى ولا إلا أحد من المسلمين و إن نكثت عهدي فعلي لعنة الله و الملائكة و الناس أجمعين. اللهم إن كنت صادقاً فسهل علي خروجي و إن كنت كاذباً فمكّن المؤمنين مني. والله على ما أقول شهيد

Ahedtullahe te'ala en ehrudže min haze-l-džesedi ve la e'ude ilejhi merreten uhra ve la ila ehadin mine-l-muslimine ve in nekestu 'ahdi fe 'alejje le'aretullahi ve-l-melaiketi ve-n-nasi edžme'in. Allahumme in kuntu sadikan fe sehhlil 'alejje hurudži ve in kuntu kaziben fe mekini-l-m'uminine minni. Vallahu ala ma ekulu šehid

Obećavam Allahu, dželle šanuhu, da ću napustiti ovo tijelo, i u njega se, niti u bilo kojeg drugog muslimana, drugi put neću vratiti. Ako prekršim dato obećanje, neka je na mene Allahovo prokletstvo, prokletstvo svih meleka i svih ljudi. Bože, ako istinu govorim, olakšaj mi izlazak, a ako lažem, prepusti me vjernicima. Allah, dželle šanuhu, je svjedok onoga što kažem.

Najbolje je da izađe na usta, nos, uho ili prst. Reci mu: Nakon što se skoncentrišeš u tijelu, a prije nego izađeš, reci: Es-selamu alejkum. Treba da znaš da džini –osim koga Allah, dželle šanuhu, sačuva- mnogo lažu, i s toga se treba uvjeriti u njihov izlazak, tako što će se ponoviti učenje. Ukoliko bolesnik reaguje, znaj da džin nije izišao. Ponavljaj učenje sve dok ne izađe.

Kako se odnositi prema džinu nemuslimanu

Prvo što ćeš ponuditi džinu nevjerniku, jeste Islam. To treba da bude na lijep način. Ako prihvati, naredi mu da se pokaje, i objasni da je pokajanje potpuno ukoliko se okani nasilja i napusti tijelo bolesnika. Ako ne prihvati Islam, naredi mu da napusti tijelo. Ako izađe, hvala Allahu, a ako ne izađe, treba mu zaprijetiti, prilikom čega se može i udariti, ali ne smije udarati osim onaj ko posjeduje iskustvo koje će mu omogućiti da udarac pogodi džina. Postoji vrsta džina koji prilikom udaranja bježe, tako da bol pogađa bolesnika. Treba udarati po ramenima, stražnjem djelu tijela i udovima. Ako popusti, prestani da ga mučiš Kur'anom i udaranjem, uzmi od njega obećanje i naredi mu da napusti tijelo.

Savjetujemo da onaj ko liječi, pročita¹ sljedeće knjige:

- 1- «Igasetu el-lehefani min mesajidi šejtani» od Ibnul-Kajjima El-Dževzija,
- 2- «Telbisu Iblis» od istog autora,
- 3- «El-Furkan bejne evlijai Er-Rahmani ve evlijai eš-šejtani» od Šejhul-islama Ibn-Tejmije,
- 4- «Risaletul-džinni» od istog autora,
- 5- «Alemul-džinni veš-šejtani» od Omera S. El-Eškara,
- 6- «Vikajetul-insani minel-džinni veš-šejtani» od Vehida A. Balijsa, i ujedno, kako sam mogao zaključiti čitajući knjige na ovu temu, to je, u odnosu na skorije napisana djela, najbolje djelo napisano na ovu temu. A Allah, dželle šanuhu, najbolje zna.

ZAŠTITA I LIJEČENJE OD SIHRA

Uvod

Islam je poduzeo nemilosrdan rat protiv vračara i sihirbaza. Poslanik, sallallahu alejhi ve sellem, je sihr smatrao jednim od najkažnjivijih zločina i grijeha. Od Ebu-Hurejre, radijallahu anhu, se prenosi da je Poslanik, sallallahu alejhi ve sellem, rekao:» Čuvajte se sedam propasti.« Rekoše: A koje su to, Allahov Poslaniče? Rekao je:» Pripisivanje Allahu druga, sihr, ubistvo osobe koju je Allah -osim kada to pravda iziskuje- zabranio ubiti, jedenje kamate, jedenje imetka siročadi, bježanje sa bojnoga polja i potvaranje čestitih vjernica.«² Ovi grijesi su nazvani «propast» (mubikat), jer upropaštavaju onoga ko ih praktikuje. Mnogi islamski učenjaci, sihr smatraju nevjerstvom. To dokazuju riječima Uzvišenog:» A Sulejman nije bio nevjernik, - šejtani su nevjernici učeći ljude vradžbini i onome što je bilo nadahnuto dvojici meleka, Harutu i Marutu, u Babilonu. A njih dvojica nisu nikoga učili dok mu ne bi rekli: ' Mi samo iskušavamo, i ti ne budi nevjernik!' » (El-Bekare, 102) Takođe, Poslanik, sallallahu alejhi ve sellem, nas je obavijestio da onaj ko otiđe vračaru ili

¹ Pogledaj Vikajetu-l-Insani, str. 80.

² Bilježi ga Buharija, 2766. Muslim, 89.

sihirbazu, i povjeruje u ono što mu kaže «*namaz mu se ne prima četrdeset dana*». A u drugoj predaji stoji:» *Porekao je ono što je objavljeno Muhammedu*». Takođe, Poslanik, sallallahu alejhi ve sellem, je smatrao da onaj ko se bavi horoskopom, ustvari bavi jednom vrstom sihra. Zato, sihirbazi nisu našli pogodno tlo u Islamskoj državi, i pravi muslimani su na njih gledali sa odbojnošću i gađenjem. Međutim, i pored toga istorija islamskih zemalja nije prazna od sihra i sihirbaza, iako su bili omraženi od strane društva, iako ih je islamska pravda stizala na svakom mjestu i iako su islamski učenjaci objelodanili njihovu podlost i zabludu. Postoji jaka veza između sihra i šejtana, jer je sihr šejtansko sredstvo zavođenja ljudi. Oni ih podučavaju znanju koje šteti i nikakvu korist ne donosi, kojim razdvajaju muža od žene, što šejtan ubraja u najveće podvige sebe i svojih vojski.¹ Kaže Uzvišeni:» *I ljudi su od njih dvojice učili kako će muža od žene rastaviti, ali nisu mogli time nikome bez Allahove volje nauditi. Učili su ono što će im nauditi i od čega nikakve koristi neće imati...*» (El-Bekare, 102)

Jezička i terminološka definicija sihra, i razlika između sihra s jedne, i mu'džize i kerameta s druge strane

Jezička definicija sihra

Riječ *sihr* označava sve što je nježno, neopipljivo, precizno i čiji uzrok je nepoznat. Kaže se: Opsihrio sam dječaka, tj. obmanuo sam ga, laskao sam mu i pridobio ga. Svako ko nešto pridobije - opčinio ga je. Pjesnici kažu: «čarolija očiju», zbog toga što oči pridobijaju dušu. Od toga su i riječi Poslanika, sallallahu alejhi ve sellem, koji kaže:» *Uistinu ima govora koji je sihr(opčinjava)*».² Govor je sihr zato što zaokuplja one koji ga slušaju, i pridobija njihova srca. Liječnici kažu:»čarobna priroda». Takođe, Arapi pod pojmom sihr podrazumijevaju prevaru. Ovo iz razloga što je uzrok prevare nepoznat i skriven. Kaže pjesnik³:

Ako pitaš kako nam je,

Mi smo vrapci na ovom čarobnom svijetu.

¹ Pogledaj Alemu-l-Džinni ve-š-šejtani, str. 83.

² Bilježi ga Buharija, 5767.

³ Pogledaj Kamusu-l-Muhit, str. 519.

Terminološka definicija sihra

Ebu-Muhamed El-Makdisi¹ je rekao:» Sihr je vračanje, zapisivanje i vezivanje čvorova. Utiče na dušu i tijelo. Izaziva bolest, ubistvo i rastavu braka.» Ovo je – kako mi se čini- najpotpunija i najobuhvatnija definicija.

Bedruddin El-Ajni je rekao²:» Sihr je nesvakidašnja pojava, koja proizilazi iz pokvarene duše i nemoguće ju je vidjeti.» Prethodne definicije se koncentrišu na sihr koji je svojstvo određenih duša koje njegovom primjenom mogu uticati na materijalni svijet, i to uz potpomaganje sa šejtanima –vrsta zbližavanja sa njima- , ili ono što se događa usljed obraćanja nebeskim tijelima i pribavljanja njihovog – kako to oni tvrde- nadahnuća. Ovo je stvarni sihr.

Postoji i druga vrsta sihra koju ove definicije nisu obuhvatile. Radi se o priviđenju i prevari koja nema osnove u stvarnosti, poput trikova koje izvodi mađžioničar, prilikom čega zaokuplja pogled od skrivenih pokreta svojih ruku. Na ovo ukazuju riječi Uzvišenog:» *..i odjednom mu se pričini da konopi njihovi i štapovi njihovi, zbog vradžbine njihove, kreću...*» (Taha, 66) *«I kad oni baciše, oči ljudima začaraše i jako ih prestrašiše, i vradžbinu veliku prirediše.»* (El-E'araf, 116)³

Ovo je vrlo rašireno, pogotovo u ovom našem vremenu, kada neki koristeći naučna dostignuća obmanjuju mase.

Razlika između sihra, mu'džize i kerameta⁴

Cilj ovog pojašnjenja je da izbjegnemo miješanje između sihra i mu'džize. Spoznajom razlika imat ćemo stvarnu pretstavu o sihru. Razlike između sihra, mu'džize i kerameta su slijedeće:

1- Sihr je znanje stečeno učenjem i praksom. Ostvaruje se uz pomoć riječi i djela. Keramet je Allahovo davanje koje ne zahtijeva nikakvu pomoć. Također, i mu'džiza je Allahovo davanje koje ne zahtijeva nikakvu pomoć, samo poslanicima i vjerovjesnicima.

¹ Pogledaj Fethu-l-Medžid šerh kitabu-t-tevhid, str. 285.

² Pogledaj Umdetu-l-Kari, 17/418.

³ Pogledaj Fethu-l-Bari, 10/232.

⁴ Pogledaj Fethu-l-Bari, 10/233.

2- Mu'džiza i keramet ne dolaze do izražaja kod grješnika, dok sihr biva isključivo kod grješnika.

3- Mu'džizu je nemoguće neutralisati, za razliku od sihra kojeg je moguće neutralisati.

4- Sihr prave sihirbazi i drugi. Postoji mogućnost da način njegovog spravljanja poznaje određena grupa ljudi koji mogu da u isto vrijeme prave istu vrstu sihra, za razliku od mu'džize koju niko nije u stanju ponoviti.

5- Mu'džize koje su se događale Poslanicima, alejhimusselam, su stvarne. Njihova suština je kao i njihova forma. Međutim, sihr i talismani nisu ništa natprirodno, već je to prirodna pojava koja Allahovom, dželle šanuhu, voljom biva redosljed uzroka i uzročnika.

Dokazi stvarnosti sihra, njegovog djelovanja i vrste

Imam El-Kurtubi u svome tefsiru¹ je rekao:» Pripadnici Ehlus-sunneta vel-džemata smatraju da je sihr utvrđen i postoji u stvarnom obliku. Na tom stanovištu su i mjerodavne ličnosti koje čine konsenzus, nakon čega je nebitno odstupanje Mu'tezila od istine.»

En-Nevevi, rahimehullah, u komentaru na «El-Muhezeb²» veli: Autor –misleći na Eš-Širazija - je rekao: Sihr je stvarnost. Njegov uticaj na tijelo odražava se kroz bol ili uništenje tijela. Ebu-Dža'fer El-Estrabazi, koji je od nas, je rekao da sihr nije stvaran i da nema uticaj. Prvo mišljenje, prema riječima Uzvišenog «*i od zla onih koji u čvorove pušu*», je ispravnije, jer da sihr nije stvaran ne bi došla naredba da se od njegovog zla utječe.

Jedna skupina učenjaka smatra da sihr nije stvaran, već da je to ustvari čisto priviđenje. Njega zastupaju Ebu-Dža'fer El-Estrabazi od šafija, Ebu-Bekr Er-Razi od hanefija, Ibnul-Hazm Ez-Zahiri i drugi. Međutim, ispravno je da je sihr stvaran, i taj stav zastupa većina islamskih učenjaka. Također, na to ukazuje Kur'an i autentični sunnet.³ Oni koji zastupaju mišljenje da je sihr stvaran, razili su se po pitanju; Da li sihr ima samo uticaj kao jedna vrsta bolesti, ili ide do te mjere da

¹ Pogledaj Tefsir El-Kurtubi, 2/46.

² Pogledaj El-Medžmu', 19/240.

³ Pogledaj Fethu-l-Bari, 10/233.

postane čvrsta materija, na primjer životinja, i obrnuto? Većina islamskih učenjaka zastupa prvo mišljenje.¹

Dokazi

Mišljenje da sihr zaista postoji, džumhur podupire sa slijedećim dokazima:

1- Da sihr ne postoji u stvarnosti, ne bi došla zabrana bavljenja njime, prijetnja ovosvjetskom i onosvjetskom kaznom onome ko se njime bavi i ko ga širi, kao i naredba da se od njega utječemo. Allah, dželle šanuhu, nas je obavijestio o postojanju sihra još u vrijeme faraona.

2- Riječi Uzvišenog:» *...šejtani su nevjernici učeći ljude vradžbini i onome što je bilo nadahnuto dvojici meleka, Harutu i Marutu, u Babilonu. A njih dvojice nisu nikoga učili dok mu ne bi rekli: 'Mi samo iskušavamo, i ti ne budi nevjernik!' I ljudi su od njih dvojice učili kako će muža od žene rastaviti...*» (El-Bekare, 102) Allah, dželle šanuhu, nas u ovom ajetu obavještava o tome kako šejtani podučavaju ljude sihru, te kako ljudi uče od njih; ako sihr nije stvaran, čemu onda podučavaju i šta ljudi uče od njih?

3- Riječi Uzvišenog:» *i od zla onih koji u čvorove pušu*». Misli se na puhanje u čvorove koji su svezani radi sihra i na koje se puše radi toga. Ako sihr nije stvaran, zašto je Allah, dželle šanuhu, naredio da se od njega utječe?

4- El-Karafi, rahimehullah, spominje konsenzus oko toga i smatra da se razilaženje po ovom pitanju desilo nakon konsenzusa ashaba da je sihr stvaran, tako da se ne treba osvrtni na to razilaženje.² Ibnul-Kajjim, rahimehullah, u odgovoru Mu'tezilama koji su rekli da je sihr pričinjenje, je rekao: » Ovo se razilazi sa sukcesivnim predajama koje imaju neprekidan lanac prenosilaca (mutevatir), oko kojih su se složili islamski pravnici i komentatori Kur'ana i hadisa i to je poznato svim islamskim pravnicima.»³

5- Također, stvarno postojanje sihra dokazuju i činjenicom da je Poslanik, sallallahu alejhi ve sellem, bio opsihren. U hadiskim zbirkama je zabilježeno da je židov Lubejd b. El-A'sam opsihrio Poslanika, sallallahu alejhi ve sellem, tako da

¹ Isti izvor.

² Pogledaj Kitabu-l-Furuk, 4/150.

³ Pogledaj Et-Tefsiru-l-Kajjim, str. 571.

mu se činilo da nešto radi, a on to nije radio. Nakon toga Allah, dželle šanuhu, je izliječio Poslanika, sallallahu alejhi ve sellem. El-Kurtubi ovaj hadis uzima za dokaz i kaže:» U hadisu se spominje da je Poslanik, sallallahu alejhi ve sellem, nakon što je izliječen od sihra rekao 'Allah me je izliječio', a izlječenje ne biva osim uklanjanjem nedostatka i bolesti, što ukazuje da je sihr stvaran i istinit. Njegovo postojanje i djelovanje je jasno dokazano ajetima i hadisima.»¹

6- Ibnul-Kajjim, rahimehullah, za dokaz uzima riječi Uzvišenog:»...*i odjednom mu se pričinu da konopi njihovi i štapovi njihovi, zbog vradžine njihove, kreću...*» (Taha, 66) «...*oči ljudima začaraše ...*» (El-E'araf, 116) Ako čarobnjak može opčiniti veliki broj ljudskih očiju uprkos njihovoj mnogobrojnosti, tako da neke stvari vide onakvim kakve one nisu, što je rezultat promjene u njihovim osjećajima; šta je onda to što mijenja njihovu snagu i narav? Kakva je razlika između promjene u viđenju i promjene stvarnosti u nekom drugom obliku koja zahvata dušu i tijelo? Ako se osjećaj može promijeniti do te mjere da vidi nepokretno pokretnim, spojeno odvojenim i mrtvo živim, moguće je i da promijeni ličnu osobinu tako da osjeća nešto drago mrskim, mrsko dragim i sl..²

7- Od najjačih dokaza –poslije Kur'ana i sunneta- za stvarno postojanje sihra, jeste njegovo djelovanje i zapažanje istog od strane ljudi kroz historiju. Ljudi u svakom mjestu i vremenu su se uvjerali kako čarobnjaci lete u zraku, hodaju po površini vode i druge stvari koje se mogu vidjeti ili osjetiti. Učenjaci su o tome mnogo govorili i to ne poriče osim prkosnik. Kur'an, sunnet i ljudska svakodnevnica svjedoci su stvarnog postojanja sihra i njegovog djelovanja na ljude.

Vrste sihra

Hafiz Ibn-Kesir³ u svome tumačenju Kur'ana kaže:» Ebu-Abdullah Er-Razi spominje osam vrsta sihra:

1- Sihr lažaca i obožavalaca sedam zvijezda u sazviježđu kola. Vjerovali su da one upravljaju svijetom, koriste i štetu nanose. Njima je Allah, dželle šanuhu, poslao Ibrahima, alejhisselam, da obori njihove tvrdnje i odgovori na njihov stav.

¹ Pogledaj Tefsir El-Kurtubi, 2/46.

² Pogledaj Et-Tefsiru-l-Kajjim, str. 571.

³ Pogledaj Tefsir Ibn-Kesir, 1/150.

- 2- Sihr duhovno jakih ličnosti.
- 3- Potpomaganje ovozemaljskim duhovima - džinima.
- 4- Sihr opčinjavanja i zavaravanja, koji se oslanja na previd pogleda i njegovu zauzetost.
- 5- Čudni pokreti poput montiranja inženjerskih sprava, npr konjanika sa trubom u ruci. Čim protekne sat vremena on zatrubi a da ga pri tome niko ne dotakne. Rekao sam: Ovih stvari u našem vremenu ima vrlo mnogo i one su rezultat velikih naučnih dostignuća.
- 6- Upotreba posebnih lijekova i preparata –konzumiranje ili masiranje-. Kaže: Naučna dostignuća je danas nemoguće poreći i zanemariti jer je djelovanje magneta uočljivo.
- 7- Ovladavanje srcem, tako što sihirbaz tvrdi da poznaje Allahovo najveće ime i uslijed toga mu se džini pokoravaju i izvršavaju njegove naredbe. Hafiz Ibn-Kesir¹ kaže: Ovo je metod koji se zove Et-Tunbulah (hipnoza), i ima uticaj na psihički nestabilne ljude.
- 8- Prenosjenje tuđeg govora *nemimet*, kroz koji se ugodnim i lijepim riječima približava nekoj osobi što je vrlo rašireno među ljudima. Ibn-Kesir² kaže: Nemimet se dijeli na dvije vrste: Ponekad djeluje destruktivno na međuljudske odnose, tako da dovodi do međuvjerničkog razilaženja, i to je naravno zabranjeno (haram). Ako je u pitanju popravljanje međuljudskih odnosa i ujedinjavanje muslimanske riječi tada je nemimet dozvoljen (halal), prema hadisu:» *Nije lažac ko prenosi dobro.*» Zatim kaže: Mnoge od ovih vrsta je svrstao –misleći na Er-Razija- u umjetnost sihra zbog njihovih nježnih dosega, jer je sihr u jezičkom značenju izraz za sve što je suptilno i skriveno.

Zaključak:

Iz prethodnog vidimo da postoji sihr čije postojanje i djelovanje dolazi do izražaja u stvarnosti i sihr koji je priviđenje, nestvaran i ne postoji. Postoji i treća vrsta koju ljudi nazivaju sihrom, a ustvari je to trik i vještina rukovanja. Doktor Omer El-

¹ Pogledaj Tefsir Ibn-Kesir, 1/151.

² Isti izvor.

Eškar smatra da se za ovu vrstu sihra koristi naziv Es-Sihru El-Medžazij (metaforični sihr). Po njemu sihr se dijeli na tri vrste:

- 1- Stvarni sihr (Es-Sihru El-Hakikij),
- 2- Prividni sihr (Es-Sihru Et-Tehajjulij),
- 3- Metaforični sihr (Es-Sihru El-Medžazij)¹

Sihr kojim su židovi opsihrili Poslanika, sallallahu alejhi ve sellem

Bilježi Buharija u svome «Sahihu»², od Aiše, radijallahu anha, da je čovjek iz plemena Beni-Zurejk, po imenu Lubejd b. El-E'asam, opsihrio Poslanika, sallallahu alejhi ve sellem, tako da mu se činilo da nešto radi što nije radio, sve do jednog dana -ili noći- dok je bio kod mene, dugo je dovio, a zatim je rekao:» *O Aiša, osjećam da mi je Allah dao rješenje za ono za što sam Ga molio. Došla su mi dva čovjeka, i jedan sjede kod mog uzglavlja, a drugi pored nogu. Jedan od njih reče drugom: Šta je sa ovim čovjekom? Opsihren je, odgovori ovaj. Opet ga upita: Ko ga je opsihrio? Lubejd b. El-E'asam, odgovori ovaj. Ovaj opet upita: Čime ga je opsihrio? Opsihrio ga je češljem i iščešljanom kosom u kori muškog izdanka palme, odgovorio je. Gdje je sihr, upitao je? U bunaru Zi-Ervan, odgovorio je.» Aiša je dalje rekla: Poslanik, sallallahu alejhi ve sellem, je otišao sa svojim ashabima do tog mjesta, i nakon povratka mi rekao:» *O Aiša, Voda tog bunara je kao ustajala baruština, a vrhovi palmi oko njega izgledali su poput šejtanskih glava.»**

El-Mazerij je rekao: Neki novotari poriču ovaj hadis, i tvrde da on skrnavi položaj poslanstva i ubacuje sumnje u njegovu vjerodostojnost. Rekli su: Sve što upućuje na to je bezvrijedno. Smatraju da prihvatanje ovoga anulira povjerenje u šerijatske propise, jer na osnovu toga postoji mogućnost da mu se pričinilo da je vidio Džibrila, a da to nije on, da mu je Džibril nešto objavio a ustvari mu nije objavio ništa. El-Mazerij kaže: Sve ovo je neprihvatljivo, jer postoji dokaz za Poslanikovu, sallallahu alejhi ve sellem, iskrenost u dostavi objave od Allaha, dželle šanuhu, i dokaz za njegovu nevinost u dostavljanju. U prilog tome idu i nadnaravna djela (mu'džize). Na osnovu toga, prihvatanje nečega što je u konfrontaciji sa dokazima nije ispravno. Što se tiče nekih ovosvjetskih stvari, zbog kojih on nije poslan, niti je

¹ Pogledaj Alemu-s-Sihri ve-š-Ša'vezeti, od Omera El-Eškara, str. 101.

² Bilježi ga Buharija, 5766. Muslim, 2189.

objava došla zbog njih, on je u tome kao i ostali ljudi, npr. bolesti. Moguće je da mu se pričinilo nešto nestvarno od ovosvjetskih stvari, a da istovremeno bude sačuvan od toga u stvarima koje se tiču vjere. El-Mazerij kaže: Neki ljudi smatraju da se iz hadisa razumije da se Poslaniku, sallallahu alejhi ve sellem, pričinjavalo da polno opći sa svojim suprugama, a ustvari to nije činio. Ovo se često dešava mnogim ljudima u snu, tako da nije nemoguće da im se to pričini i u javi.¹

El-Kadi I'jjad kaže: Ovim postaje jasno da je čarolija ovladala njegovim tijelom i pokretima, a ne razumom i vjerovanjem.² Doktor Omer El-Eškar³ kaže: Ne može se reći: Sihr Poslanika, sallallahu alejhi ve sellem, iziskuje previd u poslanstvu i poslanici, jer sihr nije prekoračio vanjštinu njegovog časnog tijela, nije stigao do njegovog srca i razuma, što znači da se ne razlikuje od ostalih bolesti kojima je bio podložan, a objavu Allah, dželle šanuhu, čuva. Kaže Uzvišeni:» *Mi, uistinu, Kur'an objavljujemo i zaista ćemo Mi nad njim bdjeti!*» (El-Hidžr, 9) Istina je ono što, po pitanju sihra kojim je Poslanik, sallallahu alejhi ve sellem, bio opsihren, smatraju pripadnici Ehlu suneta vel džemata, što se da vidjeti iz njihovih dokaza. Allah, dželle šanuhu, svoje poslanike iskušava na razne načine, povećavajući im time nagradu. Iskušao ih je tako što su progonjeni i u laž utjerivani od strane svojih naroda. Neke je iskušao bolestima. Od iskušenja kojima je iskušan naš Poslanik, sallallahu alejhi ve sellem, je i sihr kojeg mu je napravio židov, čiji se uticaj odrazio samo na njegovo časno tijelo.

ZAŠTITA OD SIHRA

Propis liječenja od sihra

Islamski učenjaci smatraju da je liječenje od sihra (nušrah) dozvoljeno. Nušrah je poseban vid liječenja, kojim se liječi onaj za koga se pretpostavlja da je opsjednut džinima. Liječenje nosi ovo ime jer se njime od bolesnika otklanja (junšeru) bolest

¹ Pogledaj Fethu-l-Bari, 10/237.

² Isti izvor.

³ Pogledaj Alemu-l-džinni ve-š-šejatini, str. 85.

koja ga je zadesila. Ibnul-Kajjim, rahimehullah, kaže: Nušra je otklanjanje sihra od opsihrenog. Postoje dvije vrste nušre:

-Otklanjanje sihra sihrom. To je šejtanski način liječenja i na njega se odnose riječi Hasana¹ (*sihr ne smatra dozvoljenim, osim sahir*). Tom prilikom se onaj koji liječi približava šejtanu čineći ono što šejtan voli, koji uslijed toga otkloni sihr od bolesnog.

-Liječenje učenjem (rukje) dova, ajeta i upotrebom dozvoljenih lijekova. Ovaj vid liječenja je dozvoljen.²

Neki učenjaci nušru smatraju pokuđenom (mekruh) ili pak zabranjenom (haram). Međutim, ispravno je da je ona dozvoljena. Dokaz za to je hadis kojeg bilježi Buharija u svome «Sahihu», od Katade da je rekao: » *Rekao sam Se'idu b. El-Musejjibu: Ako je čovjek opsihren, ili ne može spolno općiti sa svojom ženom, je li mu dozvoljena nušra? Odgovorio je: Nema smetnje da se liječi njome jer time želi dobro. Ono što je korisno nije zabranjeno.* »³ Prethodno smo pojasnili da se riječi Hasana odnose na liječenje sihra sihrom, dok liječenje šerijatski propisanim dovama nije zabranjeno.

Zaštita od sihra

Stvari koje služe za preventivnu zaštitu od sihra:

Najbolji način liječenja od sihra jeste da se musliman preventivno štiti i čuva od njega. Bolje je spriječiti nego liječiti. Najefikasniji i najvažniji vid preventivne zaštite od sihra jesu šerijatski zikrovi i dove, prenešeni od Poslanika, sallallahu alejhi ve sellem. Od toga je i učenje Ajetul-Kursije poslije svakog namaza i prije spavanja. Ajetul-Kursij je najveličanstveniji ajet u Kur'anu, i glasi:

اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الْحَيُّ الْقَيُّومُ لَا تَأْخُذُهُ سِنَةٌ وَلَا نَوْمٌ لَهُ مَا فِي السَّمَاوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ مَنْ ذَا الَّذِي يَشْفَعُ عِنْدَهُ إِلَّا بِإِذْنِهِ يَعْلَمُ مَا بَيْنَ أَيْدِيهِمْ وَمَا خَلْفَهُمْ وَلَا يُحِيطُونَ بِشَيْءٍ مِّنْ عِلْمِهِ إِلَّا بِمَا شَاءَ وَسِعَ كُرْسِيُّهُ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضَ وَلَا يَئُودُهُ حِفْظُهُمَا وَهُوَ الْعَلِيُّ الْعَظِيمُ*

» Allah je – nema boga osim Njega - Živi i Vječni! Ne obuzima Ga ni drijemež ni san! Njegovo je ono što je na nebesima i ono što je na Zemji! Ko se može pred Njim zauzimati za nekoga bez dopuštenja Njegova?! On zna šta je bilo i prije njih i šta će biti poslije njih, a od onoga što On zna – drugi znaju samo onoliko koliko

¹ Hadis se prenosi od Hasana.

² Pogledaj Tejsiru-l-Azizi-l-Hamidi šerh Kitabu-t-tevhidi, str. 419.

³ Bilježi ga Buharija, 10/243.

On želi. Njegova kursija obuhvata i nebesa i Zemlju i Njemu ne dojadi održavanje njihovo; On je Svevišnji, Veličanstveni! » (El-Bekare, 255)

Također, učenje sura « El-Ihlas », « El-Felek » i « En-Nas » poslije svakog namaza, i po tri puta početkom i krajem dana.

Od toga je i učenje dva posljednja ajeta sure El-Bekare i to krajem dana. Oni glase:

أَمَّنَ الرَّسُولُ بِمَا أُنزِلَ إِلَيْهِ مِنْ رَبِّهِ وَالْمُؤْمِنُونَ كُلٌّ آمَنَ بِاللَّهِ وَمَلَائِكَتِهِ وَكُتُبِهِ وَرُسُلِهِ لَا تَفَرُّقَ بَيْنَ أَحَدٍ مِنْ رُسُلِهِ وَقَالُوا سَمِعْنَا وَأَطَعْنَا
 غُفْرَانَكَ رَبَّنَا وَإِلَيْكَ الْمَصِيرُ* لَا يَكْلَفُ اللَّهُ نَفْسًا إِلَّا وُسْعَهَا لَهَا مَا كَسَبَتْ وَعَلَيْهَا مَا اكْتَسَبَتْ رَبَّنَا لَا تُؤَاخِذْنَا إِنْ لَيْسَ أَرْوَاحَنَا رَبَّنَا
 وَلَا تُجِزْ عَلَيْنَا إِصْرًا كَمَا حَمَلْتَهُ عَلَى الَّذِينَ مِنْ قَبْلِنَا رَبَّنَا وَلَا تُحَمِّلْنَا مَا لَا طَاقَةَ لَنَا بِهِ وَاعْفُ عَنَّا وَارْحَمْنَا أَنْتَ مَوْلَانَا فَانصُرْنَا
 عَلَى الْقَوْمِ الْكَافِرِينَ*

» *Poslanik vjeruje u ono što mu se objavljuje od Gospodara njegova, i vjernici – svaki vjeruje u Allaha, i meleke Njegove, i knjige Njegove, i poslanike Njegove: »Mi ne izdvajamo nijednog od poslanika Njegovih.« I oni govore: »Čujemo i pokoravamo se; oprosti nam, Gospodaru naš; tebi ćemo se vratiti.« Allah nikoga ne opterećuje preko mogućnosti njegovih: u njegovu korist je dobro koje učini, a na njegovu štetu zlo koje uradi. Gospodaru naš, na kazni nas ako zaboravimo ili što nehotice učinimo! Gospodaru naš, ne tovari na nas breme kao što si ga tovario na one prije nas! Gospodaru naš, ne stavljaš nam u dužnost ono što ne možemo podnijeti, pobriši grijeha naše i oprosti nam, i smiluj se na nas. Ti si Gospodar naš pa nam pomози protiv naroda koji ne vjeruje!* » (El-Bekare, 285, 286) Bilježi se u sahih hadisu od Poslanika, sallallahu alejhi ve sellem, da je rekao:» Ko naveče prouči Ajetul-Kursij kod njega će bdijeti čuvar od Allaha, i neće mu se šejtan približiti sve dok ne osvane.« Također, od Poslanika, sallallahu alejhi ve sellem, se prenosi da je rekao:» Ko navečer prouči dva posljednja ajeta iz sure El-Bekare, oni su mu dovoljni.«¹ Riječi (oni su mu dovoljni), znače, od svakog zla.

Od vidova preventivne zaštite je i često utjecanje Allahovim potpunim riječima od zla kojeg stvara, danju, noću, prilikom ulaska u kuću ma gdje se ona nalazila. Poslanik, sallallahu alejhi ve sellem, je rekao:» *Da neko od vas prilikom dolaska u neko mjesto kaže:*

¹ Bilježi ga Buharija, 5009.

أَعِذْ بِكَلِمَاتِ اللَّهِ التَّامَّاتِ مِنْ شَرِّ مَا خَلَقَ

(Euzu bi kelimatillahi-t-taammati min šerri ma haleka) Utječem se Allahovim potpunim riječima od zla kojeg stvara; ne bi mu naudilo ništa sve dok ne ode sa tog mjesta.»

Od vidova preventivne zaštite je i to da musliman početkom dana i noći kaže tri puta:»

بِسْمِ اللَّهِ الَّذِي لَا يَضُرُّ مَعَ اسْمِهِ شَيْءٌ فِي الْأَرْضِ وَلَا فِي السَّمَاءِ

(Bismillahi-llezi la jedurru measmihī šej'un fi-l-erdi ve la fi-s-semāi ve huve es-semiū el-alim) U ime Allaha, sa čijim imenom ništa na nebesima i na Zemlji ne može štetu nanijeti, (Qn sve čuje i sve zna).»¹ Postoje autentične predaje da je Poslanik, sallallahu alejhi ve sellem, podsticao na ove zikrove. Šejh Abdulaziz b. Baz, rahimehullah, je rekao: Ovi zikrovi i dove predstavljaju najveći uzrok zaštite od sihra i drugih zala, za onog ko ustraje u njihovom učenju, iskreno vjerujući u Allaha, dželle šanuhu, oslanjajući se na Njega sa širokogrudnošću prema onome na što oni upućuju. Također, to je najbolji lijek.

Postoje i drugi načini zaštite kojih se musliman treba pridržavati. Evo nekih:

- 1- Traženje utočišta od Allaha, dželle šanuhu. Već smo spomenuli situacije u kojima je lijepo to činiti, u poglavlju koje govori o zaštiti od džina i šejtana.
- 2- Bogobožnost i pridržavanje Allahovih naredbi i zabrana. Ko se Allaha boji, Allah, dželle šanuhu, ga štiti i ne prepušta ga drugome. Kaže Uzvišeni:»... **a onome koji se Allaha boji, On će izlaz naći.**» (Et-Talak, 2)
- 3- Iskreno pokajanje Allahu, dželle šanuhu od svih grijeha. Kaže Uzvišeni:» **Kakva god vas bijeda zadesi, to je zbog grijeha koje ste zaradili, a On mnoge i oprosti.**» (Eš-Šura, 30)
- 4- Udjeljivanje milostinje i dobročinstvo. Ovo ima velik i neobičan uticaj u otklanjanju nedaće, sihra i zavisti.
- 5- Obožavanje samo Allaha, dželle šanuhu, i razmišljanje o Njemu.
- 6- Učestalo učenje Kur'ana i dova koje smo prethodno spomenuli.²

¹ Bilježi ga Et-Tirmizi, 5/465.

² Pogledaj Alemu-l-Sihri ve-š-ša'vezeti, od Eškara, str. 199.

LIJEČENJE OD SIHRA

Stvari kojima se liječi sihr

1- Učenje određenih ajeta i dova (rukja)

Uvaženi islamski učenjak Abdulaziz b. Baz, rahimehullah, kaže: Pritvrđeno je od Poslanika, sallallahu alejhi ve sellem, da je prilikom liječenja sihra i drugih bolesti učio svojim ashabima:»

اللهم رب الناس اذهب البأس و اشفي انت الشافي لا شفاء إلا شفاؤك شفاء لا يغادر سقما

(*Allahumme rabe-n-nasi, ezhibi-l-be'se vešfi ente šaafi, la šifae illa šifauke šifaen la jugadiru sekamen*) Allahu, Gospodaru ljudi, otkloni nedaću. Izliječi jer ti uistinu liječiš. Nema izlječenja dok ti ne izliječiš, izlječenjem koje će otkloniti bolest.»¹ Od toga je i rukja koju je Džibril, alejhisselam, učio Poslaniku, sallallahu alejhi ve sellem:»

بسم الله ارقى من كل شيء يؤذيك و من شر كل نفس او عين حاسد الله يشفيك بسم الله ارقى

(*Bismillahi erkike, Allahu ješfike, min kulli dain ju'zike ve min kulli nefsin ev ajnin hasidin Allahu ješfike. Bismillahi erkike*) U ime Allaha te liječim, od svega što ti neprijatnost čini, od zla svake duše i oka zavidnog, Allah neka te izliječi, u ime Allaha te liječim.» Ovo treba ponoviti tri puta.

Dr. Omer El-Eškar kaže²: Rukja nije privilegija samo određenih ljudi. Musliman može sam sebe da liječi, može da liječi druge ljude i da drugi ljudi liječe njega, može da liječi svoju suprugu, supruga može da liječi svoga muža, i nema sumnje da ljudska dobrota utiče na korist liječenja. Što je čovjek bolji, korist je veća, jer Allah, dželle šanuhu, kaže:» *Allah prima samo od onih koji su dobri.*»

Uvjeti liječenja (rukje)

- 1- Da liječenje bude čisto od grijeha i mnogoboštva (širk), poput traženja pomoći od nekog drugog mimo Allaha ili zaklinjanje nečim mimo Allaha.
- 2- Da bude na Arapskom jeziku ili na jeziku čije se značenje razumije.
- 3- Da je Allah taj koji liječi a rukja je samo srestvo do željenog ozdravljenja.³

¹ Bilježi ga Buharija, 5743.

² Pogledaj Alemu sihri ve-š-ša'vezeti, str. 204.

³ Pogledaj Alemu sihri ve-š-ša'vezeti, str. 203.

Izbacivanje i uništavanje sihra

Uvaženi šejh, Abdulaziz b. Baz, rahimehullah, kaže: Od načina liječenja sihra – jedna od najefikasnijih metoda- jeste i nastojanje da se pronade mjesto na kome se sihr nalazi (brdo, dolina i sl.). Kada se dođe do sihra treba ga uništiti.

Imam Šemsudin b. El-Kajjim¹, rahimehullah, kaže: Od Poslanika, sallallahu alejhi ve sellem, se prenose dvije metode liječenja sihra:

Prva: Ova metoda je najpotpunija i sastoji se u pronalaženju sihra i njegovom uništavanju. Bilježi se u autentičnim predajama od Poslanika, sallallahu alejhi ve sellem, da je molio Allaha, dželle šanuhu, da mu pokaže mjesto na kome se sihr nalazi. Allah, dželle šanuhu, mu je pokazao to mjesto, i sihr je pronašao u bunaru. Sihr je bio napravljen na češalj i dlake u kori muškog izdanka palme. Nakon pronalaska sihra prestalo je i njegovo djelovanje. Osjećao se kao da je oslobođen od okova. Ovo je dakle, najefikasnija metoda liječenja od sihra i može se porediti sa operativnim zahvatom uklanjanja štetne materije iz tijela.

Liječenje upotrebom korisnih lijekova

Od Amira b. Sa'da, od njegovog oca, radijallahu anhu, se prenosi da je rekao: Rekao je Allahov Poslanik, sallallahu alejhi ve sellem:» *Ko svakog dana doručkuje sedam datula Adžva, neće mu nauditi otrov ni sihr toga dana sve dok ne omrkne.*» Drugi su rekli: Sedam datula. U drugoj predaji stoji:» *Ko doručkuje sedam datula Adžva, toga dana mu neće nauditi ni sihr ni otrov.*»² Adžva je vrsta najbolje medinske datule. Ed-Davudij kaže: Adžva je od boljih sorti. Ibnul-Esir kaže: Malo je krupnija od Sejhanijske datule i nagine je na crnu boju. Poslanik, sallallahu alejhi ve sellem, ju je svojom rukom zasadio u Medini.³ El-Hatabij kaže: Adžva je djelotvorna protiv sihra i otrova zbog Vjerovijesnikovog, sallallahu alejhi ve sellem, blagoslova medinskih datula, a ne zbog drugih osobina.⁴ En-Nevevij kaže: U hadisu je Adžva posebno naglašena u odnosu na ostale vrste. Što se tiče broja sedam, njegovo značenje je nerazumljivo poput broja namaza i nisaba u zekatu.⁵ Hafiz Ibn-Hadžer

¹ Pogledaj Zadul-Me'ad, 4/124.

² Bilježi ga Buharija, 5769.

³ Pogledaj Umdetu-l-Kari, 17/427.

⁴ Pogledaj Fethu-l-Bari, 10/250.

⁵ Pogledaj Šerhu-n-Nevevi ala Muslim, 14/3.

kaže: Najvjerojatnije se misli na medinsku Adžvu. Zatim, da li se to odnosi samo na vrijeme kada je to rečeno, ili na vrijeme uopće? Postoji dvojba, ali se ta dvojba rješava višestrukom probom. Onaj ko proba i uvjeri se u djelotvornost, znači da još uvijek djeluje. A ako ne djeluje, znači da se odnosi samo na vrijeme kada je rečeno.¹

Liječenje puštanjem krvi (hidžama)

Hidžamu, kao metodu liječenja spominje Ibnul-Kajjim u djelu «Zadul-Mea'd»², gdje kaže: Drugi način liječenja je puštanje krvi na mjestu gdje se osjeća djelovanje sihra. Sihr utiče na ljudsku prirodu i remeti njen spokoj i red. Zato, kada se primjeti njegov uticaj na neki od udova, moguće je otkloniti štetne materije iz tog dijela tijela, od čega je velika korist. Ebu-Abid u djelu «Garibu-l-Hadis» navodi predaju, s lancem prenosilaca od Abdurrahmana b. Ebi-Lejla, da je Vjerovijesnik, sallallahu alejhi ve sellem, kada je opsihren, rogom pustio krv iz svoje glave. Djelovanje sihra kojim je opsihren Poslanik, sallallahu alejhi ve sellem, odrazilo se na njegovu glavu, tako da mu se pričinjavalo da radi nešto što nije radio. Ovo predstavlja djelovanje sihribaza na ljudsku prirodu, usljed kojeg se dešavaju promjene unutra. Puštanjem krvi na dijelu tijela koji je ugrožen od djelovanja sihra, predstavlja najefikasniju metodu liječenja ukoliko se adekvatno primijeni.

Liječenje impotencije

Impotencija je nesposobnost vršenja spolnog općenja. Predstavlja vrstu sihra gdje sihribaz traži od šejtana da napadnu centar u mozgu koji upravlja spolnim organima, tako da usljed toga muški polni ud ne može dospjeti u stanje erekcije, što onemogućava spolni akt. Ovo je najgori vid sihra –da nas Allah, dželle šanuhu, sačuva- , koji nanosi najveću bol i patnju, tako što muškarac opsihren ovom vrstom sihra postaje nesposoban za spolni akt –što je temelj opstanka bračne zajednice- sa svojom suprugom. Impotencija se ne svodi samo na muškarce, već ona pogađa i žene, što je poznato kao frigidnost ili bezosjećajnost. Frigidnost je spolna neosjetljivost ili hladnoća, usljed čega žena biva nespremna ili nesposobna za spolni akt.³ Ovo su potvrdili i prethodnici(selefa). Bilježi Buharija u svome

¹ Pogledaj Fethu-l-Bari, 10/251.

² Pogledaj Zadul-Mead, 4/125

³ Pogledaj El-Iladžu-r-Rabbani ve-l-Messi-š-šejtani, od Medždija Eš-Šehavija, str. 51.

«Sahihu», od Katade, da je rekao: Upitao sam Sei'da b. El-Musejjiba:» *Ako je čovjek opsihren ili impotentan; treba li da čeka prirodno izlječenje ili da se liječi rukjom? Rekao je: Nema smetnje u tome (liječenju rukjom), jer time žele dobro, a sve što je od koristi nije zabranjeno.*»¹

Postoje tri vida impotencije²:

1- Impotencija uzrokovana fizičkim nedostacima. Liječi se kod ljekara specijalizovanih za te stvari.

2- Impotencija nastala usljed psihičkih poremećaja. Naprimjer, čovjek iz određenih razloga umisli da je nespreman za spolni akt. Umišljenost postepeno prerasta u stvarnost. Ovaj vid impotencije liječi se terapijama, prilikom čega samopouzdanje igra veliku ulogu.

3- Impotencija nastala kao rezultat djelovanja sihra. Pojasnit ćemo način liječenja ovog vida impotencije.

Uvaženi šejh Abdulaziz b. Baz, rahimehullah, kaže:

Uspješan način liječenja impotencije kod čovjeka nastale usljed djelovanja sihra, ogleda se u tome da čovjek uzme sedam listova zelenog lotosa, isitni ih, stavi u posudu i preko toga dolije vode koliko mu je potrebno za kupanje. Na to će proučiti Ajetul-Kursiju, suru El-Ihlas, El-Felek, En-Nas i ajete o sihru iz sura El-Ea'raf, Junus i Ta-ha, a koji glase:

وَأَوْحَيْنَا إِلَىٰ مُوسَىٰ أَنْ أَلْقِ عَصَاكَ إِذْهَا هِيَ تَلْقَفُ مَا يَأْفِكُونَ* فَوَقَعَ الْحَقُّ وَبَطَلَ مَا كَانُوا يَعْمَلُونَ* فَلْيُبْهِوْا هَذَاكَ وَانْقَلِبُوا صَاحِرِينَ*
وَأَلْقَى السَّحَرَةُ سَاجِدِينَ* قَالُوا آمَنَّا بِرَبِّ الْعَالَمِينَ* رَبِّ مُوسَىٰ وَهَارُونَ*

«I Mi naredismo Musau: 'Baci štap svoj!' – i on odjednom proguta sve ono čime su oni bili obmanu izveli. I tako istina na vidjelo izbi i pokaza se da je bilo lažno ono što su oni priredili, i tu oni bijahu pobjeđeni i ostadoše poniženi, a čarobnjaci se licem na tle baciše. 'Mi vjerujemo u Gospodara svjetova' - povikaše, 'Gospodara Musaova i Harunova!'» (El-Ea'raf, 117-122)

¹ Pogledaj Fethu-l-Bari, 10/243.

² Pogledaj El-Iladžu-r-Rabbani, str. 53.

وَقَالَ لِرُءُوسِ الثُّورِ بِكُلِّ سَاحِرٍ غَلِيْمٌ * فَلَمَّا جَاءَ السَّحَرَةُ قَالَ لَهُمْ مُوسَى اَلْقُوا مَا اَنْتُمْ مُلْقُونَ * فَلَمَّا اَلْقَوْا قَالَ مُوسَى مَا جِئْتُمْ بِهٖ السَّحَرِ
 اِنَّ اللّٰهَ سَيُظِلُّهُ اِنَّ اللّٰهَ لَا يَهْدِي الْقَوْمَ الْمُفْسِدِيْنَ * وَيُحِقُّ اللّٰهُ الْحَقَّ بِكَلِمَاتِهِ وَلَوْ كَرِهَ الْمُجْرِمُوْنَ *

«I faraon reče: 'Dovedite mi sve vješte čarobnjake!' I kad čarobnjaci dođoše, Musa im reče: 'Bacite što imate da bacite!' I kad oni baciše, Musa uzviknu: 'Ono što ste priredili čarolija je! Allah će je uništiti, jer Allah ne dopušta da djelo pokvaranjaka uspije, Allah će svojom moći istinu utvrditi, makar to nevjernicima krivo biti!'» (Junus, 79-82)

قَالُوا يَا مُوسَى اِمَّا اَنْ تُلْقِيَ اِمَّا اَنْ تَكُوْنَ اَوَّلَ مَنْ اَلْقٰى * قَالَ بَلْ اَلْقُوا فَاِذَا جِبَالُهُمْ وَعَصِيُّهُمْ يُخْتَلُ اِلَيْهِ مِنْ سِجْرِهِمْ اَلِهَآءُ نَسَعٰى * فَارْجَسَ
 فِيْ نَفْسِهٖ خِيفَةً مُّوسٰى * قُلْنَا لَا تَخَفْ اِنَّكَ اَنْتَ الْاَعْلٰى * وَاَلْقٰى مَا فِيْ يَمِيْنِكَ تَلْفُفٌ مَّا صَنَعُوا اِلَآ مَا صَنَعُوا كَيْدٌ سَاحِرٍ وَلَا يَفْلِحُ السَّاحِرُ
 حَيْثُ اَتٰى *

»'O Musa,' – rekoše oni – 'hoćeš li ti ili ćemo najprije mi baciti?' 'Bacite vi!' – reče on – i odjednom mu se pričini da konopi njihovi i štapovi njihovi, zbog vradžine njihove, kreću, i Musa u sebi osjeti zebnju. 'Ne boj se!' – rekosmo Mi -, 'ti ćeš, doista, pobijediti! Samo baci to što ti je u desnoj ruci, progutaće ono što su oni napravili, jer je ono što su oni napravili samo varka čarobnjaka, a čarobnjak neće, ma gdje došao, uspjeti.'» (Ta-ha, 65-69)

Nakon što sve ovo prouči, jedan dio vode će popiti, a preostalim će se okupati. To će –uz Allahovu, dželle šanuhu, pomoć- otkloniti bolest. Nema smetnje da se po potrebi tretman ponavlja sve do potpunog izlječenja.¹

Napomena:

Ovaj lijek pomaže u liječenju i kod osoba čija je impotencija nastala usljed psihičkih poremećaja (drugi vid impotencije). Posebno upozoravamo na opasnost od odlaska vračarima, gatarima ili sihirbazima, koji brbljaju nerazgovijetne riječi.

Šejh Abdulaziz b. Baz, rahimehullah, kaže: Liječenje impotencije kod sihirbaza, koji se približuju džinima prinoseći im žrtvu ili na neki drugi način, nije dozvoljeno, jer je to šejtanski posao, ili čak pripisivanje Allahu sudruga (širk), na što je obaveza upozoriti.

¹ Fetva br. 8016.

LIJEČENJE OD ZAVISTI

Prvo poglavlje

Uvod

Zavist je opaka bolest koja pogađa ljude bolesnog srca i duše. Nastaje kao rezultat mržnje i prezira. Štetan uticaj zavisti na pojedinca ili zajednicu nam je dobro poznat. Zavist je uzrok šejtanske neposlušnosti naredbi Gospodara, jer je zavidio Ademu na njegovom položaju.¹ Islamski vjerezakon ukazuje na ovu bolest i pojašnjava štetne posljedice njenog djelovanja. Dovoljno je to što »zavist jede dobra djela kao što vatra jede drva.«² Neki prethodnici su rekli³: Zavist je prvi grijeh. Iblis je zavidio Ademu, alejhisselam, na njegovom položaju i mjestu kod Allaha, dželle šanuhu, pa je odbio da mu sedždu učini. Priča se da je Avn b. Abdullah ušao kod Fadla b. El-Mehleba, tadašnjeg namjesnika Vasita, i rekao: Želim da ti nešto kažem. A šta to, upita ovaj? Spomenuo mu je nekoliko stvari, a zatim rekao: Čuvaj se zavisti, zbog nje je Kabil ubio Habila.⁴ Nakon toga je proučio riječi Uzvišenog:» *I ispričaj im o dvojici Ademovih sinova, onako kako je bilo, kada su njih dvojica žrtvu prinijeli, pa kada je od jednog bila primljena, a od drugog nije, ovaj je rekao: 'Sigurno ću te ubiti!' – 'Allah prima samo od onih koji su dobri' – reče onaj.*« (El-Maide, 27)

Upitao je čovjek Hasana El-Basrija: Može li vjernik da zavidi? Reče: Zar si zaboravio sinove Ja'kuba, alejhisselam? Da, ali je priguši u svojim prsima i neće ti nauditi sve dok ne progovoriš ili uradiš.

Ebu-Derda je rekao : Što se čovjek bude više sjećao smrti, njegova oholost i zavist će biti manji.

Rekao je Muavija : Sve je ljude moguće zadovoljiti osim onoga koji zavidi na blagodati. Njega neće zadovoljiti ništa do nestanak blagodati. Zato se kaže⁵:

*Sva neprijateljstva se mogu prevazići,
osim neprijateljstvo zavidljivca.*

¹ Pogledaj Ihjau Ulumid-Dini, 3/186.

² Bilježi ga Ebu-Davud, 5/208.

³ Rekao je Džunade b. Ebi-Umejje.

⁴ Pogledaj Tefsir Ibn-Kesir, 2/44.

⁵ Pogledaj Ihjau Ulumi-d-Dini, 3/188.

U ovom poglavlju ćemo –uz Allahovu pomoć- pojasniti ono što je došlo na temu zavisti, njene stvarnosti, osnove, uzroka, stepena, propisa, kazne i na kraju način liječenja ove opake bolesti. Molimo Allaha, dželle šanuhu, da naša srca očisti i učini zdravim od mržnje prema muslimanima. Amin !

Definicija zavisti

Islamski učenjaci zavist (hased) definišu kao mržnju prema nečijoj blagodati i želju da ona nestane. Ibnu-l-Dževzij kaže¹: Zavist je želja za nestankom blagodati drugoga, pa makar onaj koji zavidi ne imao nikakve koristi od toga.

Gazali kaže: Postoji sličnost između zavisti i zavidljenosti, i ta dva pojma se međusobno prožimaju, ali se nakon spoznaje značenja razlikuju.

Razlika između zavisti i zavidljenosti

Razlika između zavisti i zavidljenosti je u tome što zavidljivac mrzi blagodat kod drugog i želi njen nestanak, svejedno želio je pridobiti za sebe ili ne, za razliku od zavidljenog koji ne mrzi blagodat kod drugog, niti želi njen nestanak, već želi da i on uživa tu istu blagodat.

Propis zavisti

Zavist koja označava mržnju blagodati kod drugog i želju za njenim nestankom, je zabranjena (haram) u svakom obliku, izuzev blagodati koju uživa grješnik ili nevjernik, pomažući se njome u širenju smutnje i nereda. U tom slučaju je dozvoljeno mrziti blagodat kod drugog i željeti njen nestanak, jer ne želiš njen nestanak zbog toga što je blagodat, već što je sredstvo u činjenju nereda.

Dokazi da zavist nije dozvoljena su slijedeći :

1) Kur'an

Allah, dželle šanuhu, je pojasnio kako je zavist svojstvo sljedbenika Knjige, židova i kršćana. Kaže Uzvišeni:» *Mnogi sljedbenici Knjige jedva bi dočekali da vas, pošto ste postali vjernici, vrate u nevjernike, iz lične zlobe svoje, iako im je Istina poznata; ali vi oprostite i preko toga pređite dok Allah Svoju odluku ne donese. – Allah, zaista sve može.* » (El-Bekare, 109) Allah, dželle šanuhu, nas obavještava da

¹ Pogledaj Tibbu Ruhani, str. 24.

je njihova želja za nestankom blagodati vjerovanja kod vjernika, ustvari zavist. Ovo je najgora vrsta zavisti.

Kaže Uzvišeni:» *Oni bi jedva čekali da i vi budete nevjernici kao što su i oni nevjernici, pa da budete jednaki.*» (En-Nisa, 89) «*Gotovo da te nevjernici pogledima svojim obore kad Kur'an slušaju, govoreći: 'On je, uistinu, luda!'*» (El-Kalem, 51) Allah, dželle šanuhu, spominje zavist braće jusufove prema njemu, pa kaže:» *Kada oni rekoše: »Jusuf i brat njegov draži su našem ocu od nas, a nas je čitava skupina. Naš otac, zaista, očito griješi. Ubijte Jusufa ili ga u kakav predio ostavite, - otac vaš će se vama okrenuti,..«* (Jusuf, 8, 9) Zatim, Allah, dželle šanuhu, kaže u formi kritike:» *..ili bi ljudima na onome što im je Allah iz obilja Svoga darovao zavidjeli.*» (En-Nisa, 54) Allah, dželle šanuhu nam je naredio da se utječemo od zla zavidljivca, pa kaže:» *..i od zla zavidljivca kad zavist ne krije!«*

2) Sunnet Allahovog Poslanika, sallallahu alejhi ve sellem

Od Ebu-Hurejre, radijallahu anhu, se prenosi da je Vjerovjesnik, sallallahu alejhi ve sellem, rekao:» *Čuvajte se sumnjičenja, uistinu je ono najlažniji govor. Ne prisluškujte i ne uhodite jedni druge, ne zavidite i ne mrzite se međusobno i ne izbjegavajte jedni druge, već budite braća, Allahovi robovi.*»¹ Od Enesa, radijallahu anhu, se prenosi da je rekao:» *Jednoga dana smo sjedili kod Poslanika, sallallahu alejhi ve sellem, pa nam je rekao: 'Sada će vam s ove strane prići čovjek koji je od stanovnika Dženneta.'* Nastavlja Enes: *Došao nam je čovjek od ensarija, brišući svoju bradu od abdesta, dok je obuču pridržavao lijevom rukom, i nazvao selam. Drugi dan Poslanik, sallallahu alejhi ve sellem, je isto rekao i čovjek je došao. To se ponovilo i treći dan. Nakon što je Poslanik, sallallahu alejhi ve sellem, otišao, Abdullah b. Amr b. El-A's je otišao za tim čovjekom, i rekao mu: Prepirao sam se sa ocem, pa sam se zakleo da mu neću doći tri dana; vidim da bi me ti mogao primiti dok prođe taj period? Da, reče ovaj. Tako je noćio kod njega tri noći, i nije primijetio da klanja noćni namaz, osim što bi kada se prevrne u postelji spomenuo Allaha, dželle šanuhu. Dalje priča: Kada su prošla tri dana, i kada sam ga skoro potcjenio, rekao sam: O Allahov robe, između mene i moga oca se nije dogodilo ništa, ali sam čuo Poslanika, sallallahu alejhi ve sellem, da kaže –pa ga je obavijestio o onome što je čuo- pa sam htio da vidim šta te dovelo na taj stepen? Ništa osim ono što si vidio, odgovori ovaj.*

¹ Bilježi ga Buharija, 6064.

Kada sam pošao, zovnu me i reče: Ništa osim onog što si vidio, i uz to još što nikoga od muslimana nisam prevario i ne zavidim im na dobru kojeg im je Allah, dželle šanuhu, dao. Abdullah mu reče: To je ono što te dovelo na taj stepen, i to je ono što mi nismo u stanju da učinimo.»¹ Rekao je Poslanik, sallallahu alejhi ve sellem:» Moj ummet će zadesiti razne bolesti.» A koje su to, upitali smo? Reče:» Obijest, razuzdanost, pohlepnost, mržnja i zavist, tako da će tlačenje prerasti u ubijanje.»² Od Ebu-Hurejre, radijallahu anhu se prenosi da je Allahov Poslanik, sallallahu alejhi ve sellem, rekao:» Kod vjernika se ne mogu sastaviti vjerovanje i zavist.»³ Sazetak svega prethodno rečenog jeste da zavist znači priželjkivanje nestanka blagodati kod osobe koja je njen punopravni vlasnik, svejedno da li zavidnik ima direktno učešće u tome ili ne. Ako bude direktan učesnik, bit će razbojnik. Ako pak ne bude direktan učesnik, ne ispolji svoje nezadovoljstvo, niti učini bilo šta od uzroka zavisti koja je muslimanu zabranjena, u tom slučaju postoje dvije situacije:

- Ako ga od toga odvraća samo nemogućnost da to uradi, a ukoliko bi mogao on bi to i uradio, u tom slučaju je grješan –da Allah, dželle šanuhu, sačuva-.
- Ako ga od zavisti odvraća bogobojažnost, u tom slučaju ima opravdanje, jer nije u stanju zaustaviti svoje misli, tako da mu je dovoljno to što ih ignoriše ne čineći i ne namjeravajući da učini išta od toga.

Od Hasana El-Basrija se prenosi da je rekao: Ne postoji ni jedan čovjek a da u sebi nema zavist. Onaj ko tu zavist ne pretoči u razbojništvo ili nepravdu, neće mu nauditi ništa. Ovo su riječi hafiza Ibn-Hadžera.⁴

3) Treba znati da zavist u negativnom smislu skrnavi Allahovo određenje u davanju prednosti jednim ljudima nad drugima, što je suprotno islamskom vjerovanju, čiji je sastavni dio prihvatanje Allahovog određenja bilo ono dobro ili loše.

¹ Bilježi ga Ahmed b. Hanbel u Musnedu, 3/166.

² Bilježi ga Et-Taberani u El-Evsatu.

³ Bilježi ga Ahmed u Musnedu, 2/340.

⁴ Pogledaj Fethu-l-Bari, 10/497.

Uzroci zavisti, njeni stepeni, te propis i ishod svakog od njih

Uzroci zavisti¹

Islamski učenjaci su spomenuli nekoliko uzroka zavisti, koje smo saželi u sljedeće:

1- Mržnja i neprijateljstvo

Ovo su dva najveća uzroka zavisti. Ako nekoga uznemiravamo iz određenog razloga, ne slažemo se s njim po određenom pitanju; dotična osoba će nas zamrziti iz dna duše, a zavist koja prati mržnju i neprijateljstvo traži osvetu i razračunavanje.

2- Gordost

Neko ne podnosi da se neko drugi uzdiže nad njim, tako kada neko od njemu sličnih zauzme određeni položaj u društvu, nauci ili stekne određeni imetak, osjeća strah od njegove oholosti na koju nije u stanju uzvratiti, ne iz namjere da se oholi već samo da uzvratiti na oholost.

3- Oholost

Primjer za ovo je zavist nevjernika prema Poslaniku, sallallahu alejhi ve sellem, kod su rekli:» *Trebalo je da ovaj Kur'an bude objavljen kakvom uglednom čovjeku iz jednog od ova dva grada!*« (Ez-Zuhruf, 31)

4- Umišljenost

Allah, dželle šanuhu, nas je obavijestio o narodima koji su bili prije nas, da su poslanicima, koji su im dolazili, govorili:» *Vi ste ljudi kao i mi*«. (Jasin, 15) Govorili su:» *Zar da povjerujemo dvojici ljudi koji su isti kao i mi, a narod njihov je roblje naše?*« Nisu prihvaćali da bliskost i poslanicu od Allaha, dželle šanuhu, dobije neko ko je poput njih, pa su mu zavidjeli.

5- Strah od neostvarenja cilja

Ovo se posebno odnosi na one koji imaju iste ciljeve, tako da svaki od njih zavidi svome rivalu na svakoj blagodati koja mu pomaže da pobijedi u utakmici za ostvarenje tog cilja. Primjer toga je prošnja iste djevojke, ili zavist jusufove braće prema njemu, jer mu je otac bio naklonjeniji više nego njima. Kaže Uzvišeni:»

¹ Pogledaj Ihjau Ulumi-d-Dini, 3/192.

Kada oni rekoše: 'Jusuf i brat njegov draži su našem ocu od nas, a nas je čitava skupina'.» (Jusuf, 8)

6- Pohlepa za vlasti i položajem

Primjer toga je naučnik koji se ističe svojim znanjem u određenoj oblasti. Voli čuti kako ga ljudi hvale i govore kako je on jedinstven primjer svoje generacije, kako mu nema ravnog, tako da, kada to čuje neko njegovog ranga, makar bio na kraj svijeta, to će ga povrijediti i poželjet će da ovaj umre ili da izgubi popularnost koju je dobio, kako bi on sam uživao u tome.

7- Pokvarenost duše

Ima ljudi koji, kada čuju da neko od Allahovih, dželle šanuhu, robova uživa određenu Allahovu blagodat, osjeća bol, a kada mu se spomene nečije teško stanje to ga razveseli. Kao da on opskrbljuje ljude? Ovo nema neki vanjski uzrok, već je to pokvarenost duše i prirode dotične osobe, i teško ga je izliječiti jer je zavist pritvrđena u njegovj duši.

Dakle, ovo su glavni –ako ne i svi- uzroci zavisti. Moguće je da se svi ovi uzroci, ili većina njih, nađu kod jedne osobe, što će mu samo povećati zavist. Većina zavisti potiče iz više uzroka, i malo je onih koje imaju samo jedan uzrok.

Stepeni zavisti i propis svakog od njih

Ebu-Hamid El-Gazali, rahimehullah, kaže¹:

Četiri su stepena zavisti:

Prvi stepen: Želja da blagodat prisutna kod drugog nestane, pa makar zavidnik ne imao nikakve koristi od toga. Dakle, cilj mu je samo da blagodati nestane. Ovo je nešto najprljavije, i ovaj stepen zavisti je zabranjen (haram).

Drugi stepen: Želja da se blagodat prisutna kod drugog nađe u njegovom vlasništvu, npr. lijepa kuća ili lijepa žena. Ovaj vid zavisti je nešto blaži od prethodnog.

Treći stepen: Blagodat prisutnu kod drugog ne želi za sebe, već želi istu takvu, i ukoliko nije u mogućnosti da ima istu takvu blagodat želi da blagodat prisutna

¹ Pogledaj Ihjau Ulumi-d-Dini, 3/194.

kod drugog nestane, kako nebi bilo razlike među njima. Ovaj vid sadrži u sebi i dozvoljeno i nedozvoljeno.

Četvrti stepen: Blagodat prisutnu kod drugog ne želi za sebe, već želi istu takvu, i ukoliko nije u mogućnosti da ima istu takvu blagodat ne želi da blagodat prisutna kod drugog nestane. Ovaj stepen zavisti, ako se radi o ovosvjetskim stvarima, se toleriše, a ako su u pitanju onosvjetske stvari onda je sunnet.

Posljedice zavisti

Zavist je loša osobina i njene posljedice ostavljaju veliki trag na pojedinca i društvo. Razlog tome je što zajednica u kojoj se raširi ova bolest postaje rastočena mržnjom i svađom. Marksistička teorija počiva na ovim poganim temeljima, odnosno sukobljavanju društvenih slojeva, što je u ovom našem vremenu dovelo do raspada zajednica, koje su živjele pod pritiskom ove mračne teorije.

Što se tiče pojedinca u kojem se ova osobina ukorijenila, njene posljedice na njega su mnogobrojne, i sažet ćemo ih u sljedeće:

- 1- Propast i bolest koju izaziva zavist, tako da zavidnik svojoj propasti ne vidi kraja.
- 2- Gubitak ugleda i položaja u društvu.
- 3- Mržnja ljudi prema njemu.
- 4- Izaziva srdžbu kod Allaha, dželle šanuhu, jer Allahovo određenje ne smatra pravednim, i smatra da osobe kojima zavidi ne zaslužuju Allahove blagodati.¹
- 5- Hafiz Ibn-Dževzij kaže²: Zavist izaziva nesanicu, smanjuje potrebu za hranom, mijenja ten i uzrokuje veliku žalost.

Šta se izuzima kod zavisti

Od Ebu-Hurejre, radijallahu anhu, se prenosi da je Poslanik, sallallahu alejhi ve sellem, rekao:» *Nije dozvoljeno zavidjeti osim zbog dvoje:*

Čovjeku kojeg je Allah, dželle šanuhu, poučio Kur'anu, pa ga on uči danonoćno, tako da ga čuje komšija i kaže: Da je Bog dao meni ono što je dao njemu, pa da radim kao i on.

¹ Preuzeto iz djela, Hakikatu-l-Hasedi ve iladžu-l-Mahsudi, str.70.

² Pogledaj Tibbu Ruhani, str. 34.

Čovjeku kojem je Allah dao imetak, i ovaj ga troši u dobro, pa kaže čovjek: *Da mi je dato isto što i njemu, pa da radim isto što i on.*»¹

Zavist spomenuta u hadisu je zadivljenost ili zavist bez zlobe (gabtah), ali se za nju koristi termin zavist (hased) zbog metafore. Dakle, to je samo želja čovjeka da posjeduje blagodat koju posjeduje i drugi, bez da ona kod drugog nestane. Ovo se zove nadmetanje (munafesa). Ako je u dobru onda je pohvalna. Dokaz za to su riječi Uzvišenog:» *Za ovako nešto neka se trude trudbenici!*«. Ako je u pitanju loše, onda je zabranjena. Dokaz za to su Poslanikove riječi:» *Ne zavidite jedni drugima.*»

Ukoliko se radi o dozvoljenim stvarima, tada nema smetnje za zavist, jer kao da je u hadisu rečeno: Nema bolje zadivljenosti, od zadivljenosti prema ove dvije stvari.²

Zato je Buharija nazvao poglavlje: «Poglavlje o zadivljenosti prema nauci i mudrosti» i «Poglavlje o zadivljenosti prema osobi koja zna Kur'an napamet».

Liječenje zavisti

Imam Ibnul-Dževzij, rahimehullah, kaže³:

Lijek za ovu bolest je u tome da čovjek prije svega spozna da unaprijed određena sudbina mora da ide svojim tokom, da je ona neizbježna, da je Onaj koji ju je odredio mudar, da je on vlasnik koji daje i uskraćuje, da je On taj koji je stvorio dobre i loše i da se zavidnik protivi volji Onoga koji daje. Treba da zna da zavidnik neće umanjiti opskrbu onome kojem zavidi, niti će mu što iz ruke uzeti, već-cilj zavidnika je nestanak blagodati kod drugog, što je čista nepravda. Zavidnik treba da sagleda stanje onoga kome zavidi, pa ako je stekao samo od ovog svijeta treba da ga sažalijeva, a ne da mu zavidi, jer ono što je stekao je uglavnom protiv njega a ne za njega. Da li je ovosvjetski višak išta do briga, kako kaže pjesnik El-Metnebij:

Podsjeti mladića na njegov drugi život, njegova potreba je

Dnevni obrok hrane, a ovosvjetski višak je zaokupljenost.

¹ Bilježi ga Buharija, 5026.

² Pogledaj Fethu-l-Bari, 1/201.

³ Pogledaj Tibbu Ruhani, str. 35.

Zavidnik treba da zna da blagodati zadaju probleme, da su kratkotrajne i da sa njima dolaze nevolje, tako da onaj ko ih uživa poželi da se udalji od njih ili poželi njihov nestanak. Treba da zna da ono na čemu zavidi nije isto kod njega i kod onoga kome zavidi. Ljudi misle da oni koji su na nekom položaju maksimalno uživaju, a ne znaju da čovjek za nečim žudi, pa kada ga dobije postaje mu obično ili ga ostavi.

Ibnul-Dževzij kaže: Ako od ovog lijeka ne bude nikakve koristi neka radi na tome da postigne isto što i onaj kojem zavidi, jer neki prethodnici su rekli: Bojao sam se požude makar i u zavisti, jer kada čovjek zavidi svome komšiji na bogatstvu i on se počne baviti kako bi postao kao i njegov komšija.

Prenosi Ebu-Šejh El-Asbahani, sa svojim lancem prenosilaca od Fudajla b. I'jjada, da je rekao: Lijek za zavist je njeno suzbijanje, a lijek za nedaću je da ona prođe. Allah, dželle šanuhu, kaže:»*Uzrok vaše nesreće je s vama!*» (Jasin, 19)

ZAŠTITA I LIJEČENJE OD UROKA

Definicija uroka, njegova stvarnost i dokazi za njegovo djelovanje

Uvod

Allah, dželle šanuhu, uistinu stvara u tijelima i dušama, različite snage i naravi. Mnogima od njih je dao osobine koje imaju uticaj, tako da razuman čovjek ne može poreći djelovanje duše na tijelo, jer je to stvar koja je uočljiva i koja se osjeća. Vidjet ćeš kako lice pocrveni ako u njega pogleda osoba koje se stidi, a požuti kada u njega pogleda osoba koje se boji. Mnogi ljudi su svjedoci da se neko razboli ili oslabi od pogleda. Sve ovo dešava se posredstvom uticaja duše. Zbog uske povezanosti duše sa očima djelo se pripisuje očima, dok je ustvari duša ta koja djeluje. Duše se razlikuju po svojoj prirodi, snazi, kakvoći i osobinama. Duša zavidljivca stvara vidljive probleme svome vlasniku, i zato Allah, dželle šanuhu, naređuje da kod Njega tražimo utočište od zla zavidljivca. Uticaj zavidnika na onoga kojem zavidi je stvar koju ne poriče osim ko živi van ljudske stvarnosti. Na ovome se temelji urok. Duša zavidnika se pripremi na sebi svojstven način, i kao

takva suočava se sa onim kojem zavidi i tom osobinom utiče na njega.¹ Pošto je pitanje uroka vrlo ozbiljna stvar, odlučio sam ga uvrstiti u ovu knjigu kako bi uvaženom čitaocu kroz ovo poglavlje pojasnio stvarnost uroka, dokaze iz Kur'ana i Sunneta, preventivnu zaštitu i vjerodostojan način liječenja od njega, oslanjajući se pri tom na autentične dokaze. A Allah, dželle šanuhu, nam je dovoljan zaštitnik i pomagač.

Definicija uroka i pojašnjenje njegove stvarnosti

Arapska riječ «el-a'jn» znači oko ili urok, i uzeta je iz riječi «a'ne, jei'nu» što znači ureći nekoga. Urok je stvaran, kako stoji u autentičnom hadisu, da je Vjerovijesnik, sallallahu alejhi ve sellem, rekao:» *Urok je istina, i da je išta preteklo određenje (kader) pretekao bi ga urok. Ako neko od vas zatraži da ga okupate, vi ga okupajte.*» Urok je zabranjen (haram) kao i sihr.

Hafiz Ibn-Hadžer, urok definiše na slijedeći način: Dobronamjeran pogled oka protkan zavišću pokvarene duše, koji kod gledanog izaziva štetu. Kaže se: Urekao si čovjeka, dakle, tvoj pogled je na njega štetno djelovao.²

Ibnul-Kajjim El-Dževzijj, rahimehullah, kaže: Uroci su strelice koje izlaze iz duše osobe koja zavidi. Ponekad njima pogodi urečenog, a ponekad promaši.³

Kako se da zaključiti urok nastaje usljed zadivljenog pogleda, pa makar on bio bez zavisti i makar bio od drage ili dobre osobe. Dokaz za to je priča Sehla b. Hunejfa, kada je pogledao Amir b. Rebia –obojica su ashabi-, dok se kupao –a imao je svijetlu put i lijepo građeno tijelo- i rekao: Nisam vidio svjetlijeg dana niti kože. Utom se Sehl b. Hunejf srušio.

Dokazi postojanja uroka i dužinu njegovog djelovanja

Allah, dželle šanuhu, nam je u svojoj knjizi potvrdio djelovanje uroka, što nije u suprotnosti sa Allahovim određenjem, već djeluje po Njegovoj volji. Kaže Uzvišeni:» *Gotovo da te nevjernici pogledima svojim obore kad Kur'an slušaju, govoreći: 'On je, uistinu, ludal!'*»(El-Kalem, 51) Mudžahid, Ibn-Abbas i drugi, za riječi uzvišenog «*pogledima svojim obore*» kažu; oni bi te urekli svojim

¹ Pogledaj Zadu-l-Mead, 4/166.

² Pogledaj Fethu-l-Bari, 10/210.

³ Pogledaj Zadu-l-Mead, 4/167.

pogledima, odnosno, oni ti zbog mržnje njihove prema tebi zavide, ali te Allah, dželle šanuhu, čuva i štiti.¹

Ibn-Kesir kaže: Ovaj ajet dokazuje da je djelovanje i uticaj oka istina koja je u skladu s odredbom Allaha, dželle šanuhu. Isto potvrđuju brojna predanja i hadisi u različitim verzijama. Od hadisa koji potvrđuju urok i njegovo djelovanje, je i hadis kojeg bilježi Buharija u svome «Sahihu», od Ebu-Hurejre, radijallahu anhu, da je Vjerovjesnik, sallallahu alejhi ve sellem, rekao:» *Urok je istina», i zabranio tetoviranje.»*²

Bilježi Muslim u svome «Sahihu», od Ibn-Abbasa, radijallahu anhu, hadis merfu':» *Urok je istina, i da je išta preteklo određenje (kader) pretekao bi ga urok. Ako neko od vas zatraži da ga okupate, vi ga okupajte.»*³ U ovom hadisu je potvrda i opomena za brzinu djelovanja uroka. Urok ima vrlo jak i štetan uticaj, čak ponekd može imati tragične posljedice po čovjeka. Prenosi Džabir b. Abdullah, radijallahu anhu, da je Vjerovijesnik, sallallahu alejhi ve sellem, rekao:» *Urok čovjeka otprema u kabur, a devu u lonac.»*⁴

El-Bezzar je zabilježio hadis kojeg prenosi Džabir b. Abdullah, radijallahu anhu, da je Vjerovijesnik, sallallahu alejhi ve sellem, rekao:» *Najveći uzročnik smrti moga ummeta, poslije Allahovog određenja, jeste urok.»*⁵

En-Nevevij kaže: U hadisu je potvrda za Allahovo određenje i stvarnost uroka i njegovog šetnog djelovanja. Bilježi Ahmed u svome «Musnedu» i Hakim u «Mustedreku», od Ibn-Abbasa, radijallahu anhu, hadis:»*Urok je istina i obara letača.»*⁶

Preventivna zaštita od uroka

Utemeljenost učenja rukje protiv uroka

Učenje rukje protiv uroka je šerijatski utemeljeno. Islamski učenjaci su se razišli oko njene obaveznosti (vudžuba). Ispravnije mišljenje je da je rukja obaveza

¹ Pogledaj Tefsir Ibn-Kesir, 4/436.

² Pogledaj poglavlje o uroku, 5740.

³ Bilježi ga Muslim, 2188.

⁴ Bilježi ga Ebu-Nuajm u djelu El-Hilje, 7/90.

⁵ Pogledaj Fethu-l-Bari, 10/214.

⁶ Bilježi ga Ahmed b. Hanbel, 1/274.

ukoliko je život ureknutog ugrožen, a urokljivac poznat –kao što je došlo u hadisu od Sehla b. Hunejfa-. Za ovo postoje mnogobrojni dokazi. Od njih je i hadis kojeg prenosi Burejde b. El-Hasib. Kaže: Rekao je Poslanik, sallallahu alejhi ve sellem:» *Rukja se uči samo za urok i otrov.*»¹ Od Ibn-Abbasa, radijallahu anhu, se prenosi da je rekao: Poslanik, sallallahu alejhi ve sellem, je tražio zaštitu za Hasana i Husejna govoreći:»

اعذكما بكلمات الله التامة من كل شيطان و هامة و من كل عين لامة

(Uizukuma bi kelimatillahi-t-taammeh min kulli šejtanin ve haammeh ve min kulli ajni hasidin ve laammeh) Tražim utočište za vas dvojicu, savršenim Allahovim riječima od svakog šejtana, hama i oka urokljivog», i dodao:» *Ovako je Ibrahim tražio utočište kod Allaha, dželle šanuhu, za Ishaka i Ismaila, alejhimasselam.*» Bilježi Buharija² u svome «Sahihu» hadis od Aiše, radijallahu anha, da je rekla:»*Naredio mi je -ili naredio je- Poslanik, sallallahu alejhi ve sellem, da tražim da se uči rukja protiv uroka.*» Dakle, da traži učenje rukje protiv uroka od onoga ko to zna. Od Ummu-Seleme, radijallahu anha, se prenosi da je Vjerovjesnik, sallallahu alejhi ve sellem je u njenoj kući vidio sluškinju na čijem licu je bila crna mrlja. Rekao je:» *Tražite od nekoga da joj prouči rukju, ona je urečena.*»³ El-Husejn b. Mesu'd El-Ferra' je rekao: Pod mrljom u hadisu podrazumijeva se urok od strane džina. Kaže: Urečena je pogledom džina, koji je opasniji od vrhova koplja.

Ovaj hadis je dokaz za postojanje dvije vrste uroka: urok od strane ljudi i urok od strane džina. Postoji još nekoliko hadisa koji potvrđuju urok od strane džina.

Zaštita od uroka

Ibnu-l-Kajjim, rahimehullah, kaže: S obzirom je zavidnik gori od urokljivca, zaštita od zavidnika je ujedno i zaštita od urokljivca. Urok su strelice koje izlaze iz duše zavidnika i urokljivca prema onome kojem zavide ili uriču, nekad ga pogode a nekad promaše. Ako ga zateknu nespremnog i nezaštićenog, obavezno utiču na njega. Međutim, ako ga zateknu spremnog i naoružanog, tada nemaju nikakav uticaj na njega, već postoji mogućnost da se vrate onome ko ih je odaslao.⁴

¹ Bilježi ga Ibn-Madže, 3513.

² Pogledaj Sahihu-l-Buhari, 5738.

³ Bilježi ga Buharija, 5739.

⁴ Pogledaj Zadu-l-Mead, 4/164.

Preventivna zaštita biva sa nekoliko stvari. To su:

1- Musliman, kada kod svoga brata muslimana ugleda nešto što mu se sviđa, treba da kaže: Allahumme barik alejhi (Allahu moj, učini mu ovo blagoslovljenim). Ovo prema hadisu od Sehla b. Hunejfa, da je Vjerovijesnik, sallallahu alejhi ve sellem, rekao:» *Kada neko od vas vidi kod svoga brata nešto što ga zadovoljuje, neka mu prouči dovu za blagoslov.*»¹

2- Što više učiti sure El-Ihlas, El-Felek, En-Nas, El-Fatiha i Ajetul-Kursij. Prilikom otklanjanja neprijatnosti od sebe vrijednost učenja ovih sura ne zanemaruje niko razuman. Od Ebu-Sei'da El-Hudrija, radijallahu anhu, se prenosi da je rekao:» *Allahov Poslanik, sallallahu alejhi ve sellem, je tražio utočište od džinskog i od ljudskog uroka, sve dok nisu objavljene sure El-Felek i En-Nas. Kada su objavljene, učio je samo njih.*»²

3- Zaštita učenjem dova i zikrova prenešenih od Poslanika, sallallahu alejhi ve sellem. Neke od njih su:

أعوذ بكلمات الله التامات من شر ما خلق

« Euzu bi kelimatillahi-t-taammati min šerri ma haleka »

(Utječem se Allahovim potpunim riječima od zla kojeg stvara)

أعوذ بكلمات الله التامة من كل شيطان وهامة ومن كل عين لامة

« Euzu bi kelimatillahi-t-taammeh min kulli šejtanin ve haammeh ve min kulli ajnin laammeh »

(Tražim utočište, savršenim Allahovim riječima od svakog šejtana, hama i oka urokljivog)

أعوذ بكلمات الله التامات التي لا يجاوزهن بر ولا فاجر من شر ما خلق وبرا ونرا ومن شر ما ينزل من السماء ومن شر ما يعرج فيها ومن شر ما نرا في الأرض ومن شر ما يخرج منها ومن شر فتن الليل والنهار ومن شر كل طارق إلا طارقا بطرق بخير يا رحمن

« Euzu bi kelimatillahi-taammati elleti la judžavizuhunne birrun ve la fadžirun min šerri ma haleka ve bere-e ve zere-e, ve min šerri ma junezzilu mine-s-semai, ve min šerri ma ja'rudžu fiha, ve min šerri ma zere-e fi-l-erdi ve min šerri ma jahrudžu minha, ve min šerri fiteni lejli ve-n-nehari, ve min šerri kulli tarikin illa tarikan jatruku bi-hajri ja rahmanu »

¹ Bilježi ga Ibn-Madže, 3509.

² Bilježi ga Et-Tirmizi, 2057.

(Tražim utočište, savršenim Allahovim riječima koje ne prevazilazi ni poslušan ni neposlušan, od zla kojeg stvara, i zla koje se spušta sa neba, i zla koje se u njega diže, od zla koje je rašireno po Zemlji i zla koje iz nje izlazi, od zla smutnje noći i dana, od zla svega što se noću kreće, osim onoga što se kreće u dobru, o Milostivi)

4- Onaj ko se boji uroka svoje ukrase treba da prikrije nečim što će urok odvratiti od njega. El-Begavijj u djelu «Šerhu-s-sunneh» navodi da je Osman b. Affan, radijallahu anhu, vidio lijepog mladića, pa je rekao: Obojite u crno njegovu rupicu na bradi.

Liječenje od uroka

Postoje dva oblika uroka:

Prvi oblik uroka: Ukoliko se ne zna ko je urokljivac, tada pribjegavamo šerijatski utemeljenoj rukji i dovama:

1- Rukja koju je Džibril, alejhisselam, učio Poslaniku, sallallahu alejhi ve sellem, a koju bilježi Muslim u svome «Sahihu», glasi:»

بسم الله ارقيق من كل شيء يؤذيك و من شر كل نفس او عين حاسد الله يشفيك بسم الله ارقيق

Bismillahi erkike, min kulli šej'in ju'zike min šerri kulli nefsin ev ajnin hasidin Allahu ješfike, bismillahi erkike (U ime Allaha te liječim, od svega što ti neprijatnost čini, od zla svake duše i oka zavidnog, Allah neka te izliječi, u ime Allaha te liječim.)»¹.

2- Proučiti ili napisati urečenom ajete iz Kur'ana na vodu, koje će on potom popiti. Od tih ajeta su sljedeći:

- sura El-Fatiha,
- Ajetul-Kursijj,
- sura El-Felek,
- sura En-Nas,
- dove prenešene od Poslanika, sallallahu alejhi ve sellem, npr:

اعوذ بكلمات الله التامات من شر ما خلق

«Euzu bi kelimatillahit-taammati min šerri ma haleka(Utječem se Allahovim potpunim riječima od zla kojeg stvara) »,

¹ Bilježi ga Muslim, 2186.

أعوذ بكلمات الله التامة من كل شيطان وهامة ومن كل عين لامة

«Euzu bi kelimatillahit-taammeh min kulli šejtanin ve haammeh ve min kulli ajnin laammeh (Tražim utočište, savršenim Allahovim riječima od svakog šejtana, hama i oka urokljivog)»

أعوذ بكلمات الله التامات التي لا يجاوزهن بر ولا فاجر من شر ما خلق وبرا و ذرا و من شر ما ينزل من السماء و من شر ما يعرج فيها و من شر ما ذرا في الأرض و من شر ما يخرج منها و من شر فتن الليل و النهار و من شر كل طارق إلا طارقا يطرق بخير يا رحمن

«Euzu bi kelimatillahi-taammati elleti la judžavizuhunne birrun ve la fadžirun min šerri ma haleka ve bere-e ve zere-e, ve min šerri ma Junezzilu mine-s-semai, ve min šerri ma ja'rudžu fiha, ve min šerri ma zere-e fi-l-erdi ve min šerri ma jahrudžu minha, ve min šerri fiteni lejli ve-n-nehari, ve min šerri kulli tarikin illa tarikan jatruku bi-hajri ja rahmanu (Tražim utočište, savršenim Allahovim riječima koje ne prevazilazi ni poslušan ni neposlušan, od zla kojeg stvara, i zla koje se spušta sa neba, i zla koje se u njega diže, od zla koje je rašireno po Zemlji i zla koje iz nje izlazi, od zla smutnje noći i dana, od zla svega što se noću kreće, osim onoga što se kreće u dobru, o Milostivi)»,

أعوذ بكلمات الله التامة من غضبه و عقابه و من شر عبادہ و من همزات الشياطين و أن يحضرون

«Euzu bi kelimatillahit-taammeh min gadabihi ve i'kabihi ve min šerri i'badihi ve min hemezatiš-šejatiini ve en jahdurun (Utječem se Allahovim potpunim riječima od Njegove srdžbe, od Njegove kazne, od zla robova Njegovih, od šejtanskih spletki i uznemiravanja)»,

اللهم اني أعوذ بوجهك الكريم و كلماتك التامات من شر ما أنت أخذ بناصيته. اللهم أنت تكشف المائم و المغرم. اللهم إنه لا يهزم جنودك و لا يخلف وعدك سبحانك و بحمدك

«Allahumme inni euzu bivedžhike-l-kerimi ve kelimatike-t-taammati min šerri ma ente ahizun binasijetihi. Allahumme ente tekšifu-l-me'seme ve-l-magreme. Allahumme innehu la juhzemu džunduke ve la juhlefu va'de subhaneke ve bihamdike. (Allahu moj, utječem se Tvojim plemenitim licem i Tvojim potpunim riječima od zla onog čime Ti vladaš. Allahu moj, Ti otklanjaš svaku nevolju. Allahu moj, uistinu su Tvoje vojske nepobjedive, i uistinu se Tvoje obećanje ispunjava, Slavljen i Hvaljen neka si Ti)»,

أعوذ بوجه الله العظيم الذي لا شيء أعظم منه و بكلماته التامات التي لا يجاوزهن بر ولا فاجر و اسماء الله الحسنى ما علمت منها و ما لم أعلم من شر ما خلق و ذرا و برا و من شر كل ذي شر لا أطيق شره و من شر كل ذي شر أنت أخذ بناصيته إن ربي على صراط مستقيم

«Euzu bi vedžhillahi-l-azimi ellezi la šej'e'azeme minhu ve bikalimatihit-taammati elleti la judžavizuhunne birrun ve la fadžirun ve esmaillahi-l-husna ma alimtu minha ve ma lem e'alem min šerri ma haleka ve zeree' ve beree' ve min šerri kulli zi šerri la etiku šerrehu ve min šerri kulli zi šerri ente ahizu bi nasijetihi inne rabbi 'ala siratin mustekimi. (Utječem se Allahovim veličanstvenim licem od kojeg nema ništa veličanstvenije i Njegovim potpunim riječima koje ne prevazilazi ni poslušan niti neposlušan, i Njegovim lijepim imenima koja poznajem i koja ne poznajem, od zla kojeg stvara, i od zla onoga ko ga posjeduje a ja sam nemoćan pred njegovim zlom, i od zla onoga ko ga posjeduje a Ti upravljaš njime, uistinu je moj Gospodar najpravedniji)»,

اللهم أنت ربّي لا إله إلا أنت عليك توكلت وأنت ربّ العرش العظيم ما شاء الله كان وما لم يشأ لم يكن لا حول ولا قوة إلا بالله أعلم أن الله على كل شيء قدير وأن الله قد أحاط بكل شيء علماً وأحصى كل شيء عدداً

«Allahumme ente rabbi la ilahe illa ente alejke tevekeltu ve ente rabu-l-a'rši-l-a'zimi, ma šae Allahu kane ve ma lem ješe' lem jekun la havle ve la kuvvete illa billahi e'alemu ennellahe 'ala kulli šej'in kadiru ve ennellahe kad ehata bi kulli šej'in i'lma ve ahsa kulle šej'in adeda. (Allahu moj, Ti si moj Gospodar, nema boga osim Tebe, na Tebe se oslanjam. i Ti si Gospodar Arša veličanstvenog, što Allah, dželle šanuhu, hoće to bude a što neće to ne bude, nema snage niti moći osim uz Allahovu dozvolu, uistinu znam da je Allah, dželle šanuhu, svemoćan, da Allah, dželle šanuhu, svojim znanjem sve obuhvata i da je sve pomno pobrojao)»,

اللهم إني أعوذ بك من شر نفسي وشر الشيطان وشركه ومن شر كل دابة أنت آخذ بناصيتها إن ربّي على صراط مستقيم

«Allahumme inni euzu bike min šerri nefsi ve šerri-š-šejtani ve širkihi ve min šerri kulli dabeti ente ahizu binasijetihi inne rabbi 'ala siratin mustekimi. (Allahu moj, utječem ti se od zla moje duše, i zla šejtanskog i njegovog mnogoboštva i zla svake životinje kojom Ti upravljaš, uistinu je moj Gospodar najpravedniji)»,

تحصنت بالله الذي لا إله إلا هو الهى و اله كل شيء و اعتصمت بربّي و رب كل شيء و توكلت على الحي الذي لا يموت و استدفعت الشر بلا حول و لا قوة إلا بالله حسبي الله و نعم الوكيل حسبي رب من العباد حسبي الخالق من المخلوق حسبي الرازق من المرزوق حسبي الذي هو حسبي الذي بيده ملكوت كل شيء و هو يجير و لا يجار عليه حسبي الله و كفى سمع الله لمن دعا. ليس وراء الله مرمى حسبي الله لا إله إلا هو عليه توكلت و هو ربّ العرش العظيم

«Tehasantu billahi ellezi la ilahe illa huve, ilahi ve ilahu kulli šej'i, ve i'atasamtu birabbi ve rabbi kulli šej'i, ve tevekkeltu a'le-l-Hajji ellezi la jemutu, ve istedfe'atuš-šerre bi la havle ve la kuvvete illa billahi, hasbijallahu ve ni'me-l-vekili, hasbi-r-Rabbu mine-l-i'badi, hasbi-l-Haliku mine-l-mahluki, hasbi-r-Raziku mine-l-merzuki, hasbijellezi huve hasbi, hasbijellezi bi jedihi melekutu kulli šej'i, ve huve judžiru ve la judžaru a'lejhi, hasbijallahu ve kefa sem'ullahe limen de'a. Lejse veraellahi merma, hasbijallahu la ilahe illa huve, alejhi tevekkeltu ve huve rabu-l-'arši-l-'azimi. (Uzimam za zaštitnika Allaha, osim Kojeg drugog boga nema, mog Boga, Boga svega što postoji, tražim spas od moga Gospodara, Gospodara svega što postoji, oslanjam se na Živog, koji ne umire, otklanjam zlo riječima nema snage ni kretanja osim Allahovom dozvolom, dovoljan mi je Allah, dželle šanuhu, i divan li je On zaštitnik, dovoljan mi je moj Gospodar protiv robova, dovoljan mi je Stvoritelj protiv stvorenja, dovoljan mi je Onaj koji opskrbu daje protiv onih kojima se ona daje, dovoljan mi je Onaj koji mi je uistinu dovoljan, dovoljan mi je Onaj u čijoj je ruci vlast nad svim, koji je utočište svemu i kojem niko nije utočište, dovoljan mi je Allah, dželle šanuhu, dovoljan je Allahov sluh onome koji doziva. Allah, dželle šanuhu, je kraj svemu, dovoljan mi je Allah, dželle šanuhu,, nema boga osim Njega, na Njega se oslanjam i On je Gospodar Arša velikog)».

Onaj ko proba ove dove i zaštitu, spoznat će njihovu vrijednost i veliku potrebu za njima. One sprječavaju uticaj urokljivca i otklanjaju urok shodno vjerovanju onoga ko ih izgovori, jačini njegove duše, jačini njegovog oslanjanja na Allaha i postojanosti njegovog srca. Dova je samo oružje, a oružje zavisi od onoga ko ga upotrijebi. Mudžahid je rekao: Nema smetnje da se ispiše Kur'an, a zatim se potopi u vodu njime okupa i napoji bolesnik. Slično se prenosi i od Ebi-Kalabe. Spominje se od Ibn-Abbasa da je naredio da se ženi koja se teško porađala ispišu ajeti iz Kur'ana, pa da se tom vodom okupa i napoji. Ejjub je rekao: Vidio sam Ebu-Kalabeta kako je napisao odlomak iz Kur'ana, zatim ga oprao u vodi i dao čovjeku koji je bio bolestan da to pije.

Drugi oblik uroka:

Ako je poznato ko je urokljivac, treba mu narediti da se okupa, tu vodu, neočekivano, sa zada, posuti po glavi urečenog, a zatim iza njega spustiti posudu na zemlju.¹

Ibnu-l-Kajjim kaže: Ovo je nešto gdje je klasična medicina beskorisna, i ovaj vid liječenja ne djeluje na onoga ko ga opovrgava, ismijava se njime, sumnja u njega, primjenjuje ga samo radi probe ne vjerujući da će mu biti od koristi. Dokaz da treba urokljivcu narediti da se okupa leži u predaji koju bilježi Imam Ahmed u svome «Musnedu» u verziji od Ez-Zuhrija, od Ebu-Umameta b. Sehl b. Hunejfa, da mu je njegov otac ispričao *«da je Poslanik, sallallahu alejhi ve sellem, krenuo negdje, pa su i oni za njim krenuli. Kada su stigli u Džuhfu kod plemena El-Harar, Sehl b. Hunejff se okupao –a bio je izrazito bijele puti i lijepe građe- pa ga je Amir b. Rebia vidio, pri tom rekavši: Nisam vidio svjetlijeg dana niti kože. Utom se Sehl b. Hunejff srušio. Došao je Poslanik, sallallahu alejhi ve sellem, i rekao: Da li sumnjate u nekoga? U Amira b. Rebiu, rekoše. Pozvao je Amira i ukorio ga. Zbog čega neki od vas ubija svoga brata? Zašto ne blagosloviš, kada vidiš nešto što ti se dopada? Zatim reče: Okupaj se, operi lice, ruke, laktove, koljena, krajeve nogu, ispod donjeg ogrtača u jednu posudu, zatim tu vodu neka pospe neko od zada po njegovoj glavi i leđima, a zatim neka izvrne posudu. Tako su i učinili, pa je Sehl nastavio putovanje kao da se ništa nije dogodilo.»*² Ez-Zuhrijj, rahimehullah, kaže: Treba narediti urokljivcu da uzme posudu, u nju stavi svoju ruku, izapere usta i ispljune vodu u posudu, umije se nad njom, stavi lijevu ruku u posudu, polije po desnom koljenu nad posudom, stavi desnu ruku i polije se po lijevom koljenu, opere donji dio tijela, posudu ne spuštati na zemlju, zatim vodu jednim potezom od zada posuti po glavi osobe koja je urečena.³

El-Mazerijj kaže: Ovo značenje se ne može rastumačiti niti spoznati sa strane razuma, i ne treba ga odbacivati zbog toga što je nerazumljivo.⁴ Ibnu-l-Arebi kaže: Ako onaj koji to čini bude neodlučan, reći ćemo: Allah, dželle šanuhu, i Njegov

¹ Pogledaj Zadu-l-Mead, 4/170.

² Bilježi ga Ahmed u Musnedu, 3/486.

³ Pogledaj Zadu-l-Mead, 4/164.

⁴ Pogledaj Fethu-l-Bari, 10/215.

Poslanik, sallallahu alejhi ve sellem, najbolje znaju. To je praktično potvrđeno i očima viđeno.

NEKE METODE LIJEČENJA KOJE SU POTREBNE MUSLIMANU

Liječenje nevolje, brige i tuge

Od Ibn-Abbasa, radijallahu anhu, se prenosi da je Poslanik, sallallahu alejhi ve sellem, u nevolji govorio:»

لا إله إلا الله العظيم الحليم لا إله إلا الله رب العرش العظيم لا إله إلا الله رب السماوات و رب الأرض و رب العرش الكريم

(La ilahe illallah el-azimu-l-halim, la ilahe illallah rabbu-l-arši-l-azimi, la ilahe illallah rabbi-s-semavati ve rabbi-l-erdi ve rabbi-l-arši-l-kerim) Nema boga sem Allaha, Veličanstvenog i Blagog, nema boga osim Allaha, Gospodara arša veličanstvenog, nema boga osim Allaha, Gospodara nebesa, Zemlje i arša veličanstvenog.»¹ Ibn-Mes'ud, radijallahu anhu, prenosi od Poslanika, sallallahu alejhi ve sellem, da je rekao:» Vjernika neće zadesiti briga ili tuga, pa pri tom kaže: -

اللهم أن عبدك و ابن عبدك و ابن أمتك ناصيتي بيدك ماض في حكمك عدل في قضاؤك أسألك بكل اسم هو لك سميت به نفسك أو أنزلته في كتابك أو علمته أحد من خلقك أو استأثرته في علم الغيب عندك أن تجعل القرآن ربيع قلبي و نور بصري و جلاء حزني و ذهاب همي

(Allahumme ene abduke, ve ibnu abdike, ve ibnu emetike, nasijeti bi jedike, madin fije hukmuk, adlun fije kadauk, eseluke bi kulli ismin huve leke, semmejte bihi nefseke, ev enzeltehu fi kitabike, ev allemtehu ehaden min halkike, ev isteserteahu fi ilmi-l-gajbi indeke en tedžale-l-Kur'ane rebia kalbi, ve nure besari ve dželaie huzni ve zehabe hemmi) Allahu moj ja sam Tvoj rob, sin roba Tvoga, i robinje Tvoje, Ti vlast nada mnom imaš, Ti samnom upravljaš, Tvoja odredba za mene je pravda, molim te svim Tvojim imenima, kojima si Sebe nazvao, i koja si u Knjizi Svojoj objavio, i kojima si nekog od robova Svojih podučio, i koja samo Ti poznaješ, da Kur'an učiniš proljećem u mojoj duši, svijetlost mome pogledu, lijek moje tuge i brige-, a da Allah, dželle šanuhu, ne otkloni njegovu brigu i tugu, i umjesto njih mu podari radost.»² Od Esme bint Umejs se prenosi da je rekla: Rekao

¹ Bilježi ga Buharija, 6345. Muslim, 2730.

² Bilježi ga Ahmed u Musnedu, 1/391.

mi je Allahov Poslanik, sallallahu alejhi ve sellem:» *Hoćeš li da te podučim riječima koje ćeš izgovoriti u nevolji:*

الله الله ربي لا أشرك به شيئا

(Allahe, Allahe rabbi, la ušriku bihi šej'a) Allah je moj Gospodar i Njemu ništa ravnim ne smatram.»¹ Et-Tirmizi bilježi hadis od Sada b. Ebi-Vekasa, koji kaže: Rekao je Allahov Poslanik, sallallahu alejhi ve sellem:» *Dova (Junusa) Zunnuna, kada je pozvao svoga Gospodara iz utrobe ribe je:*

لا اله إلا أنت سبحانك إني كنت من الظالمين

(la ilahe illa ente subhaneke inni kuntu mine-z-zalimin) Nema boga osim Tebe, slavljene neka si Ti, uistinu sam se prema sebi ogriješio. Čovjek musliman ovu dovu neće proučiti nikad, a da mu Allah, ne udovolji.»² Bilježi Ebu-Davud u svome «Sunenu» hadis od Ebu-Seida El-Hudrija, koji kaže:» *Jednoga dana sam ušao kod Allahovog Poslanika, sallallahu alejhi ve sellem, u mesdžid, kad tamo čovjek ensarija koji se zvao Ebu-Umame. Poslanik, sallallahu alejhi ve sellem, ga je upitao: Šta je s tobom, Ebu-Umame, pa te u ovo doba vidim u svome mesdžidu? Pritisle me brige i dugovi, Allahov Poslaniče, odgovori Ebu-Umame. Poslanik, sallallahu alejhi ve sellem, mu reče: Hoćeš li da te poučim govoru, kojim će ti kada ga kažeš Allah otkloniti brige i izmiriti dug? Naravno, rekao sam. Poslanik mu je rekao: Kada omrkneš ili osvaneš reci:*

اللهم إني أعوذ بك من الهم والحزن و أعوذ بك من العجز والكسل و أعوذ بك من الجبن والبخل و أعوذ بك من غلبة الدين و القهر الرجال

(Allahumme inni euzu bike mine-l-hemmi, ve-l-huzni ve euzu bike mine-l-adžezi ve-l-keseli ve euzu bike mine-l-džubni ve-l-buhli ve euzu bike min galebeti-d-dejni ve kahri-ridžali) Allahu moj Tebi se utječem od brige i tuge, nemoći i lijenosti, kukavičluka i škrtosti, duga i ljudskog prezira.»³ Takođe, bilježi od Ibn-Abbasa da je rekao: Rekao je Allahov Poslanik, sallallahu alejhi ve sellem:» *Ko bude stalno tražio oprost, Allah, dželle šanuhu, će mu iz svake brige i tjeskobe dati izlaz, i opskrbit će ga odakle se i nenada.»*⁴ Poslanik, sallallahu alejhi ve sellem, bi prilikom nevolje klanjao namaz. Uzvišeni kaže:» **Pomozite sebi strpljenjem i molitvom..»**

¹ Bilježi ga Ebu-Davud, 1525.

² Bilježi ga Et-Tirmizi, 5/529.

³ Bilježi ga Ebu-Davud, 2/195.

⁴ Bilježi ga Ebu-Davud, 2/179.

Ebu-Musa prenosi da je Vjerovijesnik, sallallahu alejhi ve sellem, rekao:» Reci:

لا حول ولا قوة إلا بالله

(La havle ve la kuvvete illa billah) Nema snage ni moci osim uz Allahovo dopuštenje, uistinu su one blago džennetskih riznica.»(muttefekun alejhi) U predaji kod En-Nesaija stoji: Ko kaže: La havle ve la kuvvete illa billahi, bit će mu lijek za devedeset i devet bolesti, od kojih je najlakša briga.¹

Liječenje nesanice

Bilježi Et-Tirmizi hadis od Burejde, od njegovog oca, koji kaže: » Požalio se Halid b. Velid El-Mahzumijj Poslaniku, sallallahu alejhi ve sellem, rekavši: Allahov Poslaniče, ne mogu noću da zaspim. Reče Allahov Poslanik, sallallahu alejhi ve sellem: Kada legneš u svoju postelju reci :

اللهم رب السماوات السبع وما اظلت و رب الأرضين وما اقلت و رب الشياطين و ما اضلت كن لي جارا من شر خلقك كلهم جميعا ان يفرط علي احد منهم عز جارك و جل ثناوك و لا اله غيرك

(Allahumme rabbi-s-semavati-s-seb'i ve ma ezallet ve rabbi-l-erdine ve ma ekallet ve rabbi-š-šejatine ve ma edallet kun li džaren min šerri halkike kullihim džemia'n in jefruta alejje ehadun minhum azze džaruke ve dželle senauke ve la ilahe gajruke ve la ilahe illa ente)' Gospodaru sedam nebesa i onoga što pokrivaju, Gospodaru zemalja, Gospodaru šejtana i onoga u što zavode, budi mi zaštitnik od zla svih stvorenja Tvojih. Zaštiti me od njihovog nasilja i požude. Divan li si Ti zaštitnik. Hvaljen Ti si, nema boga osim Tebe i samo si Ti Bog.' » Također, u istom djelu bilježi se predaja od Amra b. Šuajba, od njegovog oca, a ovaj od svog oca, da je Poslanik, sallallahu alejhi ve sellem, rekao:» Kada se neko od vas probudi iz sna neka kaže :

اعوذ بكلمات الله التامة من غضبه و عقابه و من شر عبادہ و من همزات الشياطين و أن يحضرون

(Euzu bi kelimatillahi-t-taammati min gadabihi ve ikabihi ve šerri ibadihi ve min hemezati-š-šejatini ve en jahdurun) Utječem se Allahovim potpunim riječima od Njegove srdžbe, od Njegove kazne, od zla robova Njegovih, od šejtanskih spletki i uznemiravanja, i neće mu ništa nauditi.»

¹ Bilježi ga Buharija, 7/169.

Liječenje bolesnog i ožalošćenog

Od Aiše, radijallahu anha, se prenosi da je naređivala spravljanje *telbine*¹ bolesnom i ožalošćenom. Govorila je: Uistinu sam čula Allahovog Poslanika, sallallahu alejhi ve sellem, da kaže:» *Uistinu telbina odmara srce bolesnog i otklanja tugu.*»²

Takođe, od Aiše, radijallahu anha, se prenosi da je rekla: Poslanik, sallallahu alejhi ve sellem, je kada bi nekoga iz njegove porodice uhvatila groznica, naređivao da se spravi juha, i pošto bi bila spravljena naređivao je da to jedu. Govorio bi:» *Uistinu ona steže srce žalosnog i čisti srce bolesnog, kao što neka od vas čisti vodom prljavštinu sa svoga lica.*»³

Od Ibn-Abbasa, radijallahu anhu, se prenosi da je Vjerovjesnik, sallallahu alejhi ve sellem, rekao:» *Ko posjeti bolesnika prije nego mu nastupi smrtni čas, i kaže sedam puta:*

إسأل الله العظيم رب العرش العظيم أن يشفيك

(Eselullahe-l-azim rabbe-l-arši-l-azim en ješfijেকে) Molim Uzvišenog Allaha, Gospodara Arša velikog, da ti zdravlje da, bolesnik će ozdravit.»⁴

Liječenje uboda i ujeda otrovnice

Od Ebu-Seida El-Hudrija, radijallahu anhu, se prenosi:» *Grupa Vjerovijesnikovih, sallallahu alejhi ve sellem, ashaba je otišla na put. Idući, stigli su u jedno arapsko pleme. Zatražili su da im ukažu gostoprimstvo, ali im ovi to odbiše učiniti. U tom momentu je plemenskog starješinu ubola škorpija, pa su pohitali sa svim što su imali kako bi mu pomogli, ali uzalud. Neki od njih se dosjetiše da upitaju goste da li bi neko od njih šta pomogao. Došli su i zamolili: Našeg starješinu je ubola škorpija. Pokušavali smo mu pomoći svim snagama, ali uzalud. Ima li neko od vas što ? Javi se neko i reče kako liječi rukjom, ali s obzirom da su tražili gostoprimstvo i nismo ga dobili nećemo učiti dok nam ne platite. Ovi prihvatiše i dadoše im nekoliko ovaca. Potom je ovaj otišao i pušuci prema bolesniku, učio El-Fatihu. Nakon toga, kao da se oslobodio okova. Neki predložiše da međusobno podijele naknadu. Onaj što je učio reče kako neće ništa uraditi dok ne dođu do Poslanika, sallallahu alejhi ve sellem, i o svemu što se dogodilo ga obavijeste, pa da vide šta će on reći. Došli su Poslaniku, sallallahu alejhi ve sellem, i obavijestili ga o svemu što se*

¹ Posebno jelo od mlijeka, brašna i meda.

² Bilježi ga Buharija, 5689.

³ Bilježi ga Et-Tirmizi, 2039.

⁴ Bilježi ga Ebu-Davud, 3106.

desilo, na što im on reče:» To je rukja. Dobro ste postupili. Podijelite nagradu među sobom i meni ostavite jedan dio.»

Liječenje rana

Od Aiše, radijallahu anha, se prenosi da je rekla:» Poslanik, sallallahu alejhi ve sellem, je kada se neko požalio, bio ranjen ili imao čir, prstom uradio ovako –Sufjan je svoj kažiprst umočio u prašinu, a zatim ga podigao-, i rekao:’ U ime Allaha. Prašina ove naše zemlje, pomiješana sa našom pljuvačkom, uz Allahovo dopuštenje je lijek za naše bolesnike’.»¹

Ibnu-l-Kajjim², rahimehullah, kaže: Ovo predstavlja vrlo efikasan lijek kojeg je lahko pribaviti. Njime se liječe rane i čirevi, pogotovo pri oskudici sa drugim lijekovima.

Liječenje vrućice

Rashlađivanje bolesnika vodom, prilikom povišene tjelesne temperature, jedna je od metoda koje je Poslanik, sallallahu alejhi ve sellem, primjenjivao i koju je preporučio. Prenosi se da je Rafi’ b. Hudejdž rekao: Čuo sam Allahovog Poslanika, sallallahu alejhi ve sellem, kako kaže:» Vrućica je od džehennemskog ključanja, zato je rashladite vodom.» U drugoj predaji stoji:» Od džehennemske vreline, pa je rashladite vodom.»³ I sam Poslanik, sallallahu alejhi ve sellem, se rashlađivao vodom kada je imao povišenu tjelesnu temperaturu. Savremena medicina smatra da je smanjenje povišene temperature bolesnika predstavlja prvi korak u liječenju, i uprkos velikom napretku medicine rashlađivanje vodom je nezaobilazno. Od Enesa, radijallahu anhu, se prenosi:» Kada neko od vas ima vrućicu, neka se tri noći tušira hladnom vodom.»⁴

Voda Zemzem po ovom pitanju ima posebna svojstva, kakva nema ni jedna druga voda na svijetu. Od Ebu-Džemreta El-Dabijja se prenosi da je rekao:» Sjedio sam sa Ibn-Abbasom u Mekki, pa me obuzela vrućica. Rekao mi je: Rashladi se vodom Zemzem, jer je Poslanik, sallallahu alejhi ve sellem, rekao:» Vrućica je od džehennemske vreline, zato je rashladite vodom.» Ili je rekao:» Zemzemom.»⁵

¹ Bilježi ga Buharija, 5745.

² Pogledaj Zadul-Mead, 4/186.

³ Bilježi ga Buharija, 5726.

⁴ Bilježi ga El-Hakim u Mustedreku, 4/200.

⁵ Bilježi ga Buharija, 3261.

Liječenje bolova

Od Osmana b. Ebi-l-Asa se prenosi da se požalio Poslaniku, sallallahu alejhi ve sellem, na bolove u tijelu koje osjeća otkako je primio Islam. Poslanik, sallallahu alejhi ve sellem, mu je rekao:» *Stavi ruku na dio tijela koji te boli, i reci Bismillahi, tri puta. Reci:*

اعوذ بالله وقدرته من شر ما اجد و احاذر

(Euzubillahi ve kudretihi min šerri ma edžidu ve uhaziru) Utječem se Allahu i Njegovoj moći od zla kojeg osjećam.»¹

Liječenje očiju

Od Seida b. Zejda b. Omera b. Nufejla, radijallahu anhu, se prenosi da je rekao: Čuo sam Allahovog Poslanika, sallallahu alejhi ve sellem, kako kaže:» *Gomoljika je od El-menna², a njena vodica je lijek za oči.»³*

Gomoljika je vrsta bilja bez lišća i stabla, koje nalazimo u zemlji.

Liječenje srdžbe

Kaže Allah, dželle šanuhu:» A kad šejtan pokuša da te na zle misli navede, ti zatraži utočište u Allaha, jer On, uistinu, sve čuje i zna sve.» (Fussilet, 36) Pričao je Sulejman b. Sard: Sjedio sam kod Poslanika, sallallahu alejhi ve sellem, dok su se dva čovjeka prepirala. Kod jednog je lice pocrvenilo i nozdrve se raširile, pa mu je Poslanik, sallallahu alejhi ve sellem, rekao:» Uistinu znam riječi, koje ako bi rekao, nestalo bi srdžbe kod njega, da je rekao: (Euzubillahi mine-š-šejtani-r-radžim) Utječem se Allahu od prokletog šejtana, nestalo bi srdžbe koju osjeća.»⁴

Atijja b. Urve kaže:» Rekao je Poslanik, sallallahu alejhi ve sellem:» Srdžba je od šejtana, a šejtan je stvoren od vatre, vatra se gasi vodom, pa kada se neko od vas rasrdi neka abdesti.»⁵ Od Ebu-Zerra, radijallahu anhu, se prenosi « *da je*

¹ Bilježi ga Muslim, 2202.

² Posebna blagodat koju je Allah dao izraelćanima. Hrana koja im je dolazila u vidu magle iliinja. Neki smatraju da je gomoljika ostatak od te hrane.

³ Bilježi ga Buharija, 5708.

⁴ Bilježi ga Buharija, 6048.

⁵ Bilježi ga Ebu-Davud, 4784.

Vjerovijesnik, sallallahu alejhi ve sellem, naredio onome ko se rasrdi ako stoji da sjedne, a ako sjedi da se nasloni (legne) ».¹

Liječenje teškog poroda

Prenosi se od Ibn-Abbasa, radijallahu anhu, da je rekao: Ako žena ima težak porod, neka ispiše:

بِسْمِ اللَّهِ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ الْحَلِيمُ الْكَرِيمُ سُبْحَانَ اللَّهِ رَبِّ الْعَرْشِ الْعَظِيمِ الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ

(Bismillahi la ilahe illallah el-halimu el-kerimu, subhanallahi rabbi-l-arši-l-azimi, elhamdulillahi rabbi-l-alemine) U ime Allaha, nema boga osim Allaha, Blagog i Plemenitog. Slavljen neka je Allah Gospodar arša velikog. Hvala neka je Allahu Gospodaru svih svjetova.

كَأَلَهُمْ يَوْمَ يَرَوْنَهَا لَمْ يَلْبَثُوا إِلَّا عَشِيَّةً أَوْ ضُحَاهَا*

»a njima će se učiniti, onoga Dana kada ga dožive, da su samo jedno veče ili jedno jutro njezino ostali.«(En-Naziat,46)

كَأَلَهُمْ يَوْمَ يَرَوْنَ مَا يُوعَدُونَ لَمْ يَلْبَثُوا إِلَّا سَاعَةً مِّنْ لَّهَارٍ بَلَّغْ فَبَلَ يَهْلِكُ إِلَّا الْقَوْمَ الْفَاسِقُونَ*

«A onoga Dana kada dožive ono čime im se prijeti, učiniće im se da su ostali samo jedan čas dana. I dosta! A zar će ko drugi biti uništen do narod raskalašeni!«(El-Ahkaf, 35)²

Liječenje krvarenja iz nosa

Na čelo bolesnog ispisati:

وَقِيلَ يَا أَرْضُ ابْلَعِي مَاءَكَ وَيَا سَّمَاءُ أَفْلَعِي وَغِيضَ الْمَاءِ وَقُضِيَ الْأَمْرُ*

»I bi rečeno: ' O Zemljo, gutaj vodu svoju, a ti, o nebo, prestani!' I voda se povuče i ispuni se odredba..«(Hud, 44)³

¹ Bilježi ga Ebu-Davud, 4782.

² Pogledaj Medžmu'u-l-Fetava, Ibn-Tejmije, 19/64.

³ Pogledaj Zadu-l-Mead, 3/180.

Liječenje zubobolje

Na strani na kojoj se osjeća bol ispisati na obrazu:

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ * قُلْ هُوَ الَّذِي أَنْشَأَكُمْ وَجَعَلَ لَكُمُ السَّمْعَ وَالْأَبْصَارَ وَالْأَفْئِدَةَ قَلِيلًا مَّا تَشْكُرُونَ*

U ime Allaha, Milostivog, Samilosnog, «Reci: On sve stvara i daje vam sluh i vid i pamet, a vi se malo zahvaljujete!» (El-Mulk, 23) Ako hoće može ispisati:

وَلَهُ مَا سَكَنَ فِي اللَّيْلِ وَالنَّهَارِ وَهُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ*

»Njemu pripada sve što postoji u noći i danu; On sve čuje i sve zna.« (El-En'am, 13)¹

Bilježi Ed-Darekutni sa svojim lancem prenosilaca, od Ibn-Abbasa, da je rekao: Rekao je Allahov Poslanik, sallallahu alejhi ve sellem:» Ko se požali na zubobolju neka stavi prst na zub koji ga boli i neka prouči:

وَهُوَ الَّذِي أَنْشَأَكُمْ مِنْ نَفْسٍ وَاحِدَةٍ فَمُسْتَقَرٌّ وَمُسْتَوْدَعٌ قَدْ فَصَّلْنَا الْآيَاتِ لِقَوْمٍ يَفْقَهُونَ*

»On vas stvara od jednog čovjeka da na zemlji živite i da u njoj sahranjeni budete. – Mi potanko pružamo dokaze ljudima koji razumiju. « (El-En'am, 98)²

IZ PRAKSE DOBRIH LJUDI

Liječenje lupanja srca

Proučiti na maslinovo ulje u koje se izmrvi list od lotosa. Takođe, proučiti na vodu i piti.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ * الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ * الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ * مَالِكِ يَوْمِ الدِّينِ * إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ * اهْدِكُنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ * صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ *

«U ime Allaha, Milostivog, Samilosnog Tebe, Allaha, Gospodara svjetova, hvalimo, Milostivog, Samilosnog, Vladara Dana sudnjeg, Tebi se klanjamo i od

¹ Pogledaj Zadu-l-Mead, 3/181.

² Pogledaj Et-Tibbu mine-l-Kitabi ve-s-Sunneti, str. 229.

Tebe pomoć tražimo! Uputi nas na pravi put, na put onih kojima si milost Svoju darovao, a ne onih koji su protiv sebe srdžbu izazvali, niti onih koji su zalutali!«(El-Fatiha)

اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الْحَيُّ الْقَيُّومُ لَا تَأْخُذُهُ سِنَّةٌ وَلَا نَوْمٌ لَهُ مَا فِي السَّمَاوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ مَنْ ذَا الَّذِي يَشْفَعُ عِنْدَهُ إِلَّا بِإِذْنِهِ يَعْلَمُ مَا بَيْنَ أَيْدِيهِمْ وَمَا خَلْفَهُمْ وَلَا يُحِيطُونَ بِشَيْءٍ مِنْ عِلْمِهِ إِلَّا بِمَا شَاءَ وَسِعَ كُرْسِيُّهُ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضَ وَلَا يَئُودُهُ حِفْظُهُمَا وَهُوَ الْعَلِيُّ الْعَظِيمُ*

» Allah je – nema boga osim Njega - Živi i Vječni! Ne obuzima Ga ni drijemež ni san! Njegovo je ono što je na nebesima i ono što je na Zemji! Ko se može pred Njim zauzimati za nekoga bez dopuštenja Njegova?! On zna šta je bilo i prije njih i šta će biti poslije njih, a od onoga što On zna – drugi znaju samo onoliko koliko On želi. Njegova kursija obuhvata i nebesa i Zemlju i Njemu ne dojadi održavanje njihovo; On je Svevišnji, Veličanstveni! »(El-Bekare, 255)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ * قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ * اللَّهُ الصَّمَدُ * لَمْ يَلِدْ وَلَمْ يُولَدْ * وَلَمْ يَكُنْ لَهُ كُفُوًا أَحَدٌ*

»U ime Allaha, Milostivog, Samilosnog Reci:‘ On je Allah – jedan!Allah je Utočište svakom!Nije rodio i rođen nije,i niko Mu ravan nije!’«(El-Ihlas)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ * قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ الْفَلَقِ * مِنْ شَرِّ مَا خَلَقَ * وَمِنْ شَرِّ غَاسِقٍ إِذَا وَقَبَ * وَمِنْ شَرِّ النَّفَّاثَاتِ فِي الْعُقَدِ * وَمِنْ شَرِّ حَاسِدٍ إِذَا حَسَدَ*

»U ime Allaha, Milostivog, Samilosnog Reci:‘ Utječem se Gospodaru svitanja od zla onoga što On stvara, i od zla mrkle noći kada razastre tmine, i od zla onih koji u čvorove pušu, i od zla zavidljivca kad zavist ne krije!’«(El-Felek)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ * قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ النَّاسِ * مَلِكِ النَّاسِ * إِلَهِ النَّاسِ * مِنْ شَرِّ الْوَسْوَاسِ الْخَنَّاسِ * الَّذِي يُوَسْوِسُ فِي صُدُورِ النَّاسِ * مِنَ الْجِنَّةِ وَالنَّاسِ*

»U ime Allaha, Milostivog, Samilosnog Reci:‘ Tražim zaštitu Gospodara ljudi, Vladara ljudi, Boga ljudi, od zla šejtana-napasnika, koji zle misli unosi u srca ljudi – od džinova i od ljudi!’«(En-Nas)

الَّذِينَ آمَنُوا وَتَطْمَئِنُّ قُلُوبُهُمْ بِذِكْرِ اللَّهِ أَلَا بِذِكْرِ اللَّهِ تَطْمَئِنُّ الْقُلُوبُ*

»..one koji vjeruju i čija se srca, kad se Allah pomene, smiruju – a srca se doista, kad se Allah pomene smiruju!«(Er-R'ad, 28)

وَلَهُ مَا سَكَنَ فِي اللَّيْلِ وَالنَّهَارِ وَهُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ*

»Njemu pripada sve što postoji u noći i danu; On sve čuje i sve zna.«(El-En'am, 13)

إِنْ يَشَأْ يُسْكِنِ الرِّيحَ فَيَظْلَلْنَ رَوَاكِدَ عَالِي طَهْرِهِ إِنَّ فِي ذَلِكَ لَآيَاتٍ لِّكُلِّ صَبَّارٍ شَكُورٍ*

»Ako želi, On umiri vjetar i one na površini njegovoj ostaju nepokretne – to su pouke svakom onom ko je strpljiv i zahvalan...« (Eš-Šura, 33)

أَلَمْ تَرَ إِلَى رَبِّكَ كَيْفَ مَدَّ الظَّلَّ وَلَوْ شَاءَ لَجَعَلَهُ سَاكِنًا ثُمَّ جَعَلْنَا الشَّمْسَ عَلَيْهِ دَلِيلًا*

»Zar ne vidiš kako Gospodar tvoj sjenu rasprostire – a da hoće, ostavio bi je da miruje -, i kako smo uredili da na nju Sunce utiče.. «(El-Furkan, 45)

Liječenje tjeskobe u prsima

Proučiti slijedeće ajete na maslinovo ulje u koje se doda prah lotosovog lista:

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ * اَلْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ * الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ * مَا لَكَ يَوْمَ الدِّينِ * اِيَّاكَ نَعْبُدُ وَاِيَّاكَ نَسْتَعِينُ * اِهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ * صِرَاطَ الَّذِينَ اَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ *

»U ime Allaha, Milostivog, Samilosnog Tebe, Allaha, Gospodara svjetova, hvalimo,Milostivog, Samilosnog,Vladara Dana sudnjeg,Tebi se klanjamo i od Tebe pomoć tražimo!Uputi nas na pravi put,na put onih kojima si milost Svoju

darovao, a ne onih koji su protiv sebe srdžbu izazvali, niti onih koji su zalutali!» (El-Fatiha)

اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الْحَيُّ الْقَيُّومُ لَا تَأْخُذُهُ سِنَةٌ وَلَا نَوْمٌ لَهُ مَا فِي السَّمَاوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ مَنْ ذَا الَّذِي يَشْفَعُ عِنْدَهُ إِلَّا بِإِذْنِهِ يَعْلَمُ مَا بَيْنَ أَيْدِيهِمْ وَمَا خَلْفَهُمْ وَلَا يُحِيطُونَ بِشَيْءٍ مِنْ عِلْمِهِ إِلَّا بِمَا شَاءَ وَسِعَ كُرْسِيُّهُ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضَ وَلَا يَئُودُهُ حِفْظُهُمَا وَهُوَ الْعَلِيُّ الْعَظِيمُ*

» Allah je – nema boga osim Njega - Živi i Vječni! Ne obuzima Ga ni drijemež ni san! Njegovo je ono što je na nebesima i ono što je na Zemji! Ko se može pred Njim zauzimati za nekoga bez dopuštenja Njegova?! On zna šta je bilo i prije njih i šta će biti poslije njih, a od onoga što On zna – drugi znaju samo onoliko koliko On želi. Njegova kursija obuhvata i nebesa i Zemlju i Njemu ne dojadi održavanje njihovo; On je Svevišnji, Veličanstveni! » (El-Bekare, 255)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ * قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ * اللَّهُ الصَّمَدُ * لَمْ يَلِدْ وَلَمْ يُولَدْ * وَلَمْ يَكُنْ لَهُ كُفُوًا أَحَدٌ *

»U ime Allaha, Milostivog, Samilosnog Reci: ' On je Allah – jedan! Allah je Utočište svakom! Nije rodio i rođen nije, i niko Mu ravan nije!' » (El-Ihlas)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ * قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ الْفَلَقِ * مِنْ شَرِّ مَا خَلَقَ * وَمِنْ شَرِّ غَاسِقٍ إِذَا وَقَبَ * وَمِنْ شَرِّ النَّفَّاثَاتِ فِي الْعُقَدِ * وَمِنْ شَرِّ حَاسِدٍ إِذَا حَسَدَ *

»U ime Allaha, Milostivog, Samilosnog Reci: ' Utječem se Gospodaru svitanja od zla onoga što On stvara, i od zla mrkle noći kada razastre tmine, i od zla onih koji u čvorove pušu, i od zla zavidljivca kad zavist ne krije!' » (El-Felek)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ * قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ النَّاسِ * مَلِكِ النَّاسِ * إِلَهِ النَّاسِ * مِنْ شَرِّ الْوَسْوَاسِ الْخَنَّاسِ * الَّذِي يُوَسْوِسُ فِي صُدُورِ النَّاسِ * مِنَ الْغِيَةِ وَ النَّاسِ *

»U ime Allaha, Milostivog, Samilosnog Reci: Tražim zaštitu Gospodara ljudi, Vladara ljudi, Boga ljudi, od zla šejtana-napasnika, koji zle misli unosi u srca ljudi – od džinova i od ljudi!« (En-Nas)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ *

أَلَمْ نَشْرَحْ لَكَ صَدْرَكَ * وَوَضَعْنَا عَنكَ وِزْرَكَ * الَّذِي أَنقَضَ ظَهْرَكَ * وَرَزَقْنَاكَ مِنْ أَلْفِ نَاقُورٍ * وَإِذْ نَسُفْنَا الْبَاقِيَ بِمَا كُنتَ تَعْمَلُ * فَإِنَّمَا لَكَ مِنَ الْعَمَلِ نُفُورٌ * إِنَّمَا مَعَ الْعُسْرِ يُسْرٌ * فَإِن مَعَ الْعُسْرِ يُسْرٌ * فَإِذَا فَرَغْتَ فَانصَبْ * وَإِلَىٰ رَبِّكَ فَارْغَبْ *

»U ime Allaha, Milostivog, Samilosnog Zar grudi tvoje nismo prostranim učinili, i breme tvoje s tebe skinuli, koje je pleća tvoja tištilo, i spomen na tebe visoko uzdigli! Ta, zaista, s mukom je i last, zaista, s mukom je i last! A kad završiš, molitvi se predaj i samo se Gospodaru svome obraćaj!« (El-Inširah)

فَمَنْ يُرِدِ اللَّهُ أَن يَهْدِيَهُ يَشْرَحْ صَدْرَهُ لِلْإِسْلَامِ وَمَنْ يُرِدْ أَن يُضِلَّهُ يَجْعَلْ صَدْرَهُ ضَيِّقًا حَرَجًا كَأَلَمَ يَصْعَدُ فِي السَّمَاءِ كَذَلِكَ يَجْعَلُ اللَّهُ الرُّجُسَ عَلَى الَّذِينَ لَا يُؤْمِنُونَ *

»Onome koga Allah želi da uputi – On srce njegovo prema Islamu raspoloži, a onome koga želi da u zabludi ostavi – On srce njegovo stegne i umornim učini kao da čini napor da na nebo uzleti. Eto, tako Allah one koji ne vjeruju bez podrške ostavi.« (El-En'am, 125)

أَفَمَنْ شَرَحَ اللَّهُ صَدْرَهُ لِلْإِسْلَامِ فَهُوَ عَلَىٰ نُورٍ مِّن رَّبِّهِ قَوِيلٌ لِّلْقَاسِيَةِ قُلُوبُهُمْ مِّن ذِكْرِ اللَّهِ أَلَيْسَ فِي صَدْرِكَ مِيزَانٌ *

»Zar je isti onaj čije je srce Allah učinio sklonim islamu, pa on slijedi svjetlo Gospodara svoga? Teško onima čija su srca neosjetljiva kad se spomene Allah, oni su u pravoj zabludi!« (Ez-zumer, 22)

Liječenje raka

Ako je rak krvi, treba proučiti na maslinovo ulje i njime masirati kičmu. Ako rak nije na krvi, onda treba masirati samo mjesto. Takođe, treba bolesniku direktno proučiti sljedeće:

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ * الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ * الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ * مَالِكِ يَوْمِ الدِّينِ * إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ *
اهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ * صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ *

«U ime Allaha, Milostivog, Samilosnog Tebe, Allaha, Gospodara svjetova, hvalimo, Milostivog, Samilosnog, Vladara Dana sudnjeg, Tebi se klanjamo i od Tebe pomoć tražimo! Uputi nas na pravi put, na put onih kojima si milost Svoju darovao, a ne onih koji su protiv sebe srdžbu izazvali, niti onih koji su zalutali!» (El-Fatiha)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ * أَلَمْ يَكُنْ لَهُ الْكِتَابُ لَا رَيْبَ فِيهِ هُدًى لِّلْمُتَّقِينَ * الَّذِينَ يُؤْمِنُونَ بِالْغَيْبِ وَيُقِيمُونَ الصَّلَاةَ وَمِمَّا رَزَقْنَاهُمْ يُنفِقُونَ *
وَالَّذِينَ يُؤْمِنُونَ بِمَا أُنزِلَ إِلَيْكَ وَمَا أُنزِلَ مِن قَبْلِكَ وَبِالْآخِرَةِ هُمْ يُوقِنُونَ * أُولَئِكَ عَلَى هُدًى مِّن رَّبِّهِمْ وَأُولَئِكَ هُمُ الْمُفْلِحُونَ *

»U ime Allaha, Milostivog, Samilosnog Elif Lam Mim. Ova Knjiga, u koju nema nikakve sumnje, uputstvo je svima onima koji se budu Allaha bojali; onima koji u nevidljivi svijet budu vjerovali i molitvu obavljali i udjeljivali dio od onoga što im mi budemo davali; i onima koji budu vjerovali u ono što se objavljuje tebi i u ono što je objavljeno prije tebe, i onima koji u onaj svijet budu čvrsto vjerovali. Njima će Gospodar njihov na pravi put ukazati i oni će ono što žele ostvariti.« (El-Bekare, 1-5)

وَالَهُكُمْ إِلَهٌ وَاحِدٌ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ * إِنَّ فِي خَلْقِ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ وَاخْتِلَافِ اللَّيْلِ وَالنَّهَارِ وَالْفُلْكِ الَّتِي تَجْرِي فِي الْبَحْرِ بِمَا يَنْفَعُ النَّاسَ وَمَا أُنزِلَ مِنَ السَّمَاءِ مِنْ مَّاءٍ فَأَخْرَجَ بِهِ الْأَرْضَ بُعْدَ مَوْتِهَا وَبَثَّ فِيهَا مِن كُلِّ دَابَّةٍ وَتَصْرِيفِ الرِّيَّاحِ وَالسَّحَابِ الْمُسَخَّرِ بَيْنَ السَّمَاءِ وَالْأَرْضِ لَآيَاتٍ لِّقَوْمٍ يَعْقِلُونَ *

«A vaš Bog – jedan je Bog! nema boga osim Njega, Milostivog, Samilosnog! Stvaranje nebesa i Zemlje, smjena noći i dana, lađa koja morem plovi s korisnim tovarom za ljude, kiša koju Allah pušta s neba pa tako u život vraća zemlju nakon mrtvila njezina – po kojoj je rasijao svakojaka živa bića, promjena vjetrova, oblaci koji između neba i Zemlje lebde – doista su dokazi za one koji imaju pameti.« (El-Bekare, 123, 124)

اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الْحَيُّ الْقَيُّومُ لَا تَأْخُذُهُ سِنَّةٌ وَلَا نَوْمٌ لَهُ مَا فِي السَّمَاوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ مَنْ ذَا الَّذِي يَشْفَعُ عِنْدَهُ إِلَّا بِإِذْنِهِ يَعْلَمُ مَا بَيْنَ أَيْدِيهِمْ وَمَا خَلْفَهُمْ وَلَا يُحِيطُونَ بِشَيْءٍ مِنْ عِلْمِهِ إِلَّا بِمَا شَاءَ وَسِعَ كُرْسِيُّهُ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضَ وَلَا يَئُودُهُ حِفْظُهُمَا وَهُوَ الْعَلِيُّ الْعَظِيمُ*

» Allah je – nema boga osim Njega - Živi i Vječni! Ne obuzima Ga ni drijemež ni san! Njegovo je ono što je na nebesima i ono što je na Zemji! Ko se može pred Njim zauzimati za nekoga bez dopuštenja Njegova?! On zna šta je bilo i prije njih i šta će biti poslije njih, a od onoga što On zna – drugi znaju samo onoliko koliko On želi. Njegova kursija obuhvata i nebesa i Zemlju i Njemu ne dojadi održavanje njihovo; On je Svevišnji, Veličanstveni! »(El-Bekare, 255)

لَهُ مَا فِي السَّمَاوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ وَإِنْ تُبْذَرُوا مَا فِي أَنْفُسِكُمْ أَوْ تُخْفَوُا يُحَاسِبْكُمْ بِهِ اللَّهُ فَيَغْفِرُ لِمَنْ يَشَاءُ وَيُعَذِّبُ مَنْ يَشَاءُ وَاللَّهُ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ* آمَنَ الرُّسُلُ بِمَا أَنْزَلَ إِلَيْهِ مِنْ رَبِّهِ وَالْمُؤْمِنُونَ كُلٌّ آمَنَ بِاللَّهِ وَمَلَأَتْ بِهِ كُتُبَهُ وَرُسُلُهُ لَا تَفِرُّ بَيْنَ أَحَدٍ مِنْ رُسُلِهِ وَقَالُوا سَمِعْنَا وَأَطَعْنَا غُفْرَانَكَ رَبَّنَا وَإِنَّكَ الْمَصِيرُ* لَا يَكْفُلُ اللَّهُ نَفْسًا إِلَّا وَرَثَتَهَا لَهَا مَا كَسَبَتْ وَعَلَيْهَا مَا اكْتَسَبَتْ رَبَّنَا لَا تُؤَاخِذْنَا إِنْ لَيْسَ أَوْ أَخْطَأْنَا رَبَّنَا وَلَا تَحْمِلْ عَلَيْنَا إَصْرًا كَمَا حَمَلْتَهُ عَلَى الَّذِينَ مِنْ قَبْلِنَا رَبَّنَا وَلَا تَحْمِلْنَا مَا لَا طَاقَةَ لَنَا بِهِ وَاعْفُ عَنَّا وَاعْفُ لَنَا وَارْحَمْنَا أَنْتَ مَوْلَانَا فَانصُرْنَا عَلَى الْقَوْمِ الْكَافِرِينَ*

» Allahovo je sve što je na nebesima i što je na Zemlji! Pokazivali vi ono što je u dušama vašim ili to krili Allah će vas za to pitati; oprostite onome kome On hoće, a kazniće onoga koga On hoće – Allah je kadar sve. Poslanik vjeruje u ono što mu se objavljuje od Gospodara njegova, i vjernici – svaki vjeruje u Allaha, i meleke Njegove, i knjige Njegove, i poslanike Njegove: »Mi ne izdvajamo nijednog od poslanika Njegovih.« I oni govore: »Čujemo i pokoravamo se; oprosti nam, Gospodaru naš; tebi ćemo se vratiti.« Allah nikoga ne opterećuje preko mogućnosti njegovih: u njegovu korist je dobro koje učini, a na njegovu štetu zlo koje uradi. Gospodaru naš, ne kazni nas ako zaboravimo ili što nehotice učinimo! Gospodaru naš, ne tovari na nas breme kao što si ga tovario na one prije nas! Gospodaru naš, ne stavlja nam u dužnost ono što ne možemo podnijeti, pobriši grijehe naše i oprosti nam, i smiluj se na nas. Ti si Gospodar naš pa nam pomози protiv naroda koji ne vjeruje! »(El-Bekare, 284-286)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ * اَلَمْ يَلَهَ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الْحَيُّ الْقَيُّومُ * نَزَلَ عَلَيْكَ الْكِتَابُ بِالْحَقِّ مُصَدِّقًا لِمَا بَيْنَ يَدَيْهِ وَأَنزَلَ التَّوْرَةَ وَالْإِنْجِيلَ * مِنْ قَبْلُ هُذًى لِلنَّاسِ وَالَّذِينَ كَفَرُوا بِآيَاتِ اللَّهِ لَهُمْ عَذَابٌ شَدِيدٌ وَاللَّهُ عَزِيزٌ ذُو انْتِقَامٍ * إِنَّ اللَّهَ لَا يَخْفَى عَلَيْهِ شَيْءٌ فِي الْأَرْضِ وَلَا فِي السَّمَاءِ *

»U ime Allaha, Milostivog, Samilosnog Elif-lam-mim Allah je – nema boga osim Njega - Živi i Vječni! On tebi objavljuje Knjigu, pravu istinu, koja prethodne potvrđuje, a Tevrat i Indžil objavio je još prije, kao putokaz ljudima, a objavio je i ostale koje rastavljaju istinu od neistine. One koji u Allahove riječi ne vjeruju čeka teška patnja; - a Allah je silan i strog. Allahu ništa nije tajna ni na Zemlji ni na nebu!«(Ali-Imran, 1-5)

شَهِدَ اللَّهُ أَنَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ وَالْمَلَائِكَةُ وَأَوَّلُوا الْعِلْمَ قَائِمًا بِالْقِسْطِ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ *

»Allah svjedoči da nema drugog boga osim Njega, - a i meleki i učeni - i da On postupa pravedno. – Nema boga osim Njega, Silnog i Mudrog!«(Ali-Imran, 18)

قُلِ اللَّهُمَّ مَالِكُ الْمُلْكِ تُؤْتِي الْمُلْكَ مَنْ تَشَاءُ وَتُخْرِجُ الْمُلْكَ مِنْ تَشَاءُ وَتُعِزُّ مَنْ تَشَاءُ وَتُذِلُّ مَنْ تَشَاءُ بِيَدِكَ الْخَيْرُ إِنَّكَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ * تُولِجُ اللَّيْلَ فِي النَّهَارِ وَتُولِجُ النَّهَارَ فِي اللَّيْلِ وَتُخْرِجُ الْحَيَّ مِنَ الْمَيِّتِ وَتُخْرِجُ الْمَيِّتَ مِنَ الْحَيِّ وَتَرْزُقُ مَنْ تَشَاءُ بِغَيْرِ حِسَابٍ *

»Reci: »O Allahu, koji svu vlast imaš, Ti vlast onome kome hoćeš daješ, a oduzimaš je od onoga od koga hoćeš.; Ti onoga koga hoćeš uzvisuješ, a onoga koga hoćeš unizuješ; u Tvojim ruci je svako dobro, Ti, uistinu, sve možeš! Ti uvodiš noć u dan, i uvodiš dan u noć; Ti od neživog stvaraš živo, i od živog neživo; Ti opskrbljuješ koga hoćeš, bez računa.«(Ali-Imran, 26, 27)

إِنَّ رَبَّكُمُ اللَّهُ الَّذِي خَلَقَ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضَ فِي سِتَّةِ أَيَّامٍ ثُمَّ اسْتَوَى عَلَى الْعَرْشِ يُغْشِي اللَّيْلَ النَّهَارَ يَطْلُبُهُ حَيْثُ وَ الشَّمْسُ وَالْقَمَرُ وَ النُّجُومُ مُسَخَّرَاتٌ بِأَمْرِهِ أَلَا لَهُ الْخَلْقُ وَالْأَمْرُ تَبَارَكَ اللَّهُ رَبُّ الْعَالَمِينَ * ادْعُوا رَبَّكُمْ كَضَرَعًا وَخَفِيَةً إِلَهُ لَا يَحِبُّ الْمُعْتَدِينَ * وَلَا تُفْسِدُوا فِي الْأَرْضِ بَعْدَ إِصْلَاحِهَا وَادْعُوهُ خَوْفًا وَطَمَعًا إِنَّ رَحْمَتَ اللَّهِ قَرِيبٌ مِنَ الْمُحْسِنِينَ *

»Gospodar vaš je Allah, koji je nebesa i Zemlju u šest vremenskih razdoblja stvorio, a zatim se nad Aršom uzvisio; On tamom noći prekriva dan, koji ga u

stopu prati, a Sunce i Mjesec i zvijezde se pokoravaju Njegovoj volji. Samo On stvara i upravlja! Uzvišen neka je Allah, Gospodar svjetova! Molite se ponizno i u sebi Gospodaru svome, ne voli On one koji se previše glasno mole. I ne pravite nered na Zemlji, kad je na njoj red uspostavljen, a Njemu se molite sa strahom i nadom; milost Allahova je doista blizu onih koji dobra djela čine. »(El-E'araf, 54)

وَأَوْحَيْنَا إِلَىٰ مُوسَىٰ أَنْ أَلْقِ عَصَاكَ فَإِذَا هِيَ تَلْقَفُ مَا يَأْكُفُونَ * فَوَقَعَ الْحَقُّ وَبَطَلَ مَا كَانُوا يَعْمَلُونَ * فَلْيُلْهِمُوا هَٰذَاكَ وَانْقَلِبُوا صَٰغِرِينَ *
وَالْقِيَ السَّحَرَةُ سَٰجِدِينَ * قَالُوا آمَنَّا بِرَبِّ الْعَالَمِينَ *

»I Mi naredismo Musau: »Baci štap svoj!« – i on odjednom proguta sve ono čime su oni bili obmanu izveli. I tako istina na vidjelo izbi i pokaza se da je bilo lažno ono što su oni priredili, i tu oni bijahu pobjeđeni i ostadoše poniženi, a čarobnjaci se licem na tle baciše. »Mi vjerujemo u Gospodara svjetova« - povikaše,...«(El-E'araf, 117)

وَقَالَ لِرُءُوسِ الثَّوَنِي بِكُلِّ سَٰحِرٍ عَلِيمٍ * فَلَمَّا جَاءَ السَّحَرَةُ قَالَ لَهُمْ مُوسَىٰ أَلْقُوا مَا أَنتُم مُّثْلِفُونَ * فَلَمَّا أَلْقُوا قَالَ مُوسَىٰ مَا جِئْتُمْ بِهِ السَّحَرُ *
إِنَّ اللَّهَ سَيُبْطِلُهُ إِنَّ اللَّهَ لَا يُصْلِحُ عَمَلَ الْمُفْسِدِينَ * وَيُحِقُّ اللَّهُ الْحَقَّ بِكَلِمَاتِهِ وَلَوْ كَرِهَ الْمُجْرِمُونَ *

»I faraon reče: »Dovedite mi sve vješte čarobnjake!« I kad čarobnjaci dođoše, Musa im reče: »Bacite što imate da bacite!« I kad oni baciše, Musa uzviknu: »Ono što ste priredili čarolija je! Allah će je uništiti, jer Allah ne dopušta da djelo pokvaranjaka uspije, Allah će svojom moći istinu utvrditi, makar što će to nevjernicima krivo biti!«(Junus, 79)

قَالُوا يَا مُوسَىٰ إِمَّا أَنْ تُلْقِيَ وَإِمَّا أَنْ نَكُونَ أَوَّلَ مَنْ أَلْقَى * قَالَ بَلْ أَلْقُوا فَإِذَا حِثَالُهُمْ وَعَصِيْبُهُمْ يُخْشَلُ إِلَيْهِ مِنْ سِحْرِهِمْ أَهَٰذَا تَسْمَى * فَأَرْجَسَ فِي نَفْسِهِ خِيفَةً مُّوسَى * قُلْنَا لَا تَخَفْ إِنَّكَ أَنْتَ الْأَعْلَى * وَالَّذِي مَا فِي يَمِينِكَ تَلْقَفُ مَا مَتَّعُوا إِلَمَّا مَتَّعُوا كَيْدُ سَٰحِرٍ وَلَا يُفْلِحُ السَّٰحِرُ *
حَيْثُ أَتَى *

»O Musa,« – rekoše oni – »hoćeš li ti ili ćemo najprije mi baciti?« »Bacite vi!« – reče on – i odjednom mu se pričinu da konopi njihovi i štapovi njihovi, zbog

vradžbine njihove, kreću, i Musa u sebi osjeti zebnju. »Ne boj se!« – rekosmo Mi -, »ti ćeš, doista, pobijediti! Samo baci to što ti je u desnoj ruci, progutaće ono što su oni napravili, jer je ono što su oni napravili samo varka čarobnjaka, a čarobnjak neće, ma gdje došao, uspjeti.« (Taha, 65)

الْحَسْبُ اللَّهِ مِمَّا خَلَقْنَاكُمْ عِبَادًا وَالْكُمْ إِلَيْنَا لَا تُرْجَعُونَ * فَتَعَالَى اللَّهُ الْمَلِكُ الْحَقُّ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ رَبُّ الْعَرْشِ الْكَرِيمِ * وَمَنْ يَدْعُ مَعَ اللَّهِ إِلَهًا آخَرَ لَا بُرْهَانَ لَهُ بِهِ فَإِنَّمَا حِسَابُهُ عِنْدَ رَبِّهِ إِنَّهُ لَا يُفْلِحُ الْكَافِرُونَ * وَقُلْ رَبِّ اغْفِرْ وَارْحَمْ وَأَنْتَ خَيْرُ الرَّاحِمِينَ *

»Zar ste mislili da smo vas uzalud stvorili i da Nam se nećete povratiti?« i neka je uzvišen Allah, Vladar istiniti, nema drugog boga osim Njega, Gospodara Arša veličanstvenog! A onaj koji se, pored Allaha, moli drugom bogu, bez ikakva dokaza o njemu, pred Gospodarom svojim će račun polagati, i nevjernici ono što žele neće postići. I reci; »Gospodaru moj, oprosti i smiluj se, Ti si najmilostiviji!« (El-Mu'minun 115)

لَوْ أَنزَلْنَا هَذَا الْقُرْآنَ عَلَى جَبَلٍ لَّرَأَيْنَاهُ خَاشِعًا مُّتَصَدِّعًا مِّنْ خَشْيَةِ اللَّهِ وَتِلْكَ الْأَمْثَالُ لَضَرِبُهَا لِلنَّاسِ لَعَلَّهُمْ يَتَفَكَّرُونَ * هُوَ اللَّهُ الَّذِي لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ عَالِمُ الْغَيْبِ وَالشَّهَادَةِ هُوَ الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ * هُوَ اللَّهُ الَّذِي لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الْمَلِكُ الْقُدُّوسُ السَّلَامُ الْمُؤْمِنُ الْمُهَيْمِنُ الْعَزِيزُ الْجَبَّارُ الْمُتَكَبِّرُ سُبْحَانَ اللَّهِ عَمَّا يُشْرِكُونَ * هُوَ اللَّهُ الْخَالِقُ الْبَارِئُ الْمُصَوِّرُ لَهُ الْأَسْمَاءُ الْحُسْنَى يُسَبِّحُ لَهُ مَا فِي السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ وَهُوَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ *

»Da ovaj Kur'an kakvom brdu objavimo, ti bi vidio kako je strahopoštovanja puno i kako bi se od straha pred Allahom raspalo. Takve primjere navodimo ljudima da bi razmislili. On je Allah – nema drugog boga osim Njega -, On je poznavalac nevidljivog i vidljivog svijeta, On je Milostivi, Samilosni! On je Allah – nema drugog boga osim Njega, Vladar, Sveti, Onaj koji je bez nedostataka, Onaj koji svakoga obezbjeđuje, Onaj koji nad svim bdi, Silni, Uzvišeni, Gordi. Hvaljen neka je Allah, On je vrlo visoko iznad onih koje smatraju Njemu ravnim! On je Allah, Tvorac, Onaj koji iz ničega stvara, Onaj koji svemu daje oblik, On ima najljepša imena. Njega hvale oni na nebesima i na Zemlji, On je Silni i Mudri.« (El-Hašr, 21-24)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ * وَالصَّافَاتِ صَفًا * فَأُولَئِكَ أَجْرَاتُ زُجَرًا * فَالْآيَاتِ ذِكْرًا * إِنَّ إِلَهُكُمْ لَوَاحِدٌ * رَبُّ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ وَمَا بَيْنَهُمَا
وَرَبُّ الْمَشَارِقِ * إِنَّا زَيَّنَّا السَّمَاءَ الدُّنْيَا بِرِيَّةٍ الْكَوَكِبِ * وَحِفْظًا مِّنْ كُلِّ شَيْطَانٍ مَّارِدٍ * لَا يَسْمَعُونَ إِلَى الْمَلَأِ الْأَعْلَى وَيُقَذَّبُونَ مِنْ كُلِّ
جَانِبٍ * دُخْرًا وَلَهُمْ عَذَابٌ وَاصِبٌ * إِلَّا مَن خَطِفَ الْخَطْفَةَ فَأَتْبَعَهُ شِهَابٌ ثَائِبٌ * فَاسْتَفْتِهِمْ أَهَمْ أَمْ أَنَدُ خَلْقًا أَمْ مَن خَلَقْنَا إِنَّا خَلَقْنَاهُمْ مِّنْ
طِينٍ لَّازِبٍ * بَلْ عَجِبْتَ وَيَسْخَرُونَ * وَإِذَا ذُكِّرُوا لَا يَذْكُرُونَ * وَإِذَا رَأَوْا آيَةً يَسْتَسْخِرُونَ * وَقَالُوا إِن هَذَا إِلَّا سِحْرٌ مُّبِينٌ *

« U ime Allaha, Milostivog, Samilosnog Tako Mi onih u redove poredanih i onih koji odvrćaju i onih koji opomenu čitaju, - vaš Bog je, uistinu, Jedan, Gospodar nebesa i Zemlje i onoga što je između njih i Gospodar Istoka! Mi smo nebo najbliže vama sjajnim zvijezdama okitili i čuvamo ga od svakog šejtana prkosnoga da ne prisluškuje meleke uzvišene; njih sa svih strana gađaju da ih otjeraju: njih čeka patnja neprekidna, a onoga koji što ugrabi – stigne svjetlica blistava. Upitaj ih da li je teže njih stvoriti ili sve ostalo što smo stvorili? – Njih stvaramo od ljepljive ilovače. Ti se diviš a oni se rugaju, a kada im se savjeti upućuju oni ih ne prihvataju, i kad dokaz vide, oni jedni druge na ismijavanje podstiču, i govore: »Ovo nije ništa drugo do prava čarolija!«(Es-Saffat, 1-15)

سَنَفَعُ لَكُمْ أَيُّهَا الثَّقَلَانِ * فَبَإِي آلَاءِ رَبِّكُمَا تُكَذِّبَانِ * يَا مَعْشَرَ الْجِنِّ وَالْإِنْسِ إِنِ اسْتَطَعْتُمْ أَنْ تَنْفُذُوا مِنْ أَقْطَارِ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ فَانْفُذُوا
لَا تَنْفُذُونَ إِلَّا بِسُلْطَانٍ * فَبَإِي آلَاءِ رَبِّكُمَا تُكَذِّبَانِ *

»Polagaćete Mi račun, o ljudi i džinnovi, - pa, koju blagodat Gospodara svoga poričete?! O družine džinnova i ljudi, ako možete da preko granica nebesa i Zemlje prodrete, prodrite, moći ćete prodrijeti jedino uz veliku moć! – pa, koju blagodat Gospodara svoga poričete?!«(Er-Rahman, 31-34)

فَارْجِعِ الْبَصَرَ هَلْ تَرَى مِنْ فُطُورٍ * ثُمَّ ارْجِعِ الْبَصَرَ كَرَّتَيْنِ يَنْقَلِبْ إِلَيْكَ الْبَصَرُ خَاسِئًا وَهُوَ حَسِيرٌ *

»pa ponovo pogledaj vidiš li ikakav nedostatak, zatim ponovo više puta pogledaj, pogled će ti se vratiti klonuo i umoran.«(El-Mulk, 3, 4)

وَأَن يَكَاذُ الَّذِينَ كَفَرُوا لَيُزْلِقُونَكَ بِأَبْصَارِهِمْ لَمَّا سَمِعُوا الذِّكْرَ وَيَقُولُونَ إِنَّهُ لَمَجْنُونٌ وَمَا هُوَ إِلَّا ذِكْرٌ لِلْعَالَمِينَ*

»Gotovo da te nevjernici pogledima svojim obore kad Kuran slušaju, govoreći:
«On je, uistinu, luda!» A Kur'an je svijetu cijelom opomena!«(El-Kalem, 51, 52)

وَأَنَّ تَعَالَى جَدُّ رَبِّنَا مَا اتَّخَذَ صَاحِبَةً وَلَا وَلَدًا*

»a On nije – neka uzvišeno bude dostojanstvo Gospodara našeg! – uzeo sebi ni druge ni djeteta..«(El-Džinn, 3)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ * قُلْ يَا أَيُّهَا الْكَافِرُونَ لَا أَعْبُدُ مَا تَعْبُدُونَ * وَلَا أَنْتُمْ عَابِدُونَ مَا أَعْبُدُ * وَلَا أَكُنَا عَابِدَ مَا عَابِدْتُمْ * وَلَا أَنْتُمْ عَابِدُونَ مَا
أَعْبُدُ * لَكُمْ دِينُكُمْ وَلِيَ دِينِ*

»U ime Allaha, Milostivog, Samilosnog Reci: »O vi nevjernici, ja se neću klanjati onima kojima se vi klanjate, a ni vi se nećete klanjati Onome kome se ja klanjam; ja se nisam klanjao onima kojima ste se vi klanjali, a i vi se niste klanjali Onome kome se ja klanjam, A vama – vaša vjera, a meni – moja!«

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ * قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ * اللَّهُ الصَّمَدُ * لَمْ يَلِدْ وَلَمْ يُولَدْ * وَلَمْ يَكُنْ لَهُ كُفُوًا أَحَدٌ*

»U ime Allaha, Milostivog, Samilosnog Reci: ' On je Allah – jedan! Allah je Utočište svakom! Nije rodio i rođen nije, i niko Mu ravan nije!' «(El-Ihlas)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ * قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ الْفَلَقِ * مِنْ شَرِّ مَا خَلَقَ * وَمِنْ شَرِّ غَاسِقٍ إِذَا وَقَبَ * وَمِنْ شَرِّ النَّفَّاثَاتِ فِي الْعُقَدِ * وَمِنْ شَرِّ
خَاسِفٍ إِذَا حَمَدَ*

»U ime Allaha, Milostivog, Samilosnog Reci: ' Utječem se Gospodaru svitanja od zla onoga što On stvara, i od zla mrkle noći kada razastre tmine, i od zla onih koji u čvorove pušu, i od zla zavidljivca kad zavist ne krije! '«(El-Felek)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ * قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ النَّاسِ * مَلِكِ النَّاسِ * إِلَهِ النَّاسِ * مِنْ شَرِّ الْوَسْوَاسِ الْخَنَّاسِ * الَّذِي يُوَسْوِسُ فِي صُدُورِ النَّاسِ * مِنَ الْغِيَةِ وَالنَّاسِ * مِنَ الْجِنَّةِ وَالنَّاسِ *

»U ime Allaha, Milostivog, Samilosnog Reci: ' Tražim zaštitu Gospodara ljudi, Vladara ljudi, Boga ljudi, od zla šejtana-napasnika, koji zle misli unosi u srca ljudi – od džinova i od ljudi! '«(En-Nas)

اللهم رب الناس اذهب البأس أشف أنت الشافي لا شفاء إلا شفاؤك شفاء لا يغادر سقما

»Allahumme raben-nasi, ezhibil-be'se vešfi entešâafi, la šifae illa šifauke šifaen la jugadiru sekamen« (ponoviti sedam puta).

(Allahu, Gospodaru ljudi, otkloni nedaću. Izliječi jer ti uistinu liječiš. Nema izliječenja dok ti ne izliječiš, izliječenjem koje će otkloniti bolest)

أَسْأَلُ اللَّهَ الْعَظِيمَ رَبَّ الْعَرْشِ الْعَظِيمِ أَنْ يَشْفِيكَ

«Es'elullahe-l-azimi rabbe-l-arši-l-azimi en ješfike.»(ponoviti sedam puta)

(Molim Uzvišenog Allaha, Gospodara Arša velikog, da te izliječi)

أَعُوذُ بِكَلِمَاتِ اللَّهِ التَّامَّةِ مِنْ غَضَبِهِ وَعِقَابِهِ وَ مِنْ شَرِّ عِبَادِهِ وَ مِنْ هَمَزَاتِ الشَّيَاطِينِ وَ أَنْ يَحْضُرُونِ

«Euzu bi kelimatillahit-taammeh min gadabihi ve i'kabihi ve min šerri i'badihi ve min hemezatiš-šejatiini ve en jahdurun»

(Utječem se Allahovim potpunim riječima od Njegove srdžbe, od Njegove kazne, od zla robova Njegovih, od šejtanskih spletki i uznemiravanja)

Liječenje šejtanskog došaptavanja

Ispisati kur'anske ajete šafranom i na tašte piti u trajanju od sedam dana. Također proučiti na vodu i piti, i na maslinovo ulje i s tim masirati čelo i grudi.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ * الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ * الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ * مَا لَكَ يَوْمَ الدِّينِ * إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ * اهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ * صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ *

«U ime Allaha, Milostivog, Samilosnog Tebe, Allaha, Gospodara svjetova, hvalimo, Milostivog, Samilosnog, Vladara Dana sudnjeg, Tebi se klanjamo i od Tebe pomoć tražimo! Uputi nas na pravi put, na put onih kojima si milost Svoju darovao, a ne onih koji su protiv sebe srdžbu izazvali, niti onih koji su zalutali!» (El-Fatiha)

اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الْحَيُّ الْقَيُّومُ لَا تَأْخُذُهُ سِنَةٌ وَلَا نَوْمٌ لَهُ مَا فِي السَّمَاوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ مَنْ ذَا الَّذِي يَشْفَعُ عِنْدَهُ إِلَّا بِإِذْنِهِ يَعْلَمُ مَا بَيْنَ أَيْدِيهِمْ وَمَا خَلْفَهُمْ وَلَا يُحِيطُونَ بِشَيْءٍ مِنْ عِلْمِهِ إِلَّا بِمَا شَاءَ وَسِعَ كُرْسِيُّهُ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضَ وَلَا يَئُودُهُ حِفْظُهُمَا وَهُوَ الْعَلِيُّ الْعَظِيمُ *

» Allah je – nema boga osim Njega - Živi i Vječni! Ne obuzima Ga ni drijemež ni san! Njegovo je ono što je na nebesima i ono što je na Zemlji! Ko se može pred Njim zauzimati za nekoga bez dopuštenja Njegova?! On zna šta je bilo i prije njih i šta će biti poslije njih, a od onoga što On zna – drugi znaju samo onoliko koliko On želi. Njegova kursija obuhvata i nebesa i Zemlju i Njemu ne dojadi održavanje njihovo; On je Svevišnji, Veličanstveni! »(El-Bekare, 255)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ * قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ * اللَّهُ الصَّمَدُ * لَمْ يَلِدْ وَلَمْ يُولَدْ * وَلَمْ يَكُنْ لَهُ كُفُوًا أَحَدٌ *

»U ime Allaha, Milostivog, Samilosnog Reci: ' On je Allah – jedan! Allah je Utočište svakom! Nije rodio i rođen nije, i niko Mu ravan nije!' »(El-Ihlas)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ * قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ الْفَلَقِ * مِنْ شَرِّ مَا خَلَقَ * وَمِنْ شَرِّ غَاسِقٍ إِذَا وَقَبَ * وَمِنْ شَرِّ النَّفَّاثَاتِ فِي الْعُقَدِ * وَمِنْ شَرِّ حَاسِدٍ إِذَا حَسَدَ *

»U ime Allaha, Milostivog, Samilosnog Reci: ' Utječem se Gospodaru svitanja od zla onoga što On stvara, i od zla mrkne noći kada razastre tmine, i od zla onih koji u čvorove pušu, i od zla zavidljivca kad zavist ne krije! '«(El-Felek)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ * قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ النَّاسِ * مَلِكِ النَّاسِ * إِلَهِ النَّاسِ * مِنْ شَرِّ الْوَسْوَاسِ الْخَنَّاسِ * الَّذِي يُوَسْوِسُ فِي صُدُورِ النَّاسِ * مِنَ الْغِيَةِ وَالنَّاسِ *

»U ime Allaha, Milostivog, Samilosnog Reci: ' Tražim zaštitu Gospodara ljudi, Vladara ljudi, Boga ljudi, od zla šejtana-napasnika, koji zle misli unosi u srca ljudi – od džinova i od ljudi! '«(En-Nas)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ *

الْم * اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الْحَيُّ الْقَيُّومُ * نَزَلَ عَلَيْكَ الْكِتَابُ بِالْحَقِّ مُصَدِّقًا لِمَا بَيْنَ يَدَيْهِ وَأَنْزَلَ التَّوْرَةَ وَالْإِنْجِيلَ * مِنْ قَبْلُ هَذَا لِلنَّاسِ وَأَنْزَلَ الْفُرْقَانَ إِنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا بِآيَاتِ اللَّهِ لَهُمْ عَذَابٌ شَدِيدٌ وَاللَّهُ عَزِيزٌ ذُو انْتِقَامٍ * إِنَّ اللَّهَ لَا يَخْفَى عَلَيْهِ شَيْءٌ فِي الْأَرْضِ وَلَا فِي السَّمَاءِ * هُوَ الَّذِي يَصَوِّرُكُمْ فِي الْأَرْحَامِ كَيْفَ يَشَاءُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ *

»U ime Allaha, Milostivog, Samilosnog Elif-lam-mim Allah je – nema boga osim Njega - Živi i Vječni! On tebi objavljuje Knjigu, pravu istinu, koja prethodne potvrđuje, a Tevrat i Indžil objavio je još prije, kao putokaz ljudima, a objavio je i ostale koje rastavljaju istinu od neistine. One koji u Allahove riječi ne vjeruju čeka teška patnja; - a Allah je silan i strog. Allahu ništa nije tajna ni na Zemlji ni na nebu! On vas oblikuje u matericama kako On hoće; nema boga osim Njega, Silnog i Mudrog!«(Ali-Imran, 1-6)

إِنَّ فِي خَلْقِ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ وَاخْتِلَافِ اللَّيْلِ وَالنَّهَارِ لَآيَاتٍ لِّأُولِي الْأَلْبَابِ * الَّذِينَ يَذْكُرُونَ اللَّهَ قِيَامًا وَقُعُودًا وَعَلَىٰ جُنُوبِهِمْ وَيَتَفَكَّرُونَ فِي خَلْقِ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ رَبَّنَا مَا خَلَقْتَ هَذَا بَاطِلًا سُبْحَانَكَ قَبْلَنَا عَذَابَ النَّارِ * رَبَّنَا إِنَّكَ مَن تُدْخِلِ النَّارَ فَقَدْ أَخْرَجْتَهُ وَمَا لِلظَّالِمِينَ مِنْ أَنْصَارٍ * رَبَّنَا إِنَّنا سَمِعْنَا مُنَادِيًا يُنَادِي لِلْإِيمَانِ أَنْ آمِنُوا بِرَبِّكُمْ فَآمَنَّا رَبَّنَا فَاغْفِرْ لَنَا ذُنُوبَنَا وَكَفِّرْ عَنَّا سَيِّئَاتِنَا وَتَوَقَّنا مَعَ الْأَبْرَارِ * رَبَّنَا وَآتِنَا مَا وَعَدْتَنَا عَلَىٰ رُسُلِكَ وَلَا تُخْزِبْنَا يَوْمَ الْقِيَامَةِ إِنَّكَ لَا تُخْلِفُ الْمِيعَادَ * فَاسْتَجَابَ لَهُمْ رَبُّهُمْ أَنِّي لَا أَضِيعُ عَمَلَ عَامِلٍ مِّنْكُمْ مَّن ذَكَرَ آيَاتِي بَعْضُكُم مِّنْ بَعْضٍ فَالَّذِينَ هَاجَرُوا وَأُخْرِجُوا مِنْ دِيَارِهِمْ وَأُودُوا فِي سَبِيلِي وَقَاتَلُوا وَقُتِلُوا لَأُكَفِّرَنَّ عَنْهُمْ سَيِّئَاتِهِمْ وَلَأُدْخِلَنَّهُمْ جَنَّاتٍ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ ثَوَابًا مِّنْ عِنْدِ اللَّهِ وَاللَّهُ عِنْدَهُ حُسْنُ الثَّوَابِ * لَا يَغْرُلُكَ تَقَلُّبُ الَّذِينَ كَفَرُوا فِي الْبِلَادِ * مَتَاعٌ قَلِيلٌ ثُمَّ مَأْوَاهُمْ جَهَنَّمُ وَبِئْسَ الْمِهَادُ * لَكِنَّ الَّذِينَ اتَّقَوْا رَبَّهُمْ لَهُمْ جَنَّاتٌ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ خَالِدِينَ فِيهَا نُزُلًا مِّنْ عِنْدِ اللَّهِ وَمَا عِنْدَ اللَّهِ خَيْرٌ لِّلْأَبْرَارِ * وَإِنَّ مِنْ أَهْلِ الْكِتَابِ لَمَن يُؤْمِنُ بِاللَّهِ وَمَا أُنزِلَ إِلَيْكُمْ وَمَا أُنزِلَ إِلَيْهِمْ خَاشِعِينَ لِلَّهِ لَا يَشْتُرُونَ بِآيَاتِ اللَّهِ ثَمَنًا قَلِيلًا أَوْ كَثِيرًا لَهُمْ أَجْرُهُمْ عِنْدَ رَبِّهِمْ إِنَّ اللَّهَ سَرِيعُ الْحِسَابِ * يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اصْبِرُوا وَصَابِرُوا وَرَابِطُوا وَاتَّقُوا اللَّهَ لَعَلَّكُمْ تُفْلِحُونَ *

»U stvaranju nebesa i Zemlje i u izmjeni noći i dana su, zaista, znamenja za razumom obdarene, za one koje i stojeći i sjedeći i ležeći Allaha spominju i o stvaranju nebesa i Zemlje razmišljaju. »Gospodaru naš, Ti nisi ovo uzalud stvorio; hvaljen Ti budi i sačuvaj nas patnje u vatri! Gospodaru naš, onoga koga Ti budeš u vatru ubacio Ti si već osramotio, a nevjernicima neće niko u pomoć priteći. Gospodaru naš, mi smo čuli glasnika koji poziva u vjeru; 'Vjerujte u Gospodara vašeg!' – i mi smo mu se odazvali. Gospodaru naš, oprostí nam grijehe naše i pređi preko rdavih postupaka naših, i učini da poslije smrti budemo s onima dobrima. Gospodaru naš, podaj nam ono što si nam obećao po poslanicima Svojim i na Sudnjem danu nas ne osramoti! Ti ćeš, doista, Svoje obećanje ispuniti!« I Gospodar njihov im se odaziva: »Nijednom trudbeniku između vas trud njegov neće poništiti, ni muškarcu ni ženi – vi ste jedni od drugih. Onima koji se isele i koji budu iz zavičaja svoga prognani i koji budu na putu Mome mučeni i koji se budu borili i poginuli, sigurno ću preko hrđavih djela njihovih preći i sigurno ću ih u džennetske bašče, kroz koje će rijeke teći, uvesti; nagrada će to od Allaha biti. – A u Allaha je nagrada najljepša«. Neka te nikako ne obmanjuje to što oni koji ne vjeruju po raznim zemljama putuju: kratko uživanje, a poslije – džehennem će biti mjesto gdje će boraviti, a užasno je to prebivalište! A one koji se Gospodara svoga boje čekaju Džennetske bašče kroz koje će rijeke teći, u kojima će vječno ostati, – takav će biti Allahov doček. A ono što ima u Allaha bolje je za one koji budu dobri. Ima i sljedbenika Knjige koji vjeruju u Allaha i u

ono što se objavljuje vama i u ono što je objavljeno njima, ponizni su prema Allahu, ne zamjenjuju Allahove riječi za nešto što malo vrijedi; oni će negradu od Gospodara njihova dobiti. – Allah će zaista brzo račune svidjeti. O vjernici, budite strpljivi i izdržljivi, na granicama bdijte i Allaha se bojte, da biste postigli ono što želite.«(Ali-Imran, 190-200)

اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ يُجَمِّعُكُمْ إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ لَا رَيْبَ فِيهِ وَمَنْ أَصْدَقُ مِنَ اللَّهِ حَدِيثًا*

»Allah će vas – nema drugog boga osim Njega – sigurno sabrati na Sudnjem danu, u to nema nimalo sumnje! A čije su riječi od Allahovih riječi istinitije?«(En-Nisa, 87)

ذَلِكُمُ اللَّهُ رَبُّكُمْ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ خَالِقُ كُلِّ شَيْءٍ فَاعْبُدُوهُ وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ وَكِيلٌ*

»To vam je Allah, Gospodar vaš, nema drugog boga osim Njega, Stvoritelja svega; zato se Njemu klanjajte; On nad svim bdi!«(El-En'am, 102)

الْبَيْعَ مَا أَوْحَى إِلَيْكَ مِنْ رَبِّكَ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ وَأَعْرِضْ عَنِ الْمُشْرِكِينَ*

»Ti ono što ti Gospodar tvoj objavljuje slušaj – drugog boga osim Njega nema! – i mnogobošce izbjegavaj.«(El-En'am, 106)

قُلْ يَا أَيُّهَا النَّاسُ إِنِّي رَسُولُ اللَّهِ إِلَيْكُمْ جَمِيعًا الَّذِي لَهُ مُلْكُ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ يُخَيِّسُ وَيُمِيتُ فَأَمَّا بِاللَّهِ وَرَسُولِهِ
الَّتِي الْأُمِّيُّ الَّذِي يُؤْمِنُ بِاللَّهِ وَكَلِمَاتِهِ وَالْيَعُوَّةَ تَعْلَمُكُمْ تَهْتَدُونَ*

»Reci: »O ljudi, ja sam svima vama Allahov poslanik, Njegova vlast je na nebesima i na Zemlji; nema drugog boga osim Njega, On život i smrt daje, i zato vjerujte u Allaha i Poslanika Njegova, vjerovjesnika, koji ne zna da čita i piše, koji vjeruje u Allaha i riječi Njegove; njega slijedite – da biste na pravom putu bili!«(El-E'araf, 158)

فَإِنْ تَوَلَّوْا فَقُلْ حَسْبِيَ اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ عَلَيْهِ تَوَكَّلْتُ وَهُوَ رَبُّ الْعَرْشِ الْعَظِيمِ *

»A ako oni glave okrenu, ti reci: »Meni je dovoljan Allah, nema boga osim Njega; samo se uzdam u Njega, On je Gospodar Arša veličanstvenoga!« (Et-Tevebe, 129)

قَالَ آمَنْتُ أَنَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا الَّذِي آمَنْتُ بِهِ بَنُو إِسْرَائِيلَ وَكُنَّا مِنَ الْمُتَسْلِمِينَ *

»uzviknu: 'Ja vjerujem da nema boga osim Onoga u kojeg vjeruju sinovi Israilovi i ja se pokoravam!'« (Junus, 90)

قُلْ هُوَ رَبِّي لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ عَلَيْهِ تَوَكَّلْتُ وَإِلَيْهِ مَتَابِ *

»Reci: 'On je Gospodar moj, nema boga osim Njega, u Njega se uzdam i Njemu se obraćam!'« (Er-R'ad, 30)

اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ لَهُ الْأَسْمَاءُ الْحُسْنَى *

»Allah, drugog boga osim Njega nema, najljepša imena ima!« (Taha, 8)

إِنِّي أَنَا اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا أَنَا فَاعْبُدْنِي وَأَقِمِ الصَّلَاةَ لِذِكْرِي *

»Ja sam, uistinu, Allah, drugog boga, osim Mene, nema; zato se samo Meni klanjaj i molitvu obavlja – da bih ti uvijek na umu bio!« (Taha, 14)

إِنَّمَا إِلَهُكُمُ اللَّهُ الَّذِي لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ وَسِعَ كُلَّ شَيْءٍ عِلْمًا *

»Vaš bog je – Allah, drugog boga, osim Njega, nema! On sve zna!« (Taha, 98)

وَمَا أَرْسَلْنَا مِنْ قَبْلِكَ مِنْ رَسُولٍ إِلَّا نُوحِي إِلَيْهِ أَنَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا أَنَا فَاعْبُدُونِ *

»Prije tebe nijednog poslanika nismo poslali, a da mu nismo objavili:‘ Nema boga osim Mene, zato se Meni klanjajte!’«(El-Enbija, 25)

فَتَأْدَىٰ لِي الظُّلُمَاتِ أَن لَّا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ سُبْحَانَكَ إِنِّي كُنْتُ مِنَ الظَّالِمِينَ*

»pa poslije u tminama zavapi:‘ Nema boga, osim Tebe, hvaljen neka si! a ja sam se zaista ogriješio prema sebi!’«(El-Enbija, 87)

فَتَعَالَى اللَّهُ الْمَلِكُ الْحَقُّ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ رَبُّ الْعَرْشِ الْكَرِيمِ*

»i neka je uzvišen Allah, Vladar istiniti, nema drugog boga osim Njega, Gospodara Arša veličanstvenog!«(El-Mu'minun, 116)

إِنَّمَا أَنَا اللَّهُ الْغَفُورُ الْحَكِيمُ*

»Ja sam – Allah, Silni i Mudri!«(En-Neml, 9)

اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ رَبُّ الْعَرْشِ الْعَظِيمِ*

»Allah je, nema boga osim Njega, Gospodar Arša veličanstvenog!«(En-Neml, 26)

Liječenje pobačaja

Proučiti na ulje i njim masirati stomak i leđa:

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ * الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ * الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ * مَا لَكَ يَوْمَ الدِّينِ * إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ * اهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ * صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ *

«U ime Allaha, Milostivog, Samilosnog Tebe, Allaha, Gospodara svjetova, hvalimo,Milostivog, Samilosnog,Vladara Dana sudnjeg,Tebi se klanjamo i od Tebe pomoć tražimo!Uputi nas na pravi put,na put onih kojima si milost Svoju

darovao, a ne onih koji su protiv sebe srdžbu izazvali, niti onih koji su zalutali!»
(El-Fatiha)

اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الْحَيُّ الْقَيُّومُ لَا تَأْخُذُهُ سِنَةٌ وَلَا نَوْمٌ لَهُ مَا فِي السَّمَاوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ مَنْ ذَا الَّذِي يَشْفَعُ عِنْدَهُ إِلَّا بِإِذْنِهِ يَعْلَمُ مَا بَيْنَ أَيْدِيهِمْ وَمَا خَلْفَهُمْ وَلَا يُحِيطُونَ بِشَيْءٍ مِنْ عِلْمِهِ إِلَّا بِمَا شَاءَ وَسِعَ كُرْسِيُّهُ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضَ وَلَا يَئُودُهُ حِفْظُهُمَا وَهُوَ الْعَلِيُّ الْعَظِيمُ*

» Allah je – nema boga osim Njega - Živi i Vječni! Ne obuzima Ga ni drijemež ni san! Njegovo je ono što je na nebesima i ono što je na Zemji! Ko se može pred Njim zauzimati za nekoga bez dopuštenja Njegova?! On zna šta je bilo i prije njih i šta će biti poslije njih, a od onoga što On zna – drugi znaju samo onoliko koliko On želi. Njegova kursija obuhvata i nebesa i Zemlju i Njemu ne dojadi održavanje njihovo; On je Svevišnji, Veličanstveni! »(El-Bekare, 255)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ * قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ * اللَّهُ الصَّمَدُ * لَمْ يَلِدْ وَلَمْ يُولَدْ * وَلَمْ يَكُنْ لَهُ كُفُوًا أَحَدٌ*

»U ime Allaha, Milostivog, Samilosnog Reci: ' On je Allah – jedan! Allah je Utočište svakom! Nije rodio i rođen nije, i niko Mu ravan nije!' »(El-Ihlas)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ * قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ الْفَلَقِ * مِنْ شَرِّ مَا خَلَقَ * وَمِنْ شَرِّ غَاسِقٍ إِذَا وَقَبَ * وَمِنْ شَرِّ النَّفَّاثَاتِ فِي الْعُقَدِ * وَمِنْ شَرِّ حَاسِدٍ إِذَا حَسَدَ*

»U ime Allaha, Milostivog, Samilosnog Reci: ' Utječem se Gospodaru svitanja od zla onoga što On stvara, i od zla mrkle noći kada razastre tmine, i od zla onih koji u čvorove pušu, i od zla zavidljivca kad zavist ne krije!' »(El-Felek)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ * قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ النَّاسِ * مَلِكِ النَّاسِ * إِلَهِ النَّاسِ * مِنْ شَرِّ الْوَسْوَاسِ الْخَنَّاسِ * الَّذِي يُوَسْوِسُ فِي صُدُورِ النَّاسِ * مِنَ الْجِنَّةِ وَالنَّاسِ*

»U ime Allaha, Milostivog, Samilosnog Reci: 'Tražim zaštitu Gospodara ljudi, Vladara ljudi, Boga ljudi, od zla šejtana-napasnika, koji zle misli unosi u srca ljudi – od džinova i od ljudi!'«(En-Nas)

وَلَقَدْ فِي الْأَرْحَامِ مَا نَشَاءُ إِلَىٰ أَجَلٍ مُّسَمًّى ثُمَّ نُخْرِجُكُمْ طِفْلًا ثُمَّ لِتَبْلُغُوا أَشَدَّكُمْ

»A u materice smještamo šta hoćemo, do roka određenog, zatim činimo da se kao dojenčad rađate i da poslije do muževnog doba uzrastate;«(El-Hadždž, 5)

لِكُلِّ نَبَأٍ مُّسْتَقَرٌّ وَسَوْفَ تَعْلَمُونَ

»svaki nagovještaj ima svoje vrijeme, i vi ćete znati!«(El-En'am, 67)

وَأَنِّي أَعْلِمُهَا بِكَ وَذُرِّيَّتَهَا مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ

»i ja nju i porod njezin stavljam pod Tvoje okrilje od prokletog šejtana.«(Ali-Imran, 32)

إِنَّهُ لَيْسَ لَهُ سُلْطَانٌ عَلَىٰ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَلَىٰ رَبِّهِمْ يَتَوَكَّلُونَ

»on doista nema nikakve vlasti nad onima koji vjeruju i koji se u Gospodara svoga pouzdaju;«(En-Nahl, 99)

إِنَّ عِبَادِي لَيْسَ لَكَ عَلَيْهِمْ سُلْطَانٌ وَكَفَىٰ بِرَبِّكَ وَكِيلًا

»ali, ti, doista, nećeš imati nikakve vlasti nad robovima Mojim!« A Gospodar tvoj je dovoljan kao zaštitnik!«(El-Hidžr, 42)

إِنَّ عِبَادِي لَيْسَ لَكَ عَلَيْهِمْ سُلْطَانٌ إِلَّا مَنِ اتَّبَعَكَ مِنَ الْفَارِسِ

»Ti nećeš imati nikakve vlasti nad robovima Mojim, osim nad onima koji te budu slijedili, od onih zalutalih.«(El-Isra, 65)

Liječenje stopala i zglobova

Slijedeće ajete proučiti na ulje i njime masirati stopala i zglobove:

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ * الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ * الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ * مَالِكِ يَوْمِ الدِّينِ * إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ * اهْدِكْ الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ * صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ *

«U ime Allaha, Milostivog, Samilosnog Tebe, Allaha, Gospodara svjetova, hvalimo, Milostivog, Samilosnog, Vladara Dana sudnjeg, Tebi se klanjamo i od Tebe pomoć tražimo! Uputi nas na pravi put, na put onih kojima si milost Svoju darovao, a ne onih koji su protiv sebe srdžbu izazvali, niti onih koji su zalutali!» (El-Fatiha)

اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الْحَيُّ الْقَيُّومُ لَا تَأْخُذُهُ سِنَةٌ وَلَا نَوْمٌ لَهُ مَا فِي السَّمَاوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ مَنْ ذَا الَّذِي يَشْفَعُ عِنْدَهُ إِلَّا بِإِذْنِهِ يَعْلَمُ مَا بَيْنَ أَيْدِيهِمْ وَمَا خَلْفَهُمْ وَلَا يُحِيطُونَ بِشَيْءٍ مِنْ عِلْمِهِ إِلَّا بِمَا شَاءَ وَسِعَ كُرْسِيُّهُ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضَ وَلَا يَئُودُهُ حِفْظُهُمَا وَهُوَ الْعَلِيُّ الْعَظِيمُ *

» Allah je – nema boga osim Njega - Živi i Vječni! Ne obuzima Ga ni drijemež ni san! Njegovo je ono što je na nebesima i ono što je na Zemji! Ko se može pred Njim zauzimati za nekoga bez dopuštenja Njegova?! On zna šta je bilo i prije njih i šta će biti poslije njih, a od onoga što On zna – drugi znaju samo onoliko koliko On želi. Njegova kursija obuhvata i nebesa i Zemlju i Njemu ne dojadi održavanje njihovo; On je Svevišnji, Veličanstveni! » (El-Bekare, 255)

آمَنَ الرَّسُولُ بِمَا أُنزِلَ إِلَيْهِ مِنْ رَبِّهِ وَالْمُؤْمِنُونَ كُلٌّ آمَنَ بِاللَّهِ وَمَلَائِكَتِهِ وَكُتُبِهِ وَرُسُلِهِ لَا فَرَقَ بَيْنَ أَحَدٍ مِنْ رُسُلِهِ وَقَالُوا سَمِعْنَا وَأَطَعْنَا غُفْرَانَكَ رَبَّنَا وَإِلَيْكَ الْمَصِيرُ * لَا يُكَلِّفُ اللَّهُ نَفْسًا إِلَّا وُسْعَهَا لَهَا مَا كَسَبَتْ وَعَلَيْهَا مَا اكْتَسَبَتْ رَبَّنَا لَا تُؤَاخِذْنَا إِنْ لَيْسَ لَنَا بِإِثْمٍ أَوْ أَخْطَأْنَا رَبَّنَا وَلَا تَحْمِلْ عَلَيْنَا إصْرًا كَمَا حَمَلْتَهُ عَلَى الَّذِينَ مِنْ قَبْلِنَا رَبَّنَا وَلَا تُحَمِّلْنَا مَا لَا طَاقَةَ لَنَا بِهِ وَاعْفُ عَنَّا وَارْحَمْنَا أَنْتَ مَوْلَانَا فَانصُرْنَا عَلَى الْقَوْمِ الْكَافِرِينَ *

»Poslanik vjeruje u ono što mu se objavljuje od Gospodara njegova, i vjernici – svaki vjeruje u Allaha, i meleke Njegove, i knjige Njegove, i poslanike Njegove: »Mi ne izdvajamo nijednog od poslanika Njegovih.« I oni govore: »Čujemo i pokoravamo se; oprosti nam, Gospodaru naš; Tebi ćemo se vratiti.« Allah nikoga

ne opterećuje preko mogućnosti njegovih: u njegovu korist je dobro koje učini, a na njegovu štetu zlo koje uradi. Gospodaru naš, na kazni nas ako zaboravimo ili što nehotice učinimo! Gospodaru naš, ne tovari na nas breme kao što si ga tovario na one prije nas! Gospodaru naš, ne stavlja nam u dužnost ono što ne možemo podnijeti, pobriši grijehe naše i oprosti nam, i smiluj se na nas. Ti si Gospodar naš pa nam pomozí protiv naroda koji ne vjeruje! »(El-Bekare, 285, 286)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ * قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ * اللَّهُ الصَّمَدُ * لَمْ يَلِدْ وَلَمْ يُولَدْ * وَلَمْ يَكُنْ لَهُ كُفُوًا أَحَدٌ *

»U ime Allaha, Milostivog, Samilosnog Reci: ' On je Allah – jedan! Allah je Utočište svakom! Nije rodio i rođen nije, i niko Mu ravan nije! '«(El-Ihlas)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ * قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ الْفَلَقِ * مِنْ شَرِّ مَا خَلَقَ * وَمِنْ شَرِّ غَاسِقٍ إِذَا وَقَبَ * وَمِنْ شَرِّ النَّفَّاثَاتِ فِي الْعُقَدِ * وَمِنْ شَرِّ حَاسِدٍ إِذَا حَسَدَ *

»U ime Allaha, Milostivog, Samilosnog Reci: ' Utječem se Gospodaru svitanja od zla onoga što On stvara, i od zla mrkle noći kada razastre tmíne, i od zla onih koji u čvorove pušu, i od zla zavidljivca kad zavist ne krije! '«(El-Felek)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ * قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ النَّاسِ * مَلِكِ النَّاسِ * إِلَهِ النَّاسِ * مِنْ شَرِّ الْوَسْوَاسِ الْخَنَّاسِ * الَّذِي يُوَسْوِسُ فِي صُدُورِ النَّاسِ * مِنَ الْجِنَّةِ وَالنَّاسِ *

»U ime Allaha, Milostivog, Samilosnog Reci: ' Tražim zaštitu Gospodara ljudi, Vladara ljudi, Boga ljudi, od zla šejtana-napasnika, koji zle misli unosi u srca ljudi – od džinova i od ljudi! '«(En-Nas)

ارْكُضْ بِرِجْلِكَ هَذَا مُغْتَسَلٌ بَارِدٌ وَشَرَابٌ *

»Udri nogom o zemlju, - eto hladne vode za kupanje i piće!«(Sad, 42)

قِيلَ لَهَا ادْخُلِي الصَّرْحَ فَلَمَّا رَأَتْهُ حَسِبَتْهُ لُجَّةً وَكَشَفَتْ عَنْ سَاقَيْهَا قَالَ إِنَّهُ صَرْحٌ مُّمَرَّدٌ مِنْ قَوَارِيرَ قَالَتْ رَبِّ إِنِّي ظَلَمْتُ نَفْسِي وَأَسْلَمْتُ
مَعَ سُلَيْمَانَ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ*

»Uđi u dvoranu!; - bi joj rečeno. I kad ona pogleda, pomisli da je duboka voda, pa zadiže haljinu uz noge svoje. »Ova je dvorana uglačanim staklom popločana!« – reče on. – »Gospodaru moj«, - uzviknu ona – »ja sam se prema sebi ogriješila i u društvu sa Sulejmanom predajem se Allahu Gospodaru svjetova!«(En-Neml, 44)

فَانْطَلَقُوا وَهُمْ يَتَخَفَتُونَ*

»I oni krenuše tiho razgovarajući«(El-Kalem, 23)

يَوْمَ يُكْشَفُ عَنْ سَاقٍ وَيُدْعَوْنَ إِلَى السُّجُودِ فَلَا يَسْطِيعُونَ*

»Na Dan kada kada se noga otkrije i kada budu pozvani da licem na tle padnu pa ne budu mogli«(El-Kalem, 42)

وَقِيلَ مَنْ رَاقٍ* وَظَنَّ أَنَّهُ الْفِرَاقُ* وَالتَّفْتُّ السَّاقُ بِالسَّاقِ*

»i vikne se; 'Ima li vidara?' i on se uvjeri da je to čas rastanka i noga se uz nogu savije«(El-Kijameh,27-29)

Liječenje neplodnosti

Proučiti na maslinovo ulje i njim masirati stomak i leđa:

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ* الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ* الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ* مَالِكِ يَوْمِ الدِّينِ* إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ* اهْدِنَا
الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ* صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ*

»U ime Allaha, Milostivog, Samilosnog Tebe, Allaha, Gospodara svjetova, hvalimo,Milostivog, Samilosnog,Vladara Dana sudnjeg,Tebi se klanjamo i od Tebe pomoć tražimo!Uputi nas na pravi put,na put onih kojima si milost Svoju

darovao, a ne onih koji su protiv sebe srdžbu izazvali, niti onih koji su zalutali!» (El-Fatiha)

اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الْحَيُّ الْقَيُّومُ لَا تَأْخُذُهُ سِنَّةٌ وَلَا نَوْمٌ لَهُ مَا فِي السَّمَاوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ مَنْ ذَا الَّذِي يَشْفَعُ عِنْدَهُ إِلَّا بِإِذْنِهِ يَعْلَمُ مَا بَيْنَ أَيْدِيهِمْ وَمَا خَلْفَهُمْ وَلَا يُحِيطُونَ بِشَيْءٍ مِنْ عِلْمِهِ إِلَّا بِمَا شَاءَ وَسِعَ كُرْسِيُّهُ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضَ وَلَا يَئُودُهُ حِفْظُهُمَا وَهُوَ الْعَلِيُّ الْعَظِيمُ*

» Allah je – nema boga osim Njega - Živi i Vječni! Ne obuzima Ga ni drijemež ni san! Njegovo je ono što je na nebesima i ono što je na Zemji! Ko se može pred Njim zauzimati za nekoga bez dopuštenja Njegova?! On zna šta je bilo i prije njih i šta će biti poslije njih, a od onoga što On zna – drugi znaju samo onoliko koliko On želi. Njegova kursija obuhvata i nebesa i Zemlju i Njemu ne dojadi održavanje njihovo; On je Svevišnji, Veličanstveni! » (El-Bekare, 255)

آمَنَ الرَّسُولُ بِمَا أُنزِلَ إِلَيْهِ مِنْ رَبِّهِ وَالْمُؤْمِنُونَ كُلٌّ آمَنَ بِاللَّهِ وَمَلَائِكَتِهِ وَكُتُبِهِ وَرُسُلِهِ لَا لَفَرَقَ بَيْنَ أَحَدٍ مِنْ رُسُلِهِ وَقَالُوا سَمِعْنَا وَأَطَعْنَا غُفْرَانَكَ رَبَّنَا وَإِلَيْكَ الْمَصِيرُ* لَا يُكَلِّفُ اللَّهُ نَفْسًا إِلَّا وُسْعَهَا لَهَا مَا كَسَبَتْ وَعَلَيْهَا مَا اكْتَسَبَتْ رَبَّنَا لَا تُؤَاخِذْنَا إِنْ كُنَّا مُسِيئِينَ أَوْ نَحْطَأْ أَوْ أَصْحَابُنَا رَبَّنَا لَا تُخِمْ عَلَيْنَا إصْرًا كَمَا خَمَلْنَا عَلَى الَّذِينَ مِنْ قَبْلِنَا رَبَّنَا وَلَا تَحْمِلْنَا مَا لَا طَاقَةَ لَنَا بِهِ وَاعْفُ عَنَّا وَارْحَمْنَا أَنْتَ مَوْلَانَا فَانصُرْنَا عَلَى الْقَوْمِ الْكَافِرِينَ*

»Poslanik vjeruje u ono što mu se objavljuje od Gospodara njegova, i vjernici – svaki vjeruje u Allaha, i meleke Njegove, i knjige Njegove, i poslanike Njegove: »Mi ne izdvajamo nijednog od poslanika Njegovih.« I oni govore: »Čujemo i pokoravamo se; oprosti nam, Gospodaru naš; tebi ćemo se vratiti.« Allah nikoga ne opterećuje preko mogućnosti njegovih: u njegovu korist je dobro koje učini, a na njegovu štetu zlo koje uradi. Gospodaru naš, na kazni nas ako zaboravimo ili što nehotice učinimo! Gospodaru naš, ne tovari na nas breme kao što si ga tovario na one prije nas! Gospodaru naš, ne stavlja nam u dužnost ono što ne možemo podnijeti, pobriši grijehe naše i oprosti nam, i smiluj se na nas. Ti si Gospodar naš pa nam pomози protiv naroda koji ne vjeruje!» (El-Bekare, 285, 286)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ * قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ * اللَّهُ الصَّمَدُ * لَمْ يَلِدْ وَلَمْ يُولَدْ * وَلَمْ يَكُنْ لَهُ كُفُوًا أَحَدٌ*

»U ime Allaha, Milostivog, Samilosnog Reci:‘ On je Allah – jedan!Allah je Utočište svakom!Nije rodio i rođen nije,i niko Mu ravan nije!’«(El-Ihlas)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ * قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ الْفَلَقِ * مِنْ شَرِّ مَا خَلَقَ * وَمِنْ شَرِّ غَاسِقٍ إِذَا وَقَبَ * وَمِنْ شَرِّ النَّفَّاثَاتِ فِي الْعُقَدِ * وَمِنْ شَرِّ حَاسِدٍ إِذَا حَسَدَ *

»U ime Allaha, Milostivog, Samilosnog Reci:‘ Utječem se Gospodaru svitanja od zla onoga što On stvara, i od zla mrkle noći kada razastre tmine, i od zla onih koji u čvorove pušu, i od zla zavidljivca kad zavist ne krije!’«(El-Felek)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ * قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ النَّاسِ * مَلِكِ النَّاسِ * إِلَهِ النَّاسِ * مِنْ شَرِّ الْوَسْوَاسِ الْخَنَّاسِ * الَّذِي يُوَسْوِسُ فِي صُدُورِ النَّاسِ * مِنَ الْجِنَّةِ وَالنَّاسِ *

»U ime Allaha, Milostivog, Samilosnog Reci:‘ Tražim zaštitu Gospodara ljudi, Vladara ljudi, Boga ljudi, od zla šejtana-napasnika, koji zle misli unosi u srca ljudi – od džinova i od ljudi!’«(En-Nas)

وَالْهَكُمُ إِلَهٌ وَاحِدٌ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ * إِنَّ فِي خَلْقِ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ وَاخْتِلَافِ اللَّيْلِ وَالنَّهَارِ وَالْفُلْكِ الَّتِي تَجْرِي فِي الْبَحْرِ بِمَا يَنْفَعُ النَّاسَ وَمَا أَنْزَلَ اللَّهُ مِنَ السَّمَاءِ مِنْ مَاءٍ فَأَخْثَا بِهِ الْأَرْضَ بَعْدَ مَوْتِهَا وَبَثَّ فِيهَا مِنْ كُلِّ دَابَّةٍ وَتَصْرِيفِ الرِّيَّاحِ وَالسَّحَابِ الْمُسَخَّرِ بَيْنَ السَّمَاءِ وَالْأَرْضِ لَآيَاتٍ لِقَوْمٍ يَعْقِلُونَ *

«A vaš Bog – jedan je Bog! nema boga osim Njega, Milostivog, Samilosnog! Stvaranje nebesa i Zemlje, smjena noći i dana, lađa koja morem plovi s korisnim tovarom za ljude, kiša koju Allah spušta s neba pa tako u život vraća zemlju nakon mrtvila njezina – po kojoj je rasijao svakojaka živa bića, promjena vjetrova, oblaci koji između neba i Zemlje lebde – doista su dokazi za one koji imaju pameti.»(El-Bekare, 163, 164)

هَذَاكَ دَعَا زَكَرِيَّا رَبَّهُ قَالَ رَبِّ هَبْ لِي مِنْ لَدُنْكَ ذُرِّيَّةً طَيِّبَةً إِنَّكَ سَمِيعُ الدُّعَاءِ * فَنَادَاهُ الْمَلَايِكَةُ وَهُوَ قَائِمٌ يُصَلِّي فِي الْمِحْرَابِ أَنَّ اللَّهَ يُبَشِّرُكَ بِيحْيَى مُصَدِّقًا بِكَلِمَةٍ مِنَ اللَّهِ وَسَيِّدًا وَحَصُورًا وَنَبِيًّا مِنَ الصَّالِحِينَ * قَالَ رَبِّ آتِنِي غُلَامًا وَقَدْ بَلَغَنِيَ الْكِبَرُ وَامْرَأَتِي عَاقِرٌ قَالَ كَذَلِكَ اللَّهُ يَفْعَلُ مَا يَشَاءُ *

«Tu Zekerijja zamoli Gospodara svoga: »Gospodaru moj,« – reče – »podari mi od Sebe čestita potomka, jer se Ti, uistinu, molbi odazivaš!« I dok se on u hramu stojeći molio, meleki ga zovnuše: »Allah ti javlja radosnu vijest: rodit će ti se Jahja, koji će u Allahovu knjigu vjerovati, i koji će prvak biti, i čedan, i vjerovjesnik, potomak onih dobrih.« »Gospodaru moj,« – reče – »kako će imati sina kada me starost ophrvla, a i žena mi je nerotkinja?« – »Eto tako«, - reče On -, »Allah čini što On hoće.« (Ali-Imran, 38-40)

يَا أَيُّهَا النَّاسُ اتَّقُوا رَبَّكُمُ الَّذِي خَلَقَكُمْ مِنْ نَفْسٍ وَاحِدَةٍ وَخَلَقَ مِنْهَا زَوْجَهَا وَبَثَّ مِنْهُمَا رِجَالًا كَثِيرًا وَنِسَاءً وَاتَّقُوا اللَّهَ الَّذِي تَسَاءَلُونَ بِهِ وَالْأَرْحَامَ إِنَّ اللَّهَ كَانَ عَلَيْكُمْ رَقِيبًا *

»O ljudi, bojte se Gospodara svoga, koji vas od jednog čovjeka stvara, a od njega je i drugu njegovu stvorio, i od njih dvoje mnoge muškarce i žene rasijao. I Allah se bojte – s imenom čijim jedni druge molite – i rodbinske veze ne kidajte, jer Allah, zaista, stalno nad vam bdi.« (En-Nisa, 1)

يَا أَيُّهَا الرُّسُلُ بَلِّغْ مَا أُنزِلَ إِلَيْكَ مِنْ رَبِّكَ وَإِنْ لَمْ تَفْعَلْ فَمَا بَلَغْتَ رِسَالَتَهُ وَاللَّهُ يَعْصِمُكَ مِنَ النَّاسِ إِنَّ اللَّهَ لَا يَهْدِي الْقَوْمَ الْكَافِرِينَ *

»O Poslaniče, kazuj ono što ti se objavljuje od Gospodara tvoga, - ako to ne učiniš, onda nisi dostavio poslanicu Njegovu – a Allah će te od ljudi štititi. Allah zaista neće ukazati na pravi put narodu koji neće da vjeruje.« (El-Maide, 68)

إِنَّ رَبَّكُمُ اللَّهُ الَّذِي خَلَقَ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضَ فِي سِتَّةِ أَيَّامٍ ثُمَّ اسْتَوَى عَلَى الْعَرْشِ يُغْشِي اللَّيْلَ النَّهَارَ يَطْلُبُهُ حَبِيبًا وَالشَّمْسَ وَالْقَمَرَ وَالنُّجُومَ مُسَخَّرَاتٍ بِأَمْرِهِ أَلَا لَهُ الْخَلْقُ وَالْأَمْرُ تَبَارَكَ اللَّهُ رَبُّ الْعَالَمِينَ * ادْعُوا رَبَّكُمْ تَضَرُّعًا وَخُفْيَةً إِنَّهُ لَا يُحِبُّ الْمُعْتَدِينَ *

»Gospodar vaš je Allah, koji je nebesa i Zemlju u šest vremenskih razdoblja stvorio, a onda se iznad Arša uzdigao; On tamom noći prekriva dan, koji ga u

stopu prati, a Sunce i Mjesec i zvijezde se pokoravaju Njegovoj volji. Samo On stvara i upravlja! Uzvišen neka je Allah, Gospodar svjetova! Molite se ponizno i u sebi Gospodaru svome, ne voli On one koji se previše glasno mole.«(El-E'araf, 54, 55)

هُوَ الَّذِي خَلَقَكُمْ مِنْ نَفْسٍ وَاحِدَةٍ وَجَعَلَ مِنْهَا زَوْجَهَا لِيَسْكُنَ إِلَيْهَا فَلَمَّا تَغَشَّاهَا حَمَلَتْ حَمْلًا خَفِيًّا فَمَرَّتْ بِهِ فَلَمَّا أَثْقَلَتْ دَعَا اللَّهَ رَبَّهُمَا لَئِنْ آتَيْتَنَا صَالِحًا لَنُكَوِّنَنَّ مِنَ الشَّاكِرِينَ*

»On je taj koji vas od jednog čovjeka stvara – a od njega je drugu njegovu stvorio da se uz nju smiri. I kada je on nju ljubio, ona je zanjela lahko breme i nosila ga; a kad joj je ono otežalo, njih dvoje su zamolili Allaha, Gospodara svoga: »Ako nam daruješ zdrava potomka, bićemo, zaista zahvalni!«(El-E'araf, 189)

وَيَا قَوْمِ اسْتَغْفِرُوا رَبَّكُمْ ثُمَّ تُوبُوا إِلَيْهِ يُرْسِلِ السَّمَاءَ عَلَيْكُمْ مِدْرَارًا وَيَزِدْكُمْ قُوَّةً إِلَى قُوَّتِكُمْ وَلَا تَتَوَلَّوْا مُجْرِمِينَ*

»O narode moj, molite Gospodara svoga da vam oprost, i pokajte Mu se, a On će vam slati kišu obilnu i daće vam još veću snagu, uz onu koju imate, i ne odlazite kao mnogobošci!«(Hud, 52)

وَأَمْرَأَتُهُ قَانِمَةٌ فَصَحَّكَتْ فَبَشَّرَهَا بِإِسْحَقَ وَمِنْ وَرَاءِ إِسْحَقَ يَعْقُوبَ*

»A žena njegova stajaše tu, i Mi je obradovasmo Ishakom, a poslije Ishaka Jakubom«(Hud, 71)

وَلَقَدْ أَرْسَلْنَا رُسُلًا مِنْ قَبْلِكَ وَجَعَلْنَا لَهُمْ أَزْوَاجًا وَذُرِّيَّةً وَمَا كَانَ لِرَسُولٍ أَنْ يَأْتِيَ بِآيَةٍ إِلَّا بِإِذْنِ اللَّهِ لِكُلِّ أَجَلٍ كِتَابٌ*

»I prije tebe smo poslanike slali i žene i porod im davali. I nijedan poslanik nije donio ni jedno čudo sobom, već Allahovom voljom. Svako doba imalo je Knjigu«(Er-Ra'd, 38)

وَاللَّهُ جَعَلَ لَكُمْ مِنْ أَنْفُسِكُمْ أَزْوَاجًا وَجَعَلَ لَكُمْ مِنْ أَزْوَاجِكُمْ بَيْنَ وَحَقْدَةً وَرَزَقَكُمْ مِنَ الطَّيِّبَاتِ أَلَيْسَ بِالْبَاطِلِ يُؤْمِنُونَ وَيَنْعَمَتِ اللَّهُ هُمْ يَكْفُرُونَ*

»Allah za vas stvara žene od vaše vrste, a od žena vaših daje vam sinove i unuke, i ukusna jela vam daje. Pa zašto u laž oni vjeruju, a Allahove blagodati poriču«(En-Nahl, 72)

وَاللَّهُ أَخْرَجَكُمْ مِنْ بُطُونِ أُمَّهَاتِكُمْ لَا تَعْلَمُونَ شَيْئًا وَجَعَلَ لَكُمُ السَّمْعَ وَالْأَبْصَارَ وَالْأَفْئِدَةَ لَعَلَّكُمْ تَشْكُرُونَ*

»Allah vas iz trbuha majki vaših izvodi, vi ništa ne znate, i daje vam sluh i vid i razum da biste bili zahvalni.«(En-Nahl, 78)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ*

كهيعص* ذَكَرَ رَحْمَةً رَبِّكَ ذَكَرْتُمَا* إِذْ نَادَى رَبُّهُ نَدَاءَ خَفِيٍّ* قَالَ رَبِّ إِنِّي وَهَنَ الْعَظْمُ مِنِّي وَاشْتَعَلَ الرَّأْسُ شَيْئًا وَلَمْ أَكُنْ بِدُعَائِكَ رَبَّ شَقِيًّا* وَإِنِّي جُنْتُ الْمَوَالِيَ مِنْ وَرَائِي وَكَانَتِ امْرَأَتِي عَاقِرًا فَهَبْ لِي مِنْ لَدُنْكَ وَلَدًا* يَرْبِّي وَيَبْرَأْ مِنْ آلِ يَفْقُوبَ وَاجْعَلْهُ رَبِّ رَحِيمًا* يَا ذَكَرْتُمَا إِلَى ابْنِ شَرْكَ بِلِقَامِ اسْمُهُ يَحْيَى لَمْ نَجْعَلْ لَهُ مِنْ قَبْلُ سَبِيًّا* قَالَ رَبِّ أَلَيْسَ يُكُونُ لِي غُلَامٌ وَكَانَتِ امْرَأَتِي عَاقِرًا وَقَدْ بَلَغْتُ مِنَ الْكِبَرِ عِتِيًّا* قَالَ كَذَلِكَ قَالَ رَبُّكَ هُوَ عَلَيَّ هَيِّنٌ وَقَدْ خَلَقْتُكَ مِنْ قَبْلُ وَلَمْ كُنْ شَيْئًا* قَالَ رَبِّ اجْعَلْ لِي آيَةً قَالَ آيَتُكَ أَلَّا تَكَلَّمَ النَّاسُ ثَلَاثَ لَيَالٍ سَوِيًّا* فَخَرَجَ عَلَى قَوْمِهِ مِنَ الْمِحْرَابِ فَأَوْحَى إِلَيْهِمْ أَنْ سَبِّحُوا بُكْرَةً وَعَشِيًّا* يَا يَحْيَى خُذِ الْكِتَابَ بِقُوَّةٍ وَآتَيْنَاهُ الْخُكْمَ صَبِيًّا* وَحَتَّىٰ مَنْ لَدَا زَكَاةً وَكَانَ تَقِيًّا* وَبَرًّا بِوَالِدَيْهِ وَلَمْ يَكُنْ جَبَّارًا عَصِيًّا* وَسَلَامٌ عَلَيْهِ يَوْمَ وُلِدَ وَيَوْمَ يَمُوتُ وَيَوْمَ يُبْعَثُ حَيًّا* وَادُّعُ فِي الْكِتَابِ مَرْيَمَ إِذِ انْتَبَذَتْ مِنْ أَهْلِهَا مَكَانًا شَرْيًّا* فَاتَّخَذَتْ مِنْ دُونِهِمْ حِجَابًا فَأَرْسَلْنَا إِلَيْهَا رُوحَنَا فَتَمَثَّلَ لَهَا بَشَرًا سَوِيًّا* قَالَتْ إِنِّي أَعُوذُ بِالرَّحْمَنِ مِنْكَ إِنْ كُنْتَ تَقِيًّا* قَالَ إِنَّمَا أَنَا رَسُولُ رَبِّكِ لِأَهَبَ لَكِ غُلَامًا زَكِيًّا* قَالَتْ أَنَّى يَكُونُ لِي غُلَامٌ وَلَمْ يَمْسَسْنِي بَشَرٌ وَلَمْ أَكُ بَغِيًّا* قَالَ كَذَلِكَ قَالَ رَبُّكَ هُوَ عَلَيَّ هَيِّنٌ وَلَنَجْعَلَ لَآيَةً لِلنَّاسِ وَرَحْمَةً مِنَّا وَكَانَ أَمْرًا مُقْضِيًّا* فَحَمَلَتْهُ فَانْتَبَذَتْ بِهِ مَكَانًا قَصِيًّا* فَأَجَاءَهَا الْمَخَاضُ إِلَى جِذْعِ النَّخْلَةِ قَالَتْ يَا لَيْتَنِي مِتُّ قَبْلَ هَذَا وَكُنْتُ نَسِيًّا نَسِيًّا* فَتَنَادَاهَا مِنْ تَحْتِهَا أَلَّا تَحْزَنِي قَدْ جَعَلَ رَبُّكِ تَحْتَكِ سَرِيًّا* وَهَزِي إِلَيْكِ بِجِذْعِ النَّخْلَةِ فَسَاقِطٌ عَلَيْكَ رُطْبًا حَلِيًّا* فَكُلِّي وَاشْرَبِي وَقَرِّي عَيْنًا فَإِمَّا تَرَيْنِ مِنَ الْبَشَرِ أَحَدًا فَقُولِي إِنِّي نَذَرْتُ لِلرَّحْمَنِ صَوْمًا فَلَنْ أَكُلِمَ الْيَوْمَ إِنْسِيًّا* قَالَتْ بِهِ قَوْمُهَا تَحْمِلُهُ قَالُوا يَا مَرْيَمُ لَقَدْ جِئْتِ شَيْئًا فَرِيًّا* يَا أخت هَارُونَ مَا كَانَ أَبُوكِ امْرَأَ سَوْءٍ وَمَا كَانَتْ أُمُّكَ بَغِيًّا* فَأَشَارَتْ إِلَيْهِ قَالُوا كَيْفَ نَكَلِّمُ مَنْ كَانَ فِي الْمَهْدِ صَبِيًّا* قَالَ إِنِّي عَبْدُ اللَّهِ آتَانِيَ الْكِتَابَ وَجَعَلَنِي نَبِيًّا* وَجَعَلَنِي مُبَارَكًا أَيْنَ مَا كُنْتُ وَأَوْصَانِي بِالصَّلَاةِ وَالزَّكَاةِ مَا دُمْتُ حَيًّا* وَبَرًّا بِوَالِدَيْهِ وَلَمْ يَجْعَلْنِي جَبَّارًا شَقِيًّا* وَالسَّلَامُ عَلَيَّ يَوْمَ وُلِدْتُ وَيَوْمَ أَمُوتُ وَيَوْمَ أُبْعَثُ حَيًّا* ذَلِكَ عِيسَى ابْنُ مَرْيَمَ قَوْلَ الْحَقِّ الَّذِي فِيهِ يَمْتَرُونَ* مَا كَانَ لِلَّهِ أَنْ يَتَّخِذَ مِنْ وَلَدٍ سُبْحَانَهُ إِذَا قَضَىٰ أَمْرًا فَإِنَّمَا يَقُولُ لَهُ كُنْ فَيَكُونُ* وَإِنَّ اللَّهَ رَبِّي وَرَبُّكُمْ فَاعْبُدُوهُ هَذَا صِرَاطٌ مُسْتَقِيمٌ*

»U ime Allaha, Milostivog, Samilosnog Kaf-ha-ja-ajin-sad. Kazivanje o milosti Gospodara tvoga prema robu Njegovu Zekerijjau, kad je on Gospodara svoga tiho zovnuo, i rekao: »«Gospodaru moj, kosti su mi oronule i glava osijedjela, a nikada nisam, kad sam Ti, Gospodaru moj, molbu uputio, nesretan ostao. Bojim

se rođaka svojih po krvi poslije mene, a žena mi je nerotkinja, zato mi pokloni od Sebe sina da naslijedi mene i porodicu Jakubovu, i učini, Gospodaru moj, da budeš s njim zadovoljan.« »O Zekerijja, javljamo ti radosnu vijest da će ti se dječak roditi, ime će mu Jahja biti, nikome prije njega to ime nismo htjeli dati.« »Gospodaru moj,« – reče on – »kako ću imati sina kad mi je žena nerotkinja, a već sam duboku starost doživio?« »Eto tako!« – reče. »Gospodar tvoj je rekao: 'To je Meni lahko, i tebe sam ranije stvorio, a nisi ništa bio.« »Gospodaru moj,« – reče – »daj mi neki znak!« – »Znak će ti biti što tri noći nećeš s ljudima razgovarati, a zdrav ćeš biti.« i on izađe iz hrama u narod svoj i znakom im dade na znaje: »Hvalite ga ujutro i naveče!« »O Jahja, prihvati Knjigu odlučno!« – a dadosmo mu mudrost još dok je dječak bio i nježnost i čednost, i čestit je bio i roditeljima svojim bio je dobar, i nije bio drzak i nepristojan. I neka je mir njemu na dan kada se rodio i na dan kada je umro i na dan kad bude iz mrtvih ustao! I spomeni u Knjizi Merjemu: kada se od ukućana svojih na istočnu stranu povukla i jedan zastor da se od njih zakloni uzela, Mi smo k njoj meleka Džibrila poslali i on joj se prikazao u liku savršeno stvorena muškarca. »Utječem se Milostivom od tebe, ako se Njega bojiš!« – uzviknu ona. »A ja sam upravo izaslanik Gospodara tvoga« – reče on – »da ti poklonim dječaka čista!« »Kako će imati dječaka« – reče ona – »kad me nijedan muškarac dodirnuo nije, a ja nisam nevaljalica!« »To je tako!« – reče on. »Gospodar tvoj je rekao; 'To je Meni lahko', i zato da ga učinimo znamenjem ljudima i znakom milosti Naše. Tako je unaprijed određeno!« I ona zanesse i bremenita se skloni daleko negdje. i porođajni bolovi prisiliše je da dođe da stabla jedne palme. »Kamo sreće da sam ranije umrla i da sam potupno u zaborav pala!« – uzviknu ona. I melek je, koji je bio niže nje, zovnu; »Ne žalosti se, Gospodar tvoj je dao da niže tebe potok poteče. Zatresi palmino stablo, posuće po tebi datule svježje, pa jedi i pij i budi vesela! A ako vidiš čovjeka kakva, ti reci: »Ja sam se zavjetovala Milostivom da ću šutjeti, i danas ni s kim neću govoriti.« I dođe ona s njim porodici svojoj, noseći ga. »O Merjemo,« – rekoše oni – »učinila si nešto nečuvano! Ej ti, koja u čednosti ličiš Harunu, otac ti nije bio nevaljao, a ni mati tvoja nije bila nevaljalica.« A ona im na njega pokaza. »Kako da govorimo djetetu u bešici?« – rekoše. »Ja sam Allahov rob« – ono reče -, »meni će On Knjigu dati i vjerovjesnikom me učiniti i učiniće me, gdje god budem, blagoslovljenim, i

naređiće mi da dok sam živ molitvu obavljam i milostinju udjeljujem, i da majci svojo budem dobar, a neće mi dopustiti da budem drzak i nepristojan. I neka je mir nada mnom na dan kada sam se rodio i na dan kada budem umro i na dan kada budem iz mrtvih ustajao!' To je Isa, sin Merjemin, - to je prava istina o njemu, - onaj u koga oni sumnjaju. Nezamislivo je da Allah ima dijete, hvaljen neka je On! kad nešto odluči, On za to rekne samo: »Budi!« – i ono bude. Allah je, uisitnu, i moj i vaš Gospodar, zato se klanjajte samo Njemu! To je pravi put.«(Merjem, 1-36)

وَالْيُوسُفُ إِذْ نَادَى رَبَّهُ أَلَيْ مَا سَعَى الضُّرُّ وَأَنْتَ أَرْحَمُ الرَّاحِمِينَ* فَاسْتَجَبْنَا لَهُ فَكَشَفْنَا مَا بِهِ مِنْ ضُرٍّ وَآتَيْنَاهُ أَهْلَهُ وَمِثْلَهُمْ مَعَهُمْ رَحْمَةً مِنْ عِنْدِنَا وَذِكْرَى لِلْعَابِدِينَ*

»I Ejjubu se, kada je Gospodaru svome zavapio: »Mene je nevolja snašla, a Ti si od milostivih Najmilostiviji!« – odazvasmo i nevolju mu koja ga je morila otklonismo i vratismo mu, milošću Našom, čeljad njegovu i uz njih još toliko i da bude pouka onima koji se Nama klanjaju.«(El-Enbija, 83, 84)

وَزَكَرِيَّا إِذْ نَادَى رَبَّهُ رَبِّ لَا تَذَرْنِي فَرْدًا وَأَنْتَ خَيْرُ الْوَارِثِينَ* فَاسْتَجَبْنَا لَهُ وَوَهَبْنَا لَهُ يَحْيَى وَأَصْلَحْنَا لَهُ زَوْجَهُ إِنَّهُمْ كَانُوا يُسَارِعُونَ فِي الْخَيْرَاتِ وَيَدْعُونَنَا رَغَبًا وَرَهَبًا وَكَانُوا لَنَا خَاشِعِينَ*

»I Zekerijjau se, kada zamoli Gospodara svoga: »Gospodaru moj, ne ostavljaj me sama, a Ti si jedini vječan!« – odazvasmo i, izliječivši mu ženu, Jahjaa mu poklonismo. Oni su se trudili da što više dobra učine i molili su Nam se u nadi i strahu, i bili su prema Nama ponizni.«(El-Enbija, 89, 90)

يَا أَيُّهَا النَّاسُ إِن كُنْتُمْ فِي رَيْبٍ مِّنَ الْبَعْثِ فَإِنَّا خَلَقْنَاكُمْ مِّن نَّرَابٍ ثُمَّ مِن نُّطْفَةٍ ثُمَّ مِن عَلَقَةٍ ثُمَّ مِن مُّضْغَةٍ مُّخَلَّقَةٍ وَغَيْرِ مُخَلَّقَةٍ لِّنُبَيِّنَ لَكُمْ وَتُقَرَّبُ فِي الْأَرْحَامِ مَا تَشَاءُ إِلَى أَجَلٍ مُّسَمًّى ثُمَّ نُخْرِجُكُمْ طِفْلًا ثُمَّ لِتَبْلُغُوا أَشُدَّكُمْ وَمِنْكُمْ مَّن يُتَوَقَّى وَمِنْكُمْ مَّن يُرْدُّ إِلَى أَرْدَلِ الْعُمُرِ لِكَيْنَا يُعَلِّمَ مِنْ بَعْدِ عِلْمٍ شَيْئًا وَتَرَى الْأَرْضَ هَامِدَةً فَإِذَا أَنزَلْنَا عَلَيْهَا الْمَاءَ اهْتَزَّتْ وَرَبَّتْ وَأَبْتَتَ مِن كُلِّ زَوْجٍ بَهِيجٍ*

»O ljudi, kako možete sumnjati u oživiljenje, - pa, Mi vas stvaramo od zemlje, zatim od kapi sjemena, potom od ugruška, zatim od grude mesa vidljivih i

nevidljivih udova, pa vam pokažemo moć Našu! A u materice smještamo šta hoćemo, do roka određenog, zatim činimo da se kao dojenčad radate i da poslije do muževnog doba uzrastate; jedni od vas umiru, a drugi duboku starost doživljavaju, pa začas zaboravljaju ono što saznaju. I ti vidiš zemlju kako je zamrla, ali kad na nju kišu spustimo, ona ustrepće i uzbuja, i iz nje iznikne svakovrsno bilje prekrasno,»(El-Hadždž, 5)

وَلَقَدْ خَلَقْنَا الْإِنْسَانَ مِنْ سُلَالَةٍ مِنْ طِينٍ * ثُمَّ جَعَلْنَاهُ نُطْفَةً فِي قَرَارٍ مَكِينٍ * ثُمَّ خَلَقْنَا النُّطْفَةَ عَلَقَةً فَخَلَقْنَا الْعَلَقَةَ مُضْغَةً فَخَلَقْنَا الْمُضْغَةَ عِظَامًا
لَكَرْسًا الْمِطَامَ لَحْمًا ثُمَّ أَنشَأْنَاهُ خَلْقًا آخَرَ فَتَبَارَكَ اللَّهُ أَحْسَنُ الْخَالِقِينَ *

»Mi smo, zaista, čovjeka od biti zemlje stvorili, zatim ga kao kap sjemena na sigurno mjesto stavili, pa onda kap sjemena ugruškom učinili, zatim od ugruška grudu mesa stvorili, pa od grude mesa kosti napravili, a onda kosti mesom zaodjenuli, i poslije ga, kao drugo stvorenje, oživljujemo, - pa neka je uzvišen Allah, najljepši stvoritelj!«(El-Mu'minun, 12-14)

وَمِنْ آيَاتِهِ أَنْ خَلَقَ لَكُمْ مِنْ أَنْفُسِكُمْ أَزْوَاجًا لِتَسْكُنُوا إِلَيْهَا وَجَعَلَ بَيْنَكُمْ مَوَدَّةً وَرَحْمَةً إِنَّ فِي ذَلِكَ لَآيَاتٍ لِقَوْمٍ يَتَفَكَّرُونَ *

»i jedan od dokaza njegovih je to što za vas, od vrste vaše, stvara žene da se uz njih smirite, i što između vas uspostavlja ljubav i samilost; to su, zaista, pouke za ljude koji razmišljaju«(Er-Rum, 21)

وَاللَّهُ خَلَقَكُمْ مِنْ نَفْسٍ وَاحِدَةٍ ثُمَّ جَعَلَكُمْ أَزْوَاجًا وَمَا تَحْمِلُ مِنْ أُنْثَى وَلَا تَضَعُ إِلَّا بِعِلْمِهِ وَمَا يُعْمِرُ مِنْ مُعَمَّرٍ وَلَا يُنْقِصُ مِنْ عُمُرِهِ إِلَّا فِي كِتَابٍ إِنَّ ذَلِكَ عَلَى اللَّهِ يَسِيرٌ *

»Allah vas stvara od zemlje, zatim od kapi sjemena, i najzad vas čini muškarcima i ženama. I nijedna žena ne zanese niti rodi, a da to On ne zna. I ničiji život se ne produži niti skрати, a da to nije zabilježeno u Knjizi; to je Allahu, uistinu lahko!«(Fatir, 11)

وَقَالَ إِنِّي ذَاهِبٌ إِلَى رَبِّي سَيَّهْدِي * رَبِّ هَبْ لِي مِنَ الصَّالِحِينَ * تَبَشِّرْهُ بِبَلَائِمٍ هَلِيمٍ *

»Idem onamo gdje mi je Gospodar moj naredio«. – reče –, »On će me kuda treba uputiti. Gospodaru moj daruj mi porod čestit!« – i Mi smo ga obradovali dječakom blage naravi.« (Es-Saffat, 99-101)

اللَّهُ الَّذِي جَعَلَ لَكُمُ الْأَرْضَ قَرَارًا وَالسَّمَاءَ بِنَاءً وَصَوَّرَكُمْ فَأَحْسَنَ صُوَرَكُمْ وَرَزَقَكُم مِّنَ الطَّيِّبَاتِ ذِكْرُكُمْ اللَّهُ رَبُّكُمْ فَتَبَارَكَ اللَّهُ رَبُّ الْعَالَمِينَ*

»Allah vam je učinio Zemlju prebivalištem, a nebo zdanjem, i On vam obličje daje i likove vaše čini lijepim, i jelima vas opskrbljuje ukusnim. To je Allah, Gospodar vaš, i neka je uzvišen Allah, Gospodar svjetova!« (El-Mu'min, 64)

أَفَرَأَيْتُمْ مَا تُمْنُونَ* أَأَنْتُمْ تَخْلُقُونَهُ أَمْ نَحْنُ الْخَالِقُونَ*

»Kažite vi Meni: da li sjemenu koje ubacujete vi oblik dajete ili Mi to činimo?« (El-Vaki'a, 58, 59)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ* يُسَبِّحُ لِلَّهِ مَا فِي السَّمَاوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ لَهُ الْمُلْكُ وَلَهُ الْحَمْدُ وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ* هُوَ الَّذِي خَلَقَكُمْ فَعَبَّكُمْ وَأَفْرَأَكُمْ وَإِلَهُ الْمُسْلِمِينَ* أَلَمْ يَخْلُقْ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضَ بِالْحَقِّ وَصَوَّرَكُمْ فَأَحْسَنَ صُوَرَكُمْ وَإِلَيْهِ الْمَصِيرُ*

»U ime Allaha, Milostivog, Samilosnog Ono što je na nebesima i ono što je na Zemlji hvali Allaha, Njemu – vlast i Njemu – pohvala; On sve može! On vas stvara, pa ste ili nevjernici ili vjernici. Sve što vi radite Allah dobro vidi. On je nebesa i Zemlju mudro stvorio, i On vam obličje daje, i likove vaše čini lijepim, i Njemu će se sve vratiti.« (Et-Tegabun, 1-3)

وَمَرْيَمَ ابْنَتَ عِمْرَانَ الَّتِي أَحْصَيْنَا فَرْجَهَا فَنَفَخْنَا فِيهِ مِن رُّوحِنَا وَصَدَّقَتْ بِكَلِمَاتِ رَبِّهَا وَكُتِبَ عَلَيْهَا مِنَ الْقَاتِلِينَ*

»Merjemu, kćer Imranovu, koja je nevinost svoju sačuvala, a Mi smo udahnuli u nju život i ona je u riječi Gospodara svoga i knjige Njegove vjerovala i od onih koji provode vrijeme u molitvi bila.« (Et-Tahrim, 12)

فَلْيَنْظُرِ الْإِنْسَانُ مِمَّ خُلِقَ * خُلِقَ مِنْ مَّاءٍ دَافِقٍ * يَخْرُجُ مِنْ بَيْنِ الصُّلْبِ وَالتَّرَائِبِ *

»Nek čovjek pogleda od čeka je stvoren! stvoren je od tekućine koja se izbacila, koja između kičme i grudi izlazi,«(Et-Tarik, 5-7)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ * وَالَّذِينَ وَالزَّيْتُونَ * وَطُورِ سِينِينَ * وَهَذَا الْبَلَدِ الْأَمِينِ * لَقَدْ خَلَقْنَا الْإِنْسَانَ فِي أَحْسَنِ تَقْوِيمٍ * ثُمَّ رَدَدْنَاهُ أَسْفَلَ سَافِلِينَ * إِلَّا الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ فَلَهُمْ أَجْرٌ غَيْرُ مَمْنُونٍ * فَمَا يُكَذِّبُكَ بَعْدُ بِالذِّينِ * أَلَيْسَ اللَّهُ بِأَحْكَمَ الْحَاكِمِينَ *

»U ime Allaha, Milostivog, Samilosnog Tako mi smokve i masline, i Sinajске gore, i grada ovog, bezbjednog, - Mi čovjeka stvaramo u skladu najljepšem, zatim ćemo ga u najnakazniji lik vratiti, samo ne one koji budu vjerovali i dobra djela činili, njih čeka nagrada neprekidna. Pa šta te onda navodi da poričeš onaj svijet, - zar Allah nije sudija najpravedniji?!«(Et-Tin, 1-8)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ * اقْرَأْ بِاسْمِ رَبِّكَ الَّذِي خَلَقَ * خَلَقَ الْإِنْسَانَ مِنْ عَلَقٍ * اقْرَأْ وَرَبُّكَ الْأَكْرَمُ * الَّذِي عَلَّمَ بِالْقَلَمِ * عَلَّمَ الْإِنْسَانَ مَا لَمْ يَعْلَمْ *

»U ime Allaha, Milostivog, Samilosnog Čitaj, u ime Gospodara tvoga koji stvara, stvara čovjeka od ugruška! čitaj, plemenit je Gospodar tvoj, koji poučava peru, koji čovjeka poučava onome što ne zna.«(El-'Alek, 1-5)

LITERATURA

- 1) AHKAMUL-KUR'AN od Ahmeda el-Džasasa el-Hanefija (umro 370.), izdavačka kuća Darul-Fiker.
- 2) IHJAU ULUMI-D-DINI od Muhammeda el-Gazalija (umro 505.), izdavačka kuća Darul-Ma'rifeh Bejrut.
- 3) IGASETU-L-LEHEFAN MIN MESAIDI-Š-ŠEJTAN od Ibnul-Kajjima (umro 751.), izdavačka kuća Mektebetu Atif, Kairo.
- 4) AKAMUL-MERDŽAN FI AHKAMIL-DŽAN od Bedruddina Abdullaha Eš-Šiblija El-Hanefija (umro 769.), izdavačka kuća Mektebetu el-Hademat el-Hadise, Džidda.
- 5) BEDAI'UL-FEVAID od Ibnul-Kajjima, izdavačka kuća Darul-Kitab el-Arabi, Bejrut.
- 6) ET-TEDAVI BIL-KUR'AN od Abdul-Muni'ma Kandila, izdavačka kuća Mektebetu et-Turas el-Islami, Kairo.
- 7) ET-TA'RIFAT od Ali b. Muhammed El-Džerdžanija, izdavačka kuća Daru el-Kutub el-Ilmijje, Bejrut.
- 8) ET-TEFSIRUL-KAJJIM od Ibnul-Kajjima, izdavačka kuća Mektebetu es-Sunne el-Muhammedijje, Kairo.
- 9) TEFSIR IBN-KESIR od Od Ismaila b. Omera Ibn-Kesira (umro 774.), izdavačka kuća Daru el-Ma'rife, Bejrut.
- 10) TELBISU IBLIS od Abdurrahman b. Ali el-Dževzija (umro 597.).
- 11) ET-TEVBIHU VE ET-TENBIHU od Muhammed b. Abdullah el-Asbahanija (umro 369.).
- 12) EL-DŽAMI' LI AHKAMIL-KUR'AN od Muhammed b. Ahmed el-Kurtubija (umro 671.), izdavačka kuća Daru el-Kitab el-Arabi, Kairo.
- 13) HAKIKATUL-HASED VE 'ILADŽUL-MAHSUD od Medždi Muhammed eš-Šehavija, izdavačka kuća Mektebetu el-Kur'an, Kairo.
- 14) ZADUL-ME'AD FI HEDJI HAJRIL-IBAD od Ibnul-Kajjima.
- 15) ET-TIBBU MIN EL-KITABI VE ES-SUNNETI.
- 16) SUNEN ET-TIRMIZI od Muhammed b. Isa et-Tirmizi (umro 279.), izdavačka kuća Daru Ihjai et-Turas el-Arabi, Bejrut.
- 17) SUNEN EBI-DAVUD od Sulejman b. el-Eša's es-Sidžistanija el-Ezdija (umro 275.), izdavačka kuća Darul-Hadis, Bejrut.
- 18) ES-SUNEN EL-KUBRA LI EL-BEJHEKI od El-Bejhekija, umro 458. godine po Hidžri.
- 19) SUNEN IBN-MADŽE od Muhammeda b. Jezida el-Kazavejnija (umro 275.).

- 20) SUNEN EN-NESAI od Ahmed b. Šua'ib b. Harb en-Nesaija (umro 303.), izdavačka kuća El-Mektebetu et-Tidžarije, Kairo.
- 21) ŠERH ES-SUNNEH od El-Hasan b. Mesu'd el-Fera' el-Begavija (umro 516.), izdavačka kuća El-Mekteb el-Islami, Bejrut.
- 22) ŠERH EL-'AKIDE ET-TAHAVIJE od Ebu-Ebil-'Izza (umro 792.), izdavač organizacija Er-Risale, Bejrut.
- 23) ŠERH EN-NEVEVI ALA MUSLIM od Jahja b. Šeref en-Nevevija (umro 676.), izdavač El-Matbe'a el-Asrije, Kairo.
- 24) SAHIH MUSLIM od Muslim b. el-Hadždžadž en-Nejsaburija (umro 261.), izdavačka kuća Daru Ihjai et-Turas el-Arabi, Bejrut.
- 25) ET-TIBBU ER-RUHANI od Ibnul-Dževzija, izdavač Mektebetu el-Kur'an, Kairo.
- 26) ALEMUL-DŽINNI VE EŠ-ŠEJATINI od Omer b. Sulejman El-eškara, izdavač Mektebetu el-Felah, Kuvajt.
- 27) ALEMU ES-SIHRI VE ŠA'VEZE od Omer b. Sulejman el-Eškara, izdavač Mektebetu el-Felah, Kuvajt.
- 28) EL-'ILADŽU ER-RABBANI LI ES-SIHRI VE EL-MESSI EŠ-ŠEJTANI od Medždi Muhammed eš-Šehavija, izdavačka kuća Mektebetu el-Kur'an, Kairo
- 29) UMDETUL-KARI BI ŠERH SAHIH EL-BUHARI od Bedruddin Mahmud Ahmed El-Ajnija (umro 855.), izdavač štamparija el-Babej el-Halebi, Egipat.
- 30) FETHUL-BARI BI ŠERH SAHIH EL-BUHARI od Ahmed b. Ali b. Hadžer el-Askalani (umro 852.), izdavač Daru er-Rejjan li-t-Turas, Kairo.
- 31) EL-FURUK od Ahmed b. Idris b. Abdurrahman el-Karafi el-Sanhadži (umro 684.), izdavač Daru el-Ma'rife, Bejrut.
- 32) EL-KAMUS EL.MUHIT od Medžduddin b. Jakub el-Fejruzabadija (umro 817.), izdavač Daru er-Rejjan Li-t-Turas i organizacija Er-Risala, Bejrut.
- 33) LISANUL-ARAB od Džemaluddin Muhammed b. Mukrima.

SADRŽAJ

Uvod	3
Zaštita i liječenje od dzina i šejtana	8
Definicija Šejtana	9
Način zaštite od dzina i šejtana	11
Liječenje šejtanskog djelovanja na čovjeka	24
Liječenje šejtanskog došaptavanja	26
Šejtanski dodir njegova stvarnost i liječenje	27
Način istjerivanja zmija iz kuće	29
Način istjerivanja džina iz kuće	29
Definicija šejtanskog dodira(saru ili mes)	31
Dokazi o postojanju sara	31
Uzroci dzinskog dodira	33
Vrste dzinskog dodira	34
Način liječenja džinskog dodira	34
Kako se odnositi prema džinu nemuslimanu	40
Zaštita i liječenje od sihira	41
Jezička definicija sihira	42
Terminološka definicija sihira	43
Razlika između sihira, mu'džize i kerameta	43
Vrste sihira	46
Zaštita od sihira	49
Liječenje od sihira	53
Uvjeti liječenja (rukje)	53
Liječenje impotencije	55
Liječenje od zavisti	56
Definicija zavisti	58
Uzroci zavisti, njezini stepeni, te propis i ishod svakog od njih	62
Stepeni zavisti i propis svakoga od njih	63
Zaštita i liječenje od uroka	66
Definicija uroka	66
Dužina djelovanja uroka i pojašnjenje njegove stvarnosti	67
Liječenje od uroka	71
Liječenje nevolje, brige i tuge	76
Liječenje nesanice	78
Liječenje bolesnog i ožalošćenog	79
Liječenje uboda i ujeda otrovnice	79
Liječenje rana	80

Liječenje vrućice	80
Liječenje bolova	81
Ličenje očiju	81
Liječenje srdzbe	81
Liječenje teškog poroda	82
Liječenje krvarenja iz nosa	82
Liječenje zubobolje	83
Liječenje lupanja srca	83
Liječenje tjeskobe u prsima	85
Liječenje raka	87
Liječenje šejtanskoga došaptavanja	96
Liječenje pobačaja	101
Liječenje stopala i zglobova	104
Liječenje neplodnosti	106

Knjiga koja je pred nama "Preventivna zaštita i liječenje Kuranom i Sunetom" bez sumnje je jedna od najboljih studija koje se bave ovom tematikom. Kroz cijelu knjigu do izražaja je došla ozbiljnost pisca ovog djela što samo po sebi govori o njegovoj širini i upućenosti u materiji o kojoj piše. Naime, na bosanskom jeziku do sada smo se iz ove oblasti uglavnom susretali sa šturim djelima ove tematike. Međutim, ovo je jedno od najopširnijih djela iz ove oblasti. Autor se vješto koristio argumentima, na lahak i istovremeno krajnje metodičan način, veoma znalački, sažeto i koncizno obradio liječenje sihira, uroka, džinskog ulaska u ljude, te drugih oboljenja kao što su: liječenje raka, neplodnosti, pobačaja, nesanice itd. . .

Nakon svake bolesti, naveden je način kako liječiti svaku od navedenih bolesti, koje dove i ajete koristiti te na šta ih učiti te kako postupiti sa datim lijekom, tako da se ovo djelo u današnjem islamskom svijetu, s pravom može smatrati pravim priručnikom materije koju obrađuje.

prof. hfz. Muhamed ef. Musić